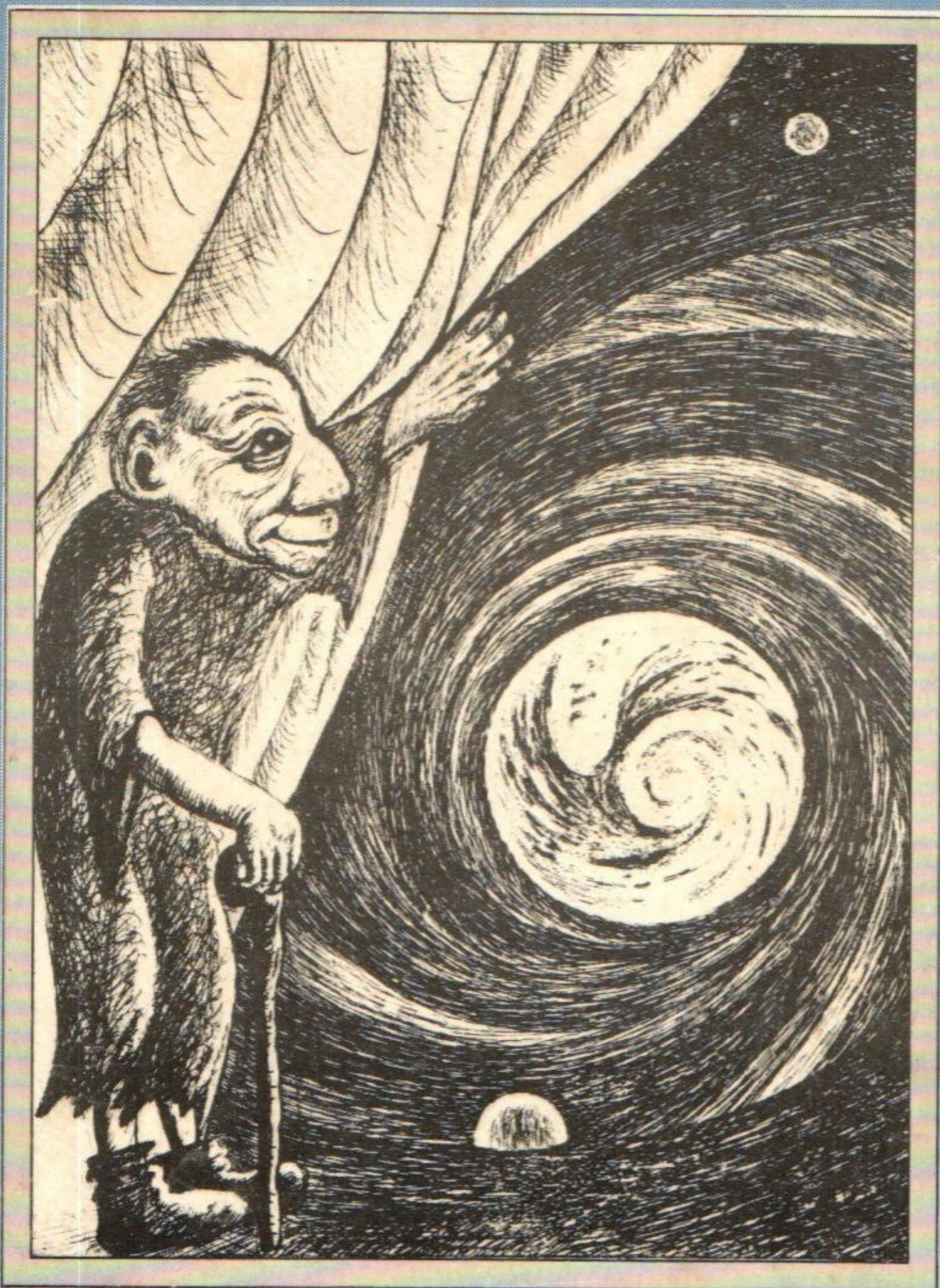


ຕໍານານ ດາວປະທາລາດ

ທະຈິມະ ຊິນຈິ

ແປໂດຍ: ອຸທິນ ບຸນຍາວົງ



ເລື່ອງສັນສໍາລັບເຍົາວະຊົນເພື່ອປີ 2000

ໂຮມເລື່ອງສິ້ນຍີ່ປຸ່ນ ທີ່ໄດ້ຮັບການຕີລາຄາສູງຈາກນາໆ ຊາດ

ຕຳນານດາວປະຫຼາດ

ຂຽນໂດຍ **ທະຈິມະ ຊິນຈິ**

ນັກຂຽນ ຍີ່ປຸ່ນ

ອຸທິນ ບຸນຍາວົງ

ແປຈາກ ພາສາອັງກິດ

ຈັດພິມໂດຍ ກົມວັນນະຄະດີ

ດ້ວຍການອຸປະຖຳຂອງ ສະມາຄົມຍີ່ປຸ່ນ ເພື່ອສິ່ງປັ້ມ ໃຫ້ເດັກນ້ອຍລາວ ທີ່ໂຕກຽວ

1990

000.000

ທະບຽນອະນຸຍາດ ພິມ ເລກທີ 176/ພຈນ ລົງວັນທີ 22.8.1990

ພິມຄັ້ງທີໜຶ່ງ 1990

ຕໍານານດາວປະຫຼາດ

ໂດຍ : ທະຈິມະ ຊິນຈິ ນັກຂຽນຍີ່ປຸ່ນ

ອຸທິນ ບຸນຍາວິງ ແປຈາກພາສາອັງກິດ

ພິມທີ່ ວິສາຫະກິດການພິມຈໍາໜ່າຍສຶກສາ

ພິມຈໍານວນ : 20 000 ຫົວ

ຕໍານານດາວປະຫຼາດ

ARCTIC SKUNK



ຄຳນຳ

ພວກເຮົາຮູ້ຈັກວ່າ ຍີ່ປຸ່ນເປັນປະເທດທີ່ຈະເລີນຮຸ່ງເຮືອງ, ມີເສດຖະກິດທີ່ຮັ່ງມີເຂັ້ມແຂງ, ແຕ່ພວກເຮົາຮູ້ຈັກວ່ານະຄະດີຍີ່ປຸ່ນພຽງໜ້ອຍດຽວ. ຄວາມຈິງ ວັນນະກຳຍີ່ປຸ່ນ ປະສົບຄວາມສຳເລັດ ແລະ ເປັນທີ່ລືຊາໄປທົ່ວໂລກ ເພາະຜົນງານຂອງນັກຂຽນຍີ່ປຸ່ນ ໄດ້ຮັບການແປເປັນຫຼາຍພາສາ. ບັນເຫຼັ້ມນີ້ ກໍເປັນໜຶ່ງ ໃນຈຳນວນຜົນງານອັນຫຼວງຫຼາຍ ທີ່ປະສົບຄວາມສຳເລັດຂອງນັກຂຽນຍີ່ປຸ່ນ ແລະ ໄດ້ຮັບການຕີລາຄາສູງ ຈາກຮອງຜູ້ອຳນວຍການໃຫຍ່ຂອງອຸຍແນດສະໂກ. ຜູ້ຂຽນໄດ້ສ້າງວັນນະກຳນີ້ ເພື່ອອຸທິດແກ່ເດັກນ້ອຍໃນວັນນີ້ ທີ່ຈະປະເຊີນກັບສະຕະວັດທີ 21 ທີ່ພວມຫຍັບມ້ໍ່ເຂົ້າມາເລື້ອຍໆ.

ບັນໂຮມເລື່ອງສິ້ນຫົວນີ້ ຍົກໃຫ້ເຫັນບັນຫາທີ່ເປັນຄວາມກັງວົນສົນໃຈຂອງມວນມະນຸດ ທີ່ພວມຍ້າງເຂົ້າສູ່ສະຕະວັດໃໝ່. ການຊອກຫາຄຳຕອບ ຫຼື ຊອກຫາທາງອອກສຳລັບບັນຫາທັງຫຼາຍ ແມ່ນເປັນພາລະໜ້າທີ່ຂອງຄົນ ຊຶ່ງວັນນີ້ເປັນເດັກນ້ອຍ ແຕ່ຈະເປັນຜູ້ໃຫຍ່ໃນປີ 2000. ໜ້າທີ່ຂອງຜູ້ໃຫຍ່ ກໍຄືຕ້ອງມີວິທີການອັນສະຫຼາດໃນການອະທິບາຍໃຫ້

ເດັກເຫຼົ່ານີ້ເຫັນແຈ້ງເຖິງໄພພິບັດ ທີ່ອາດຈະເກີດຂຶ້ນໃນອະນາຄົດ ແລະ ຊື້ແນະແນວທາງ ເພື່ອໃຫ້ເດັກນ້ອຍກຽມຕົວກຽມໃຈ ໃນການປະເຊີນບັນຫາ ແລະ ຂົບແກ້ບັນຫາໃຫ້ລຸ່ລ່ວງໄປຢ່າງມີຜົນສຳເລັດ.

ດ້ວຍຄວາມເປັນຫວ່າງເປັນໃຍຈາກສ່ວນເລິກຂອງຈິດສຳນຶກ ທະຈິມະ ຊິນຈິ ຜູ້ຂຽນປຶ້ມຫົວນີ້ໄດ້ອຸທິດຕົນເປັນເວລາຫຼາຍປີຂຽນເລື່ອງສິ້ນເຫຼົ່ານີ້ຂຶ້ນມາ, ເປັນວັນນະກຳທີ່ເຕັມໄປດ້ວຍພູມປັນຍາ ແລະ ການເຫັນກວ້າງມອງໄກ, ຂຽນຂຶ້ນມາທັນກັບເວລາ ເພື່ອໃຫ້ຄົນຮຸ່ນໃໝ່ໄດ້ອ່ານເພື່ອປະດັບ ສະຕິປັນຍາ ແລະ ສ້າງຄວາມເຊື່ອໝັ້ນໃຫ້ກັບຕົນເອງ.

ສະເພາະນັກອ່ານ ນັກຂຽນລາວ ປຶ້ມຫົວນີ້ຈະເປັນແບບຢ່າງໃນການສ້າງສັນວັນນະກຳອັນດີເດັ່ນ, ວັນນະກຳສຳລັບຕ້ອນຮັບ ປີ 2000, ເລື່ອງສິ້ນແຕ່ລະເລື່ອງຈະປະທັບໃຈຜູ້ອ່ານໄປຕະຫຼອດກາລະນານ.

ດ້ວຍຄວາມຮັກແພງ

ວຽງຈັນ, ວັນທີ 20.8.1990

ດຣ. ທອງຄຳ ອ່ອນມະນີສອນ

ຫົວໜ້າກົມວັນນະຄະດີ

ຄຳປາລົບ

ການພົວພັນມິດຕະພາບລະຫວ່າງປະຊາຊົນລາວ ແລະ ຍີ່ປຸ່ນ ເຄີຍມີມາດົນນານແລ້ວ ແລະ ດຳເນີນໄປ ໃນຫຼາຍຮູບການ. ສະມາຄົມສິ່ງປຶ້ມຮູບ ໃຫ້ເດັກນ້ອຍລາວ ກໍ່ແມ່ນອົງການໜຶ່ງ ຂອງຍີ່ປຸ່ນ ທີ່ບໍ່ສັງກັດລັດຖະບານ ທີ່ໄດ້ມາພົວພັນ ແລະ ຊ່ອຍເຫຼືອເດັກນ້ອຍລາວ ນັບແຕ່ປີ 1982 ເປັນຕົ້ນມາ ໂດຍຜ່ານຄະນະກຳມາທິການແຫ່ງຊາດລາວ ເພື່ອບໍ່ສາກົນເດັກນ້ອຍ.

ສະມາຄົມພວກເຮົາມີຈຸດປະສົງ ແລະ ຄວາມຫວັງດີ ຢາກໃຫ້ເດັກນ້ອຍລາວມີເງື່ອນໄຂສະດວກ ໃນການສຶກສາຮ່າຮຽນ ຈຶ່ງໄດ້ຂົນຂວາຍຫາທຶນ ເພື່ອຊື້ຂອງຂວັນ, ຊື້ປຶ້ມສິ່ງໃຫ້ເດັກນ້ອຍລາວ, ເພື່ອພິມປຶ້ມພາສາລາວໃຫ້ເດັກນ້ອຍລາວ ແລະ ເພື່ອສົມທົບທຶນສ້າງໂຮງຮຽນບາງແຫ່ງໃນ ສ.ປ.ປ.ລາວ.

ໂດຍທີ່ປີ 1990 ນີ້ ທາງອົງການອຸຍແນສໂກ ປະກາດໃຫ້ເປັນປີສາກົນແຫ່ງການຮູ້ໜັງສື, ສະມາຄົມມີຄວາມຍິນດີ ທີ່ຈະປະກອບສ່ວນໃນເລື່ອງນີ້ ຈຶ່ງໄດ້ຮ່ວມມືກັບກົມວັນນະຄະດີ ໂດຍຮັບອຸປະຖຳຄ່າພິມປຶ້ມ

“ຕຳນານດາວປະຫຼາດ” ສະບັບພິມເປັນພາສາລາວ ເພື່ອໃຫ້ເດັກນ້ອຍ
ລາວມີປຶ້ມອ່ານມ່ວນໆເພີ່ມຂຶ້ນ. ການອ່ານປຶ້ມດີໆ ເຮັດໃຫ້ເດັກນ້ອຍ
ມີນິໄສມັກອ່ານ, ເປັນການເສີມຂະຫຍາຍສະຕິປັນຍາ ສ້າງຄວາມເຊື່ອໝັ້ນ
ແກ່ເດັກໃຫ້ກ້າວສູ່ອະນາຄົດອັນສົດໃສ ແລະ ເຕີບໃຫຍ່ເປັນກຳລັງແຮງ
ພັດທະນາປະເທດຊາດຕໍ່ໄປ. ນີ້ແມ່ນຈຸດປະສົງອັນສູງສົ່ງຂອງ ສະມາຄົມ
ສິ່ງປຶ້ມຮູບໃຫ້ເດັກນ້ອຍລາວ.

ດ້ວຍຄວາມປາຖະໜາດີ

ຈັນທະສອນ ອິນທະວົງ

ປະທານສະມາຄົມ

24 / VII

ຫ້າມຈຳໜ່າຍ



ທະຈິມະ ຊິນຈິ

ທະຈິມະ ຊິນຈິ ເກີດເມື່ອ ປີ 1947 ທີ່ເມືອງ ຮີໂຣຊິມາ ປະເທດ ຍີ່ປຸ່ນ. ພາຍຫຼັງສຶກສາ ວິຊາ ບັດຊະຍາ ແລະ ກົດໝາຍລະຫວ່າງຊາດທີ່ ໂຕກຽວ ແລ້ວ ເຂົາກໍ່ເດີນທາງໄປສຶກສາຫາຄວາມຮູ້ ເພີ່ມເຕີມອີກ ໃນສິບກວ່າປະເທດ ລວມທັງອິນເດຍ, ບັງຄະລາເທດ, ກະເລັກ ແລະ ເຢຍລະມັນຕາເວັນຕົກ. ເຂົາເປັນຜູ້ລິເລີ່ມຂະບວນການທີ່ເຄື່ອນໄຫວສົ່ງຊັບໄປໃຫ້ບັນດາ ປະເທດໃນໂລກທີສາມ.

ນັບແຕ່ປີ 1977 ເປັນຕົ້ນມາ ທະຈິມະ ຊິນຈິ ເຂົ້າຮ່ວມສ້າງກັດຍູ່ ສູນວັດທະນະທຳອາຊີຂອງ ອຸຍແນສໂກ ທີ່ໂຕກຽວ ແລະ ໄດ້ປະກອບສ່ວນຢ່າງຫ້າວຫັນໃນໂຄງການ ຈັດພິມຊັບສຳລັບເດັກ, ໂຄງການລົບລ້າງຄວາມບໍ່ຮູ້ໜັງສືສຳລັບປະຊາຊົນ ໃນເຂດຊົນນະບົດຂອງປະເທດ ໃນອາຊີ ແລະ ປາຊີຟິກ.

ສາລະບານ

ກົງກິຈິ ເນົາໂນນພູ	1
ໃຜຜູ້ໜຶ່ງ	35
ຕໍານານດາວປະຫຼາດ	57
ໄດໂນເສົາທະເລຊາຍ	93
ລະດູບານໃໝ່ມາແຕ່ໃສ ?	107

ກົງກິຈິ ເນົາໂນນພູ

ມັນເປັນເດືອນກຸມພາ, ແສງຕາເວັນຍາມລະດູໜາວເຫຼື້ອມ
ຍົບຍັບ ເມື່ອຕ້ອງກັບຫິມະ ຊຶ່ງບໍ່ກຄຸມໄປທົ່ວທຸກແຫ່ງຈົນສຸດສາຍຕາ
ບໍ່ທີ່ຜ່ານໆ ມານັ້ນ ສັດທຸກໂຕທີ່ອາໄສຢູ່ຕາມໂນນພູແຫ່ງນີ້ ຍັງຄົງນອນ
ຈຳສິນ ແລະ ຫຼັບຢ່າງແຈບຈົມ ໃນລະດູໜາວ, ແຕ່ປີນີ້ ມີໂຕໜຶ່ງຕົ້ນ
ມືນຕາໃສໆ ຢູ່.

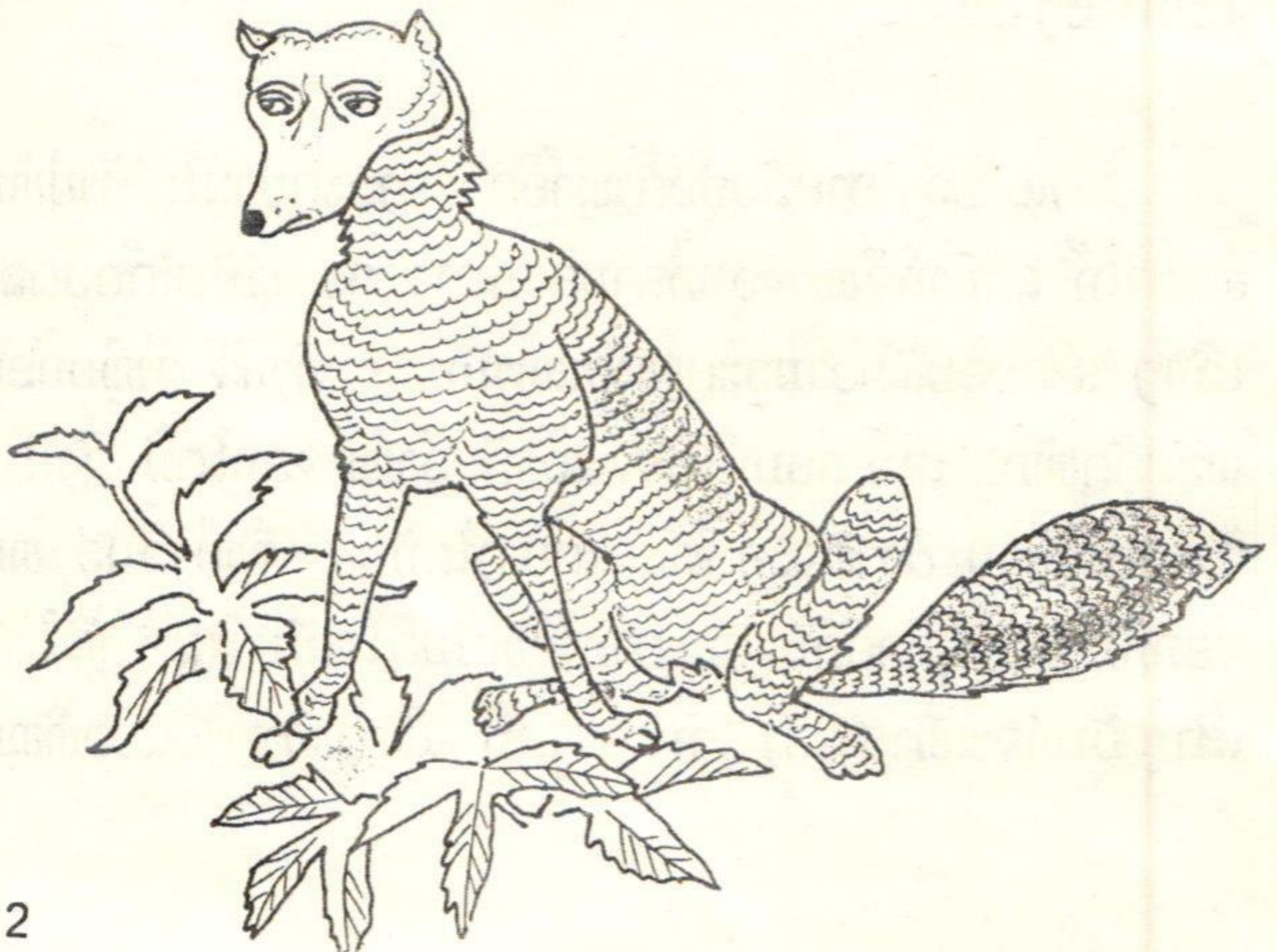
ເຖິງແມ່ນວ່າ ສາຍລົມອຸ່ນຄັ້ງທຳອິດ ຂອງລະດູບານໃໝ່ຍັງບໍ່ທັນ
ພັດມາໃກ້ ແຕ່ກົງກິຈິໝາຈອກກໍ່ຄານອອກມາຈາກຮູ ທີ່ມັນໄດ້ຄວັດລົງ
ເລິກໆ ເພື່ອນອນພັກຍາມລະດູໜາວແຫ່ງນັ້ນ. ກົງກິຈິ ຜູ້ໜຸ່ມນ້ອຍ
ພວມຄິດໝັກ. ເອີ້ນ ກ່ອນທີ່ເຮົາຈະເວົ້າກັນວ່າໝາຈອກໂຕນີ້ ຊຶ່ງເປັນ
ສັດເດຍລະສານ ບໍ່ອາດຈະຄິດໝັກແຕ່ຢ່າງໃດນັ້ນ ຈຶ່ງຢ້າລືມວ່າໝາ
ຈອກກໍ່ມີຄວາມຮູ້ສຶກຄືກັນ ແລະ ຍາມໃດທີ່ມັນດີໃຈເປັນພິເສດ ຫຼື ໂສກ
ເສົ້າ ມັນກໍ່ຈະເທົ່າສຽງດັງ “ ກິງ ”. ສູ່ນີ້ນີ້ ມີຫຼາຍສິ່ງຫຼາຍແນວທີ່ໝາ

ຈອກ ຕ້ອງເປັນຫ່ວງເປັນໃຍນ່າ.

ຕະຫຼອດລະດູໜາວທີ່ດົນແສນດົນຈົນເບິ່ງຄືວ່າຈະເປັນໄປຢ່າງຕະຫຼອດການນັ້ນ ກົງກິຈິ ຄິດແລ້ວຄິດອີກຈົນຫຼັບຕາບໍ່ລົງໄດ້ ແມ່ນແຕ່ຄັ້ງດຽວ. ດັ່ງນີ້ຈຶ່ງບໍ່ເປັນເລື່ອງປະຫຼາດເລີຍ ເມື່ອມັນອອກມາຈາກຮູ ຕາມັນຈຶ່ງຊົງເມື່ອຍລ້າ, ຂົນພົງຍັບຍູ່ ແລະ ຫາງຊົງມັນເອກອ້າງພູມໃຈ ເຫຼືອທີ່ສຸດນັ້ນກໍ່ບໍ່ເປັນສີເງິນເຫຼືອມຍົບຍັບອີກ.

ເລື່ອງທີ່ເຮັດໃຫ້ ກົງກິຈິ ຄິດໝັກນັ້ນກໍ່ແມ່ນ... ເອີ ບັນຫາເດີນຕີກັອບ. ເດີນຕີກັອບຊັ້ນຫວະ ?! ໝາຈອກຊິເຮັດຫຍັງໄດ້ກັບເດີນຕີກັອບຫັນນ່າ ?

ນັບແຕ່ລະດູບານໃໝ່ທີ່ແລ້ວເປັນຕົ້ນມາ, ເມື່ອຄັ້ງໂນນພູຖືກຊຸດ ຖືກຖາກລົງ ໃຫ້ເປັນເດີນຕີກັອບ ກົງກິຈິແນມເບິ່ງໂສມໜ້າມະນຸດ ດ້ວຍ



ຄວາມອິດສາ. ພວກເຂົາຈັບໄມ້ຕົກອບກວັດແກ່ວງໄປມາ ຂະນະທີ່ຍ່າງ
ເລາະລ່ອງໄປມາຢູ່ຕາມເດີນ. ຄົນພວກນີ້ຊຶ່ງເອີ້ນກັນວ່າ "ນັກທຸລະກິດ"
ຕ່າງກໍ່ໃສ່ຜ້າຜູກຄໍອັນສະຫງ່າງາມ ເວລາພວກເຂົາທຽວໄປທຽວມາໂຮງ
ການແຕ່ວັນຈັນຮອດວັນສຸກ ແລະ ເມື່ອຮອດທ້າຍອາທິດປະກົດວ່າວຽກ
ງານຂອງພວກເຂົາ ກໍ່ແມ່ນອອກມາສູ່ໂນນພູຂຽວໆ ແລະ ມ່ວນຊື່ນກັບ
ການຕີບານໜ່ວຍນ້ອຍໆ ຂາວໆ ໃຫ້ພັ້ງໄປກາງອາກາດແລ້ວກັງລົງໄປ
ໃນຊຸມນ້ອຍໆ ມົນໆ.

ກົງກິຈິ ຈະລີ້ຢູ່ຕາມບ້ານຫຍ້າສູງໆ ທີ່ຂຶ້ນອ້ອມເດີນກັອບ ແລະ
ລັກຈອບເບິ່ງຜູ້ຄົນເຫຼົ່ານີ້ ທີ່ນຸ່ງເຄື່ອງງົດງາມທັງມ່ວນຊື່ນ ຢູ່ກັບການຕີ
ກັອບ, ແລ້ວກົງກິຈິ ກໍ່ຄິດຢູ່ຜູ້ດຽວວ່າ "ອີ່ຫຼີຫັນແຫຼະ ພວກເຮົາເຫຼົ່າ
ໝາຈອກນີ້ ມີຊີວິດຢູ່ຢ່າງລ່າບາກ ແລະ ເບື້ອໜ່າຍ; ເອົາແຕ່ໄລ່ຄຸບ
ກະຕ່າຍ ແລະ ໜູນາ, ແລ້ວກໍ່ຖືກຄົນໄລ່ຕິດຕາມເວລາ ພວກເຮົາໄປຈອບ
ມອຍກັດໄກ່ຂອງເຂົາ."

"ບະ, ຂ້ອຍຢາກເປັນມະນຸດເວັ້ຍ! ຂ້ອຍຈະໃຊ້ຊີວິດເປັນນັກທຸ
ລະກິດເບິ່ງ ເອ... ຂ້ອຍຊິເຮັດຫຍັງໄດ້ລະ? ເປັນຫຍັງບໍ່ເປັນຄົນບາດ
ດຽວໂລດໃຫ້ມັນແລ້ວເລີຍ! ເອ... ແຕ່ຖ້າຂ້ອຍເປັນຄືວ່າລະ..."
ນີ້ຄືບັນຫາທີ່ເຮັດໃຫ້ກົງກິຈິນອນບໍ່ຫຼັບ ແລະ ວຸ່ນວາຍໃນໃຈ ຕະຫຼອດ
ລະດູໜາວ.

ຂະນະທີ່ພວກເຮົາຊອກຮູ້ກ່ຽວກັບຄວາມນຶກຄິດຂອງກົງກິຈິ ໃນ
ເລື່ອງລະດູໜາວຢູ່ນັ້ນຄ້ອນພໍດີມັນໄປໂລອອກມາຈາກປາກຮູ ນັ້ງບໍ່ເໝັງ
ບໍ່ຕົງ ແລະ ຄິດຊົງລົງກ່ຽວກັບບັນຫາຕ່າງໆ, ແລ້ວໃນທີ່ສຸດມັນກໍ່ລຸກບຸ່ບ
ປັບ ແລະ ສັ່ນຂົນຈົນຕົວສັ່ນບິນໆ ແຕ່ປາຍດັງຮອດປາຍຫາງ. “ ເຊົາ
ລະອັນເປັນໝາຈອກນີ້ ! ” ມັນຮ້ອງຂຶ້ນແຮງໆ ຈົນສຽງດັງກ້ອງຂ້າມທົ່ງ
ຂ້າມພູໄປ ສຽງນີ້ແຮງພຽງພໍທີ່ຈະດັງໄປຮອດມະຫາສະໝຸດ ແລະ ລອຍ
ໄປຕາມເທິງຄືນທະເລ ເພື່ອໃຫ້ສະນັ້ນກ້ອງໄປທົ່ວໂລກ. ກົງກິຈິເວົ້າກັບ
ຕົນເອງວ່າ “ ນັບແຕ່ນີ້ໄປ ຂ້ອຍຈະເປັນຄົນ, ຂ້ອຍຈະກັບກາຍເປັນຄົນ
ຜູ້ໜຶ່ງ. . . ”

ກົງກິຈິ ຕັດສິນໃຈທີ່ຈະໃຊ້ມົນຄາຖາ “ ອົມສະຫົມ ” . ມົນຄາ
ຖານີ້ເປັນທີ່ຮູ້ຈັກກັນໃນໝູ່ໝາຈອກເທົ່ານັ້ນ. ມັນແມ່ນວິທີທີ່ໝາຈອກ
ໃຊ້ເພື່ອກັບເພດເປັນມະນຸດ ໂດຍເອົາໃບໝາກກໍ່ໃບໜຶ່ງຢ່າງໃສ່ຫົວ ແລ້ວ
ເວົ້າວ່າ “ ອົມ ” ໝາຈອກຕົວໃດຕົວໜຶ່ງກໍ່ຈະສາມາດເວົ້າໄດ້ຄືຄົນຢ່າງ
ບໍ່ມີຜິດ, ເມື່ອເວົ້າວ່າ “ ສະ ” ຮ່າງຄົງໝາຈອກກໍ່ຈະປ່ຽນເປັນຮູບຮ່າງ
ຄົນ ປະເພດໃດກໍ່ໄດ້ຕາມຄວາມຕ້ອງການ. ບັດນີ້ມີແຕ່ຫາງເທົ່ານັ້ນ ທີ່
ຍັງເຫຼືອຢູ່. ໃນທີ່ສຸດ - ເອີອີຫຼີໃດ - ໃນທີ່ສຸດ ເມື່ອເວົ້າວ່າ “ ຫົມ ”
ແລ້ວຫາງກໍ່ຈະກຸດຫາຍໄປ, ແລ້ວໝາຈອກໂຕທີ່ຈົ່ມມົນຄາຖານີ້ ກໍ່ຈະ
ກາຍເປັນມະນຸດ ຢ່າງສົມບູນ ແລະ ຈະບໍ່ກັບຄືນເປັນໝາຈອກໄດ້ອີກຈັກ
ເທື່ອ. ແມ່ຂອງກົງກິຈິເຕືອນແລ້ວເຕືອນອີກ ບໍ່ໃຫ້ລູກເວົ້າສາມຄໍານີ້,
ແຕ່ບັດນີ້ກົງກິຈິຕັດສິນໃຈແລ້ວທີ່ຈະບໍ່ເຊື່ອຟັງຄໍາຕັກເຕືອນຂອງແມ່.



ໝາຈອກໝູ່ມເກັບເອົາໃບໝາກກໍ່ແຫ້ງ ທີ່ບູຢູ່ຕາມຮູຍາມລະດູ
ໝາວນັ້ນແລ້ວກໍ່ເອົາຢ່ອງເທິງຫົວມັນເອງ.

“ ກົງກິຈິເອີຍ ! ຄິດເບິ່ງຄັກໆ ເດີ ສິ່ງທີ່ໂຕເຮັດຫັນນະ ! ” ຜູ້
ເປັນແມ່ຮ້ອງດົງມາໃສ່ ແຕ່ປາກປະຕູເຂົ້າເຮືອນຮັງ ທີ່ຕັ້ງຢູ່ເປັນພູ.

“ ລູກແມ່, ແມ່ຮູ້ດີເລື້ອງທີ່ລູກຄິດຢູ່ໃນໃຈຕະຫຼອດລະດູໝາວ, ແຕ່
ວ່າຊີວິດຄວາມເປັນມະນຸດບໍ່ໄດ້ສຸກສະບາຍ ຄືດັ່ງຜູ້ອື່ນໆ ເຫັນດອກ
ເພາະເອົາແຕ່ເບິ່ງດ້ານນອກເທົ່ານັ້ນ ”

ກົງກິຈິຕອບວ່າ “ ແມ່ ຂ້ອຍໄດ້ຕັດສິນໃຈແລ້ວ, ເປັນຫຍັງ
ກໍ່ເປັນກັນລະ, ຂ້ອຍຈະເປັນຄົນໃຫ້ໄດ້, ອັນມາຕິດຄ້າງຢູ່ເທິງພູຈັ່ງຊື້
ໂດຍບໍ່ມີອາຫານການກິນຫຍັງເລີຍ ໃນລະດູໝາວ, ທັງຖືກຄົນເອົາປີ້ນ

ໄລ່ຕິດຕາມຈົນອ້ອມທົບ ຂ້ອຍເປີດຂ້ອຍອີ່ມແລ້ວ ! ຂ້ອຍຈະໄປເປັນນັກ
ທຸລະກິດຢູ່ໃນເມືອງ, ເງິນເດືອນທີ່ຫາມາໄດ້ ຂ້ອຍກໍ່ຈະຊື້ກະຕ່າຍຫຼາຍໆ
ໂຕ ເອົາແຕ່ໂຕແຊບໆ ມາຕ້ອນເຈົ້າ...” ພ້າວເວົ້າໃຫ້ສຸດຄວາມ ແລ້ວ
ໝາຈອກໝູ່ມກໍ່ເອົາສົບແຫຼມເບີດຂຶ້ນພ້າ ເພື່ອທີ່ຈະເລີ່ມຕົ້ນຈົ່ມມົນຄາຖາ
“ ກົງກິຈິ ! ” ຜູ້ເປັນແມ່ຮ້ອງໃສ່ອີກ “ ແມ່ບໍ່ເຄີຍບອກລູກມາ
ກ່ອນຈັກເທື່ອ ຄືວ່າໝູ່ໝາຈອກພວກເຮົາ ນັບເປັນຮ້ອຍໆ ເຄີຍໃຊ້ມົນ
ຄາຖາ “ ອົມສະຫົມ ” ເພື່ອໃຫ້ກາຍເປັນຄົນມາແລ້ວ ແລະພາກັນໜີ
ຈາກໂນນພູນີ້ໄປ. ຫຼັງຈາກນັ້ນກໍ່ບໍ່ມີໃຜຮູ້ ວ່າ ພວກເຂົາເປັນຕາຍ
ແນວໃດ. ແມ່ຂໍຮ້ອງນຳລູກໃຫ້ຄິດເບິ່ງຄັກໆ, ເດີລູກແມ່...” ກ່ອນ
ທີ່ແມ່ຈະທັນເວົ້າສຸດ ກົງກິຈິກໍ່ຮ້ອງຂຶ້ນ “ ແມ່ ! ຂ້ອຍໄປລະເດີ ” ເວົ້າ
ແລ້ວ ມັນກໍ່ເອົາຕີນຂວາຈັບໃບໝາກກໍ່ຢອງໃສ່ຫົວຢ້າງໝັ້ນໃຈ ແລະ
ເທົ້າສຽງດັງໆ “ ອົມສະຫົມ ”.

ໃນທັນທີ ແລະ ຢູ່ກັບບ່ອນທັນໂລດບ່ອນທີ່ເຄີຍມີຕີນຕົວກົງກິຈິ
ກໍ່ປະກົດມີຄົນໝູ່ໆ ຍື່ນຢູ່ພ້ອມທັງມີຂວາວາງຢູ່ເທິງຫົວ ເປັນບ່າວ
ຮ່າງສູງສະຫງ່າຢູ່ໃນຊຸດສາກົນສີຊ້ຳ ແລະ ໃສ່ກາລະວັດ. ກົງກິຈິໃນຮ່າງ
ມະນຸດຄ່ອຍໆ ເອົາມືລົງຈາກຫົວ ແລ້ວລູບກາລະວັດທີ່ຫ້ອຍຢູ່ຊື່ໜ້າ
ອີກດ້ວຍຄວາມບໍ່ໝັ້ນໃຈ, ຕໍ່ມາກໍ່ເດີມີໄປທາງຫຼັງຊ້າໆ ແລ້ວຄຳເບິ່ງ...
ບໍ່ມີທາງເລີຍ ! ກົງກິຈິເຖິງຂຶ້ນວ່າສາມາດເວົ້າດ້ວຍສຳນຽງ ແລະ ຄຳ
ເວົ້າຂອງມະນຸດໄດ້ນຳອີກດ້ວຍ. ເຂົາດີໃຈອີ່ຫຼີ ເມື່ອຄິດເຫັນອະນາຄົດ

ຂອງຕົນທີ່ຮຸ່ງເຮືອງສົດໃສໃນຖານະເປັນຄົນຜູ້ໜຶ່ງ ແລະ ຈະບໍ່ມີວັນ ກັບ
ເປັນໝາຈອກອີກຈັກເທື່ອ.

ຂະນະທີ່ ກົງກິຈິ ຊັ້ນອີກຊັ້ນໃຈຢູ່ນັ້ນ ຜູ້ເປັນແມ່ແນມເບິ່ງເຂົາຢ່າງ
ບໍ່ພັບຕາ ແລ້ວນ້ຳຕາຂອງແມ່ກໍ່ໄຫຼລົງອາບແກ້ມ. ລູກຊາຍຜູ້ກັບເພດ
ເປັນມະນຸດ ແນມເບິ່ງແມ່ທີ່ພວມຢູ່ໃນອາການໂສກເສົ້າແລ້ວຈຶ່ງເວົ້າຂຶ້ນ
ວ່າ: “ ບໍ່ດົນລູກຈະກັບມາດອກ ໄປລະ . . . ” ແລ້ວເຂົາກໍ່ລົງຈາກໂນນພູ
ແລະ ລັບຫາຍໄປຢ່າງວ່ອງໄວ.



ເມື່ອແລ່ນລົງຈາກໂນນພູໄປບໍ່ດົນ ກົງກິຈິ ກໍ່ພົບຕົນເອງຢູ່ເທິງຖະ
ໜົນທີ່ຕົວເມືອງ. ແນ່ນອນ, ທຳອິດເຂົາຄິດຢ້ານວ່າ ຈະມີບາງຄົນ
ໃນບ່ອນນີ້ ຮ້ອງໃສ່ແນວໃດແນວໜຶ່ງເຊັ່ນວ່າ “ ຮວາຍ ! ໝາຈອກ
ຕວ່າຫັນ ! ພຸ້ນຢ່າງເລາະລ່ອງຢູ່ໃນຊຸດສາກົນ. ໝາຈອກອີ່ຫຼີ ! ”
ດັ່ງນັ້ນ ເຂົາຈຶ່ງຫຼີກເວັ້ນທີ່ຈະເບິ່ງຜູ້ໜຶ່ງຜູ້ໂຕໂດຍກົງ. ແນວໃດກໍ່ຕາມ
ຂະນະທີ່ເຂົາຍ່າງໄປເລື້ອຍໆ ມຸ່ງໜ້າສູ່ກາງເມືອງ ແລະ ບໍ່ມີຄົນແມ່ນແຕ່
ຄົນດຽວສົງໄສໃນຕົວເຂົາ ກົງກິຈິ ກໍ່ມີຄວາມເຊື່ອໝັ້ນຫຼາຍຂຶ້ນເລື້ອຍໆ
ເຖິງຂຶ້ນວ່າເຂົາຍ່າງເບີດແອ່ນອີກໄປທາງໜ້າ ສ່ວນບ່າໄຫຼ່ແງ່ນມາຢູ່ທາງ

ຫຼັງເກືອບວ່າຈະຫາຍຫຼັງເອົາໂລດ. ເຂົາແນ່ໃຈວ່າ ບັດນີ້ເຂົາເປັນຄົນ
ແທ້ຈິງ “ ຮ້ອຍສ່ວນຮ້ອຍ ”.

ຕໍ່ມາ ເຂົາຍຸ້ດ ແລະ ຍື່ນຍູ້ທາງແຍກ, ປີ້ນໄປອ້ອມໂຕ ແລະ ແນມ
ໄປຍັງອາຄານ ທີ່ມີແສງເຮືອງຮຸ່ງ ແລະ ສູງເດັ່ນ. ຂະນະທີ່ກວາດສາຍ
ຕາໄປຕາມຕຶກສູງໆນັ້ນ ເຂົາກໍໄປເຫັນປ້າຍແຜ່ນໄຫຍ່ ຕິດຢູ່ຕຶກຫຼັງໜຶ່ງ

ຕ້ອງການດ່ວນ ! ພະນັກງານບໍລິສັດໜຶ່ງ (໑) ຄົນ
ພວກເຮົາເລືອກຫາຄົນທີ່ຮັກສັດ
ອາຍຸ ໒໕ ປີ ຫຼື ຕໍ່າກວ່ານີ້
ເງິນເດືອນສູງ. ເຊິນສອບຖາມຢູ່ໃນນີ້.
ບໍລິສັດພູດອຍອາພອນຈໍາກັດ

“ ຖືກກັບຂ້ອຍລະ ! ” ເຂົາເວົ້າກັບຕົນເອງ ແລ້ວກໍຢ່າງຂຶ້ນປະຕູ
ໄຫຍ່ດ້ານໜ້າຢ່າງວ່ອງໄວ, ຍູ້ປະຕູໄຂອອກແລ້ວກໍເຂົ້າໄປໃນຕຶກ.

ກົງກິຈິ ກົງໄປທີ່ໂຕະພະນັກງານຕ້ອນຮັບ ແລະ ເວົ້າສຽງດັງ ໆ
ກັບຍິງສາວຄົນໜຶ່ງທີ່ນັ້ງຢູ່ຫັ້ນວ່າ “ ສະບາຍດີ! ເອີ ອັນປ້າຍປະກາດຕິດ
ຢູ່ດ້ານໜ້າອາຄານທີ່ວ່າ ບໍລິສັດຕ້ອງການພະນັກງານຫັ້ນນ່າ ໝາຍ
ຄວາມວ່າ ຕ້ອງການນັກທຸລະກິດແມ່ນບໍ່ ? ”

“ ເອະ ! ເອີ... ແມ່ນລະ, ຂ້ອຍຄິດວ່າແມ່ນ. ຂໍໂທດເດີ, ແຕ່
ວ່າ...”

“ ເອີ ດີລະຊັ້ນ, ຂ້ອຍມານີ້ເພື່ອສະໝັກເປັນນັກທຸລະກິດ. ”
ກົງກິຈິເວົ້າ “ ຂ້ອຍຄິດວ່ານີ້ແມ່ນບໍລິສັດທີ່ຖືກກັບຈຸດປະສົງຂອງຂ້ອຍ.
ຂໍໂທດນ້ອງສາວ ! ປະທານບໍລິສັດເພິ່ນຢູ່ໃສ ? ຂ້ອຍຢາກພົບກັບປະ
ທານດຽວນີ້ໂລດ ”.

ພະນັກງານສາວຕ້ອນຮັບພັບຕາຕຶ່ງ ດ້ວຍຄວາມແປກປະຫຼາດໃຈ
ແລະ ເວົ້າໂດຍບໍ່ທັນໄດ້ຄິດວ່າ : “ ປະທານຢູ່ຫ້ອງການຂອງເພິ່ນ ທີ່
ຊັ້ນສາມ, ຫ້ອງເລກທີ 33 ແຕ່... ” ແລະ ແລ້ວນາງກໍ່ອິດຫົວຂວັນບໍ່
ໄດ້ທີ່ເຫັນໃບໜ້າອັນເຄັ່ງຂົມຂອງກົງກິຈິ ທີ່ຄ້າຍຄືກັບໝາຈອກ. ກົງກິຈິ
ອອກຈາກໂຕະພະນັກງານຕ້ອນຮັບໄປຢ່າງພ້າວພັ້ງ.

ຂະນະເລາະລຽບຕາມລະບຽງໄປສູ່ຫ້ອງປະທານບໍລິສັດ ກົງກິຈິຜ່ານແວ່ນ
ຈິ່ງເສືອດຕາເບິ່ງເງົາຕົນເອງ. ເອີ - ໃບໜ້າອັນນັ້ນກໍ່ຫາກແມ່ນໃບໜ້າຂອງ
ຄົນອື່ນ, ແຕ່ແນວໃດກໍ່ຕາມເທາະ ຢ່າງໜຶ່ງທີ່ຄືໝາຈອກກໍ່ຍັງສັບປົນຄົນ
ເລກັບລັກສະນະມະນຸດຢູ່ - ແວວຕາໃສເຫຼື້ອມ ເປັນລັອກແລັກ, ໃບໜ້າ
ແຫຼມໜ້ອຍໜຶ່ງ ພ້ອມກັບແຈປາກແງ້ນຂຶ້ນເທິງ ແລະ ໃບຫູກໍ່ຄືວ່າຕັ້ງຊັ້ນ
ຊົບລົບ.

“ ສະບາຍດີທ່ານປະທານ ! ຂະນ້ອຍຫວັງຄັກແນ່ວ່າ ທ່ານຈະອະ
ນຸຍາດໃຫ້ຂະນ້ອຍເປັນນັກທຸລະກິດຢູ່ໃນບໍລິສັດແຫ່ງນີ້. ຂະນ້ອຍຢາກ
ມາເປັນນັກທຸລະກິດ, ເປັນໝາຈອກນັ້ນຈິ່ງແມ່ນບໍ່... ” ກົງກິຈິຫຸບປາກ
ທັນໃດແລ້ວກໍ່ເລີ່ມຕົ້ນເວົ້າອີກວ່າ “ ບໍ່, ອີ່ຫຼີໃດ, ເຖິງແມ່ນວ່າ ຂະນ້ອຍ

ຈະຄ້າຍຄືໝາຈອກ, ແຕ່ໃນຫົວໃຈແລ້ວຂະນ້ອຍເປັນຄົນເຊື່ອຖືໄດ້ແລະ
ຊື່ສັດປານນັກບຸນແທ້ໆ. ”

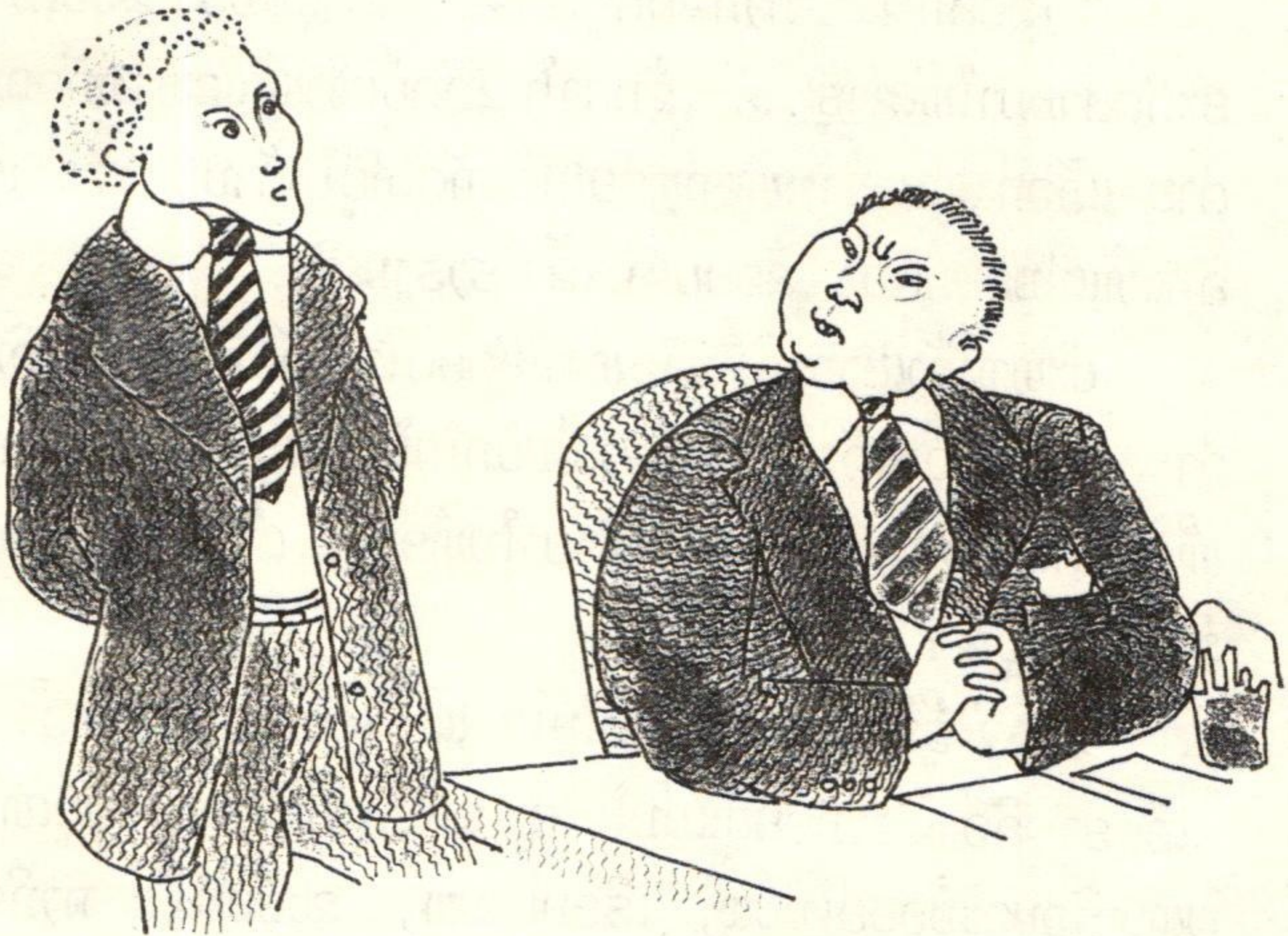
ຂະນະທີ່ກົງກິຈິເວົ້ານັ້ນ ປະທານຮ່າງຕຸ້ຍທັງໝ້າແດງ ເງີຍໝ້າ
ຂຶ້ນຈາກເບິ່ງເຈ້ຍທີ່ໝ້າໂຕະ ແລະ ໂດຍທີ່ເອົາແຂ້ວຄາບກອກຢາໃຫຍ່ໄວ້
ເຂົາເວົ້າອອກມາດ້ວຍທ່າທາງອິດອ່ອນ ແລະ ເບື້ອໝ່າຍ “ ຕົກລົງ, ເອົາ
ຈັ່ງຊື່ ກ່ອນອື່ນຂໍເບິ່ງຊີວະປະຫວັດຂອງເຈົ້າກ່ອນ ”.

ປະທານອິດເມື່ອຍເຕັມທີ ເພາະນັບແຕ່ຕອນເຊົ້າມາ ເຂົາໄດ້ສຳ
ພາດຄົນຕັ້ງຫຼາຍລາຍແລ້ວ.

ຜ້າຍກົງກິຈິເອງ ບໍ່ເຄີຍໄດ້ຍິນຄຳວ່າ “ ຊີວະປະຫວັດ ” ເລີຍ
ແມ່ນແຕ່ຄັ້ງດຽວໃນຊີວິດ, ດັ່ງນີ້ ເຂົາຈຶ່ງພັບຕາຍິບໆ ດ້ວຍຄວາມສັບ
ສົນ ແລະ ຖາມປະທານວ່າ “ ຂໍໂທດທ່ານ ແມ່ນຫຍັງນີ້ ຊີວະປະຫວັດ?
ຂະນ້ອຍບໍ່ໄດ້ເອົາຫຍັງມານຳແທ້ໆ ມື້ນີ້. ”

“ ແມ່ນຈັ່ງໃດຫວະ ? ເຈົ້າບໍ່ຮູ້ຈັກວ່າ ຊີວະປະຫວັດແມ່ນຫຍັງ
ຊັ້ນບໍ່ ? ເອີ, ຂ້ອຍຄິດເອົາວ່າເຈົ້າເວົ້າຫຼິ້ນຊື່ໆ ... ” ປະທານບໍລິສັດ
ມືນຕາອອກກວ້າງໆ ແລະ ຈ້ອງເບິ່ງ ກົງກິຈິ ທັງໃຊ້ລິ້ນປິ່ນຢາກອກໃຫຍ່
ໄປມາຢູ່ໃນປາກຕະຫຼອດເວລາ.

“ ບໍ່, ທ່ານ, ບໍ່ແມ່ນເວົ້າຫຼິ້ນ ” ກົງກິຈິວ່າ “ ຂະນ້ອຍບໍ່ຮູ້ອີ່ຫຼີ
ສິ່ງທີ່ທ່ານເອີ້ນວ່າ ຊີວະປະຫວັດຫັນນະ, ແຕ່ມັນຈຳເປັນເອົາແທ້ເອົາ
ວ່າບໍ່ ທີ່ຈະຕ້ອງມີມັນເພື່ອຈະເປັນນັກທຸລະກິດ ? ”



ປະທານບໍລິສັດຈ້ອງເບິ່ງ ກົງກິຈິ ດ້ວຍສາຍຕາແຫຼມຄົມ ປານວ່າ
ຈະສຽບແທງຮ່າງຄົງກົງກິຈິໃຫ້ຊ່ອດເປັນຮູແລ້ວເວົ້າທັງໃສ່ວ່າ “ ບະ !
ເວີຍ , ຄັນບໍ່ຮູ້ຈັກອີ່ຫຼີ ... ຄືຈັ່ງຊີ້ ຊີວະປະຫວັດແມ່ນແຜ່ນເຈ້ຍທີ່ເຈົ້າ
ຂຽນບອກວ່າ ໃຜເປັນພໍ່ແມ່ຂອງເຈົ້າ , ເຈົ້າເກີດຢູ່ໃສ , ເກີດປີໃດ ,
ເຈົ້າເຄີຍເຂົ້າໂຮງຮຽນປະເພດໃດ ແລະ ເຄີຍເຮັດວຽກຫຍັງແດ່ ມາຮອດ
ດຽວນີ້. ຈັ່ງຊັ້ນຕວ່າ ! ໃຜຊິຮັບເອົາຄົນຜູ້ທີ່ບໍ່ຮູ້ວ່າ ຊີວະປະຫວັດ
ແມ່ນຫຍັງ ເຂົ້າມາເຮັດວຽກໃນບໍລິສັດ ! ບໍລິສັດຂອງຂ້ອຍບໍ່ຈັກຊິໃຊ້
ເຈົ້າເຮັດຫຍັງໄດ້. ໄປສາ ! ອອກໄປ , ບໍ່ສໍາພາດຫຍັງດອກ ! ”

“ ເສັດຄັກ ! ” ກົງກິຈິຄິດຢູ່ໃນໃຈ “ ເຖິງແມ່ນວ່າ ຂ້ອຍເລົ່າ
ອະດີດຜ່ານມາໃຫ້ເຂົາຮູ້ ... ເຊັ່ນວ່າໃນຊີວິດຢູ່ເທິງພູ ແລະ ໄລ່ກັດກະ
ຕ່າຍ ແລ້ວກໍ່ ... ບາງເທື່ອກໍ່ຫຼອຍໄປລັກກັດໄກ່ຢູ່ໃນບ້ານ , ແລະ ທີ່
ຄັກແທ້ແນ່ນອນກໍ່ຄືວ່າ ຂ້ອຍບໍ່ເຄີຍເຂົ້າໂຮງຮຽນເລີຍ.”

ປະທານນັ່ງເບິ່ງກົງກິຈິ ທີ່ມີທ່າທິອິດອັດໃຈ ແລ້ວກໍ່ເວົ້າທັງໃສ່ອີກ
ວ່າ “ ຂ້ອຍວ່າແລ້ວ , ເຈົ້າຕ້ອງເປັນບັກໂບໂຊ ຜູ້ບໍ່ມີຊື່ສຽງ. ຍ້າງ
ໜ້ອຍກໍ່ຕ້ອງບອກຊື່ຕົນເອງເວລາເຂົ້າມາໃນຫ້ອງ ! ເຈົ້າມີສະຕິບໍ່ກະ
ຕິທໍາມະດາຢູ່ບໍ່ ? ”

ກົງກິຈິ ຮູ້ສຶກສັບສົນວ່າໄວຍໃນໃຈ ແລະ ເວົ້າກະຕຸກກະຕັກວ່າ
“ ເອີ ອາ ຄືວ່າຊື່ຂະນ້ອຍບໍ່ແມ່ນໂບໂຊ , ແມ່ນກົງກິຈິ ຂະນ້ອຍຢູ່ເທິງ
ພູພຸ້ນເຮືອນຂະນ້ອຍຢູ່ໂນນພູ , ເຮືອນໂນນພູ , ຂະນ້ອຍຊື່ວ່າ ກົງກິຈິ
ເນົາໂນນພູ”. ກົງກິຈິເວົ້າສິ່ງທໍາອິດທີ່ເຂົາຄິດອອກ ແລະ ຮູ້ສຶກພໍໃຈທີ່ໄດ້

ເວົ້າອອກໄປແນວນັ້ນ .

“ເອີ ແລ້ວກໍ່ບ່ອນຢູ່ຂະນ້ອຍນັ້ນ ແມ່ນ...ຢູ່ ຢູ່ເທິງພູ, ຢູ່ຮູ ຕາມ
ເປັນພູ, ຢູ່ບ່ອນນັ້ນລະ, ແມ່ນລະ ເປັນເມືອງຈອມພູ, ຖະໜົນລຽບພູ,
ຂະນ້ອຍຢູ່ຫ້າມລະ.”

ເມື່ອໄດ້ຍິນດັ່ງນີ້ ປະທານເຮັດຄືວຫຍູ້ງ ແລະ ເວົ້າວ່າ “ມາຊື້ແປກ
ແທ້ ! ແລ້ວກໍ່ຢູ່ເມືອງຈອມພູ, ຖະໜົນລຽບພູ... ຂ້ອຍບໍ່ເຄີຍໄດ້ຍິນຈັ່ງ
ຊື່ມາກ່ອນເລີຍ...” ແລ້ວເຂົາກໍ່ເບິ່ງໜ້າອັນມີແນວກ້າວົນ ຂອງ ກົງກິຈິ.
“ຊື່ນກໍ່ອາດເປັນໄປໄດ້ວ່າ ເຈົ້າເປັນຜົນໝາຈອກ ຈາກເທິງພູພຸ້ນ !” ເວົ້າ
ຈັ່ງຊື່ນແລ້ວ ເຂົາກໍ່ຫົວຊື່ນດັ່ງໆ.

ຫົວໃຈຂອງກົງກິຈິເຕັ້ນຕຸບໆ ປານວ່າຊິຫຼຸດອອກມາທາງປາກ
ເຂົາຄິດວ່າ: “ສິ້ນສຸດກັນບາດນີ້ລະ ! ເພິ່ນຮູ້ຈັກອີ່ຫຼີຫວະນີ້ ?” ແລະ ຂະ
ນະທີ່ຍຶດເຫື່ອເຢັນໆ ອອກເຕັມທົ່ວຮ່າງຄົງມະນຸດ ອັນເປັນຮ່າງຄົງໃໝ່
ຂອງເຂົາ ກົງກິຈິກໍ່ຕອບໄປວ່າ “ ບໍ່ແມ່ນສັດເດຍລະສານຢ່າງໝາຈອກ
ເລີຍ. ເປັນຫຍັງ, ເບິ່ງແມ້ ! ແມ່ນແຕ່ຫາກກໍ່ບໍ່ມີ, ຂະນ້ອຍເປັນຄົນ
ທີ່ໜ້ານັບຖື ເປັນຄົນອີ່ຫຼີ ! ”

ປະທານຫົວສຽງດັ່ງ ແຮງຊື່ນແຮງຊື່ນ: “ ຣະຣະຣາ... ຈັ່ງແມ່ນ
ເປັນຕາຫົວ ເປັນຕາຫົວເວັ້ຍ ! ແນວໃດກໍ່ຕາມ, ປາກເຈົ້າມີອັນໃດອັນໜຶ່ງ

ທີ່ເຮັດໃຫ້ຂ້ອຍຄິດເຫັນໝາຈອກ ແລະ ຂ້ອຍອາໄວ້ບໍ່ໄດ້ທີ່ຈະບໍ່ເວົ້າເລື່ອງ
ນີ້. ຮູ້ຕົວວ່າໝາຈອກເປັນໆ ແທ້ໆ ນັ້ນ ໝ້ອຍໝັກໝ້ອຍໝາ ທີ່ຈະ
ຢຽບຢ້າງເຂົ້າມາສຳນັກງານຂອງຂ້ອຍ. ເສຍໃຈເດີ ຖ້າຂ້ອຍເວົ້າຕຳ
ໃຈເຈົ້າ. ” ປະກົດວ່າປະທານບໍລິສັດມີອາລົມດີຂຶ້ນໃນຕອນນີ້.

“ ເອົາລະ ບາດນີ້ ເມື່ອເຈົ້າບໍ່ມີໃບຊົວະປະຫວັດ ເປັນຫຍັງຈຶ່ງ
ບໍ່ບອກຂ້ອຍ ຈຸດທີ່ສຳຄັນໆ ໂລດ. ເຈົ້າຮຽນສຳເລັດຈາກໂຮງຮຽນ
ໃດບໍ່ ? ”

“ ໂຮງຮຽນ ? ” ກົງກິຈິພົບບັນຫາອີກ. ເຂົາບໍ່ເຄີຍຮຽນສຳເລັດ
ຈາກໂຮງຮຽນໃດເລີຍ. ຄວາມຈິງແລ້ວ ບໍ່ມີໝາຈອກຕົວໜຶ່ງ ຕົວໃດ
ໃນໂລກນີ້ ທີ່ໄດ້ຜ່ານໂຮງຮຽນເລີຍ, ແຕ່ໂດຍຄິດວ່າ ບໍ່ມີຜູ້ໃດຈະເຂົ້າ
ເຮັດວຽກ ໃນບໍລິສັດນີ້ໄດ້ ເມື່ອຜູ້ນັ້ນບໍ່ໄດ້ສຳເລັດຈາກໂຮງຮຽນ ກົງກິຈິ
ຈຶ່ງພ້າວເວົ້າຂຶ້ນວ່າ “ ຂະ... ຂະນ້ອຍຮຽນສຳເລັດໝົດທຸກໂຮງຮຽນ,
ແຕ່ໂຮງຮຽນປະຖົມຈົນຮອດມະຫາວິທະຍາໄລ ທັງໝົດເລີຍ... ກິ້ງ ! ”

“ ເອີ ຈຶ່ງຊຶ້ນຫວະ ? ອັນໂຮງຮຽນນີ້ມັນກໍ່ມີທຸກປະເພດນີ້, ຊຶ້ນເຈົ້າ
ສຳເລັດຈາກມະຫາວິທະຍາໄລໃດ ? ”

“ ຄືວ່າ... ເອີ... ມະຫາວິທະຍາໄລອຸດທິຍານສັດແຫ່ງຊາດ ”
ກົງກິຈິ ຄິດເຫັນອຸດທິຍານແຫ່ງຊາດຂຶ້ນມາທັນໃດ ຊຶ່ງບໍລິເວນມັນກວມ
ເນື້ອທີ່ ດ້ານຫຼັງເດີນຕີກັອບ.

“ ໂທ ຄັກແລ້ວຊຶ້ນ! ມະຫາວິທະຍາໄລແຫ່ງຊາດຊຶ້ນຕີ ? ” ປະ

ທານກັບມາສົນໃຈຢ່າງຈິງຈັງ “ ຄັກລະ, ແມ່ນແທ້, ຄວາມຈິງແລ້ວ ຂ້ອຍເຄີຍຄິດຢູ່ສະເໝີວ່າ ຢາກໄດ້ຜູ້ທີ່ສຳເລັດຈາກ ມະຫາວິທະຍາໄລ ຜູ້ເກັ່ງໆແນວໃດກໍຕາມ ຖ້າເປັນມະຫາວິທະຍາໄລແຫ່ງຊາດ ຈະເປັນອຸທິ ຍານບໍ່າ ຫຼື ອຸດທິຍານສັດ ບໍ່ເປັນບັນຫາ. ເມື່ອເຈົ້າເປັນຜູ້ສຳເລັດຈາກ ມະຫາວິທະຍາໄລແຫ່ງຊາດແລ້ວ ຈັ່ງໃດຂ້ອຍກໍຢາກໃຫ້ເຈົ້າເລີ່ມຕົ້ນເຮັດ ວຽກ ໃນບໍລິສັດຂອງຂ້ອຍໂລດ! ”

ກົງກິຈິດີໃຈເອົາແທ້ເອົາວ່າ, ໂດຍບໍ່ຄິດໝ້າຄິດຫຼັງເຂົາເກືອບຫຼົງ ຮ້ອງ “ ກິງ ” ດັງໆ ແລະ ເກືອບຈະເຕັ້ນລຳຈັງຫວະໝາຈອກ.

“ ແຕ່ ເອີ... ທ່ານເນົາໂນນພູ ຂ້ອຍວ່າ... ” ປະທານເວົ້າດອດ ຂຶ້ນ ຂັດຈັງຫວະຄວາມມ່ວນຊື່ນຂອງກົງກິຈິ ດ້ວຍທ່າທາງເອົາການເອົາ ງານ “ ເຈົ້າມີຄວາມຊຳນານພິເສດບາງຢ່າງບໍ່? ເຖິງແມ່ນວ່າ ພວກເຮົາ ທັງໝົດເປັນຄົນ ແຕ່ມັນກໍຍັງມີຄວາມແຕກຕ່າງກັນຫຼາຍ ລະຫວ່າງ ຄົນຜູ້ຊຳນານກັບຄົນຜູ້ບໍ່ຊຳນານ! ”

ກົງກິຈິ ຕື່ນຍຸບອີກ, ແຕ່ເຂົາຫາຍໃຈເລິກໆ ແລ້ວເລີ່ມກ່າວວ່າ “ ເອີ... ກໍ່ມີຢູ່, ຄືຢ່າງພວກ... ກະຕ່າຍ, ໝູນາ ໄກ່ ເຫຼົ່ານີ້ຂະນ້ອຍໄລ່ ຈັບ... ເອີຂະນ້ອຍໝາຍຄວາມວ່າ ຂະນ້ອຍລ້ຽງກະຕ່າຍ ໝູ ແລະ ໄກ່ ຂະນ້ອຍເປັນຜູ້ອຳນວຍການສວນສັດທີ່ຊຳນານຊຳນານ ”

ຕອນນີ້ ແມ່ນຜ້າຍປະທານເປັນຜູ້ມີຄວາມເບີກບານມ່ວນຊື່ນ.

“ ໂອ ໂອ ຈັ່ງຊື່ນຫວະ? ແມ່ນໃດນໍ, ປະກົດວ່າ ຍິ່ງເບິ່ງເຈົ້າ

ເທົ່າໃດ ກໍ່ຍິ່ງເຫັນເປັນຄົນເໝາະສົມກັບບໍລິສັດຂ້ອຍ, ທ່ານເນົາໂນນພູ
ຂ້ອຍນີ້ຕົງວ່າຊອກຫາພະນັກງານ ຜູ້ຮູ້ຈັກເລື່ອງລາວ ກ່ຽວກັບສັດດີ
ມາຕັ້ງແຕ່ໃດ, ແລ້ວເຈົ້າກໍ່ຍ່າງໄປໂລເຂົ້າມາຍັງບໍລິສັດຂ້ອຍ. ແນວໃດກໍ່
ຕາມ, ຮູ້ຕວ່າວ່າ ພວກເຮົາເປັນບໍລິສັດຂາຍຂົນສົດ ທີ່ໃຫຍ່ທີ່ສຸດໃນປະ
ເທດນີ້. ເອົາຈັ່ງຊື່ນ ທ່ານເນົາໂນນພູ, ເປັນອັນວ່າຕົກລົງ ຂ້ອຍຢາກໃຫ້
ເຈົ້າເລີ່ມເຮັດວຽກນຳຢູ່ທີ່ນີ້ ມື້ອັນເລີຍໂລດ.”

ປະທານຮ່າງຕຸ້ຍ ພະຍາຍາມໂຍ້ລຸກຂຶ້ນ ແລະ ເມື່ອຍື່ນໄດ້ແລ້ວ
ເຂົາກໍ່ຕົບບາໄຫຼ່ ກົງກິຈີດ້ວຍຄວາມຊື່ນຊົມຍິນດີ.

ບໍລິສັດຂົນສົດ - ເມື່ອໄດ້ຍິນຄຳສັບເຫຼົ່ານີ້ແລ້ວ ກົງກິຈີຮູ້ສຶກເຈັບ
ແບ້ບໆ ເລິກໆ ຢູ່ໃນອົກທັນໃດ ອັນເນື່ອງມາຈາກເຫດຜົນບາງຢ່າງທີ່ບໍ່
ອາດເຜີຍໄດ້.

ກົງກິຈີ ອອກຈາກອາຄານບໍລິສັດ ຍ່າງເລາະໄປຕາມຖະໜົນໃນ
ຕົວເມືອງ, ເຂົາຄິດວົນວຽນໄປມາກ່ຽວກັບບໍລິສັດຂົນສົດ. ແນວໃດກໍ່
ຕາມ ເກືອບວ່າບໍ່ຖືເປັນບັນຫາເລີຍ ຈະເປັນບໍລິສັດອື່ນຍັງກໍ່ຕາມ ທີ່ເຂົາ
ຈະເຮັດວຽກນຳ, ສິ່ງທີ່ສຳຄັນແມ່ນເຂົາຄື ກົງກິຈີຜູ້ນີ້ມີວຽກເຮັດງານທຳ.
ເປັນອັນວ່າໃນທີ່ສຸດ ເຂົາກາຍເປັນນັກທຸລະກິດ.

ເມື່ອເປັນນັກທຸລະກິດແລ້ວ ບັດນີ້ກໍ່ບໍ່ຕ້ອງຢູ່ອາໄສໃນຮູມດັ່ງ ອີກ
ຕໍ່ໄປ, ບໍ່ຮ້ອນບໍ່ເຄືອງ ຖ້າຜົນຕົກ, ບໍ່ອົດບໍ່ຫົວຕິດຕໍ່ກັນຫຼາຍວັນຖ້າໄລ່
ກະຕ່າຍບໍ່ໄດ້ ຫຼື ລັກກັດໄກ່ບໍ່ໄດ້. ມາບັດນີ້ ເຂົາສາມາດຮັບເງິນເດືອນ

ຈາກແຮງງານ ແລ້ວກໍ່ໄປຊື້ໄກ່ ແລະ ຊື້ນກະຕ່າຍຫຼາຍໆ ແລ້ວກໍ່ເອົາໃສ່ຕູ້
ເຢັນ ຫຼື ຕູ້ນ້ຳກ້ອນໄວ້, ເມື່ອຢາກກິນຍາມໃດ ເຂົາກໍ່ຈະກິນຍາມນັ້ນ.

“ ກິ້ງ ! ກິ້ງ ! ກິ້ງ ! ” ເມື່ອກັບຄືນ ຮອດຫ້ອງພັກແຫ່ງໃໝ່
ແລ້ວ ກົງກິຈີກໍ່ແຫງນໜ້າແຫຼມໆ ໄປຍັງເພດານ ແລະ ຮ້ອງດັງໆ ຍ້າງມີ
ຄວາມສຸກ ທັງພັບຕາຍິບໆ ດ້ວຍຄວາມຊື່ນອົກຊື່ນໃຈ.

ຄືນນັ້ນ ກົງກິຈີ ນອນຫຼັບທ່າມກາງ ບັນຍາກາດ ສົດຊື່ນແຈ່ມໃສ,
ຫົວຂອງເຂົາເຕັມໄປດ້ວຍລາງຜົນທີ່ກ່ຽວກັບໂນນພູ.



ຊີວິດຂອງກົງກິຈີໃນຖານະນັກທຸລະກິດ ເລີ່ມຕົ້ນໃນມື້ຕໍ່ມາ. ໜ້າ
ທີ່ທຳອິດຂອງເຂົາຄືຢູ່ພະແນກຂາຍ ບ່ອນທີ່ເຂົານັບເງິນ ຊຶ່ງໄດ້ມາຈາກ
ການຂາຍຂົນສົດ. ແນ່ນອນ, ທຳອິດເຂົາຕ້ອງຮຽນຮູ້ທຸກສິ່ງທຸກຢ່າງຈາກ
ເພື່ອນຮ່ວມງານ, ແຕ່ກົງກິຈີກໍ່ຮຽນຮູ້ ເລື້ອງທັງໝົດກ່ຽວກັບວຽກງານໄດ້
ໄວ. ປະກົດວ່າເຂົາຢູ່ໃນອາການງຽບຂຶ້ນ ໃນເວລາທຳງານ, ຄວາມຈິງ
ແລ້ວ ເຂົາມີຄວາມສຸກທີ່ໄດ້ເຮັດວຽກໃນຖານະນັກທຸລະກິດ, ແລະ ບໍ່ດົນ
ເຂົາກໍ່ເປັນທີ່ຮູ້ຈັກກັນວ່າ ເປັນຜູ້ເຂັ້ມແຂງອິດທິນທີ່ສຸດໃນບໍລິສັດ.

ເມື່ອສັງເກດເຫັນວ່າ ນັບແຕ່ກົງກິຈີມາເຮັດວຽກໃນບໍລິສັດ ພວກ
ກຳມະກອນອື່ນໆ ຕ່າງກໍ່ມີນ້ຳໃຈບຸກໜ້າບິນຕົວ ແລະ ການຂາຍກໍ່ເພີ່ມ
ຂຶ້ນເລື້ອງໆ ປະທານຈິ່ງພໍອົກພໍໃຈຢ່າງໃຫຍ່ຫຼວງ ຈົນຮອດວ່າເລີ່ມຈ່າຍ
ເງິນເດືອນໃຫ້ກົງກິຈີສູງຂຶ້ນ.

ກົງກິຈິເອງເປັນຄົນທີ່ມີຄວາມສຸກສົດຊື່ນ, ເມື່ອຮອດທ້າຍອາທິດ
ເຂົາກໍ່ອອກໄປທີ່ເດີນຕີກັອບ ຕາມທີ່ເຂົາເຄີຍປາຖະໜາມາກ່ອນ. ແທ້ຈິງ
ນັ້ນ, ພາຍຫຼັງທີ່ເຂົາທົດລອງຕີກັອບມາແລ້ວ ເຂົາກໍ່ບໍ່ເຫັນວ່າມັນຊົມວນ
ປານໃດ, ຫາກແຕ່... ມັນເປັນເລື່ອງສໍາຄັນ ສໍາລັບອະດີດໝາຈອກທີ່ມີ
ຄົນອີກຜູ້ໜຶ່ງຫ້ວຖົງຕີກັອບໃຫ້ ໂດຍເລາະອ້ອມເດີນຕີກັອບອັນກວ້າງ
ໃຫຍ່ ໃນຂະນະທີ່ເຂົາເອງຕີລູກກັອບນ້ອຍໆ ຂາວໆ ດ້ວຍຄວາມພາກ
ພູມໃຈ.

ເດີນຕີກັອບແຫ່ງນີ້ ຢູ່ໂນນພູ ເປັນບ່ອນທີ່ ກົງກິຈິ ໄດ້ຖືກໍາເນີດ
ບ່ອນທີ່ໝາຈອກກົງກິຈິ ເຄີຍລີ້ຢູ່ຕາມພຸ່ມຫຍ້າສູງໆ ຂະນະຈອບເບິ່ງຜູ້
ຄົນ ແລະ ເມື່ອເຂົາຕີກັອບຢູ່ແຫ່ງນີ້ ເຂົາກໍ່ເກືອບວ່າອົດບໍ່ໄດ້ທີ່ຈະຮ້ອງ
ອອກມາດ້ວຍຄວາມດີໃຈວ່າ “ ກິ້ງ, ກິ້ງ!” ຫຼື ຫຼົງເຕັ້ນຕາມແບບໝາ
ຈອກ.

ປະທານນັກຍ້ອງຍໍ ກົງກິຈິ ຕໍ່ໜ້າເພື່ອນຮ່ວມງານເລື້ອຍໆວ່າ
“ ເວົ້າແທ້, ເຈົ້າເປັນສິ່ງເອກອ້າງທະນົງໃຈຂອງບໍລິສັດຂ້ອຍ. ພະນັກງານ
ໝົດທຸກຄົນຈິ່ງເບິ່ງນີ້ ເນົາໂນນພູເປັນຕົວຢ່າງທີ່ດີທີ່ຄວນປະຕິບັດຕາມ.
ຈິ່ງເບິ່ງລາວເຮັດ ແລະ ຮຽນນໍາລາວ ”.

ເມື່ອເລື່ອງດໍາເນີນຕໍ່ໄປແນວນີ້ ກົງກິຈິຕັດສິນໃຈ ເຮັດວຽກໜັກ
ຂຶ້ນຕື່ມອີກ. ເຂົາເຮັດວຽກເກືອບວ່າປານເຂົາມີຖ່ານໄຟຮ້ອນໆ ຢູ່ໃນຖົງ,
ຫຼາຍວັນຜ່ານໄປເປັນອາທິດ ແລະ ເປັນເດືອນ, ແລະ ໃບໜ້າເຂົາສະແດງ
ອອກວ່າເຂົາມີຄວາມສຸກ ກັບຊີວິດໃນຖານະເປັນນັກທຸລະກິດ.

ແຕ່ກົງກິຈີບໍລິມເຮືອນຮັງຂອງຕົນທີ່ຢູ່ໂນນພູຈັກເທື່ອ. ທຸກໆ
ເດືອນ ທັນທີ ທີ່ໄດ້ຮັບເງິນເດືອນເຂົາມັກຈະໄປຊື້ກະຕ່າຍເປັນໆ ແລະ ໄກ່
ເປັນໆ ເອົາໄປຕ້ອນແມ່ທີ່ຢູ່ເປັນພູ ໃກ້ໆ ກັບເດີນຕີກັອບນັ້ນ.

ທຸກຄັ້ງ ເມື່ອເຂົາໄປຮອດເຮືອນຮັງໃນອະດີດທີ່ເປັນເດັກນ້ອຍ ແມ່
ເຂົາຈະຕ້ອນຮັບຢ່າງອົບອຸ່ນ ແຕ່ກໍມີແວວໂສກເສົ້າເລິກໆ ຢູ່ໃນດວງ
ຕາສະເໝີໆ.



“ ກິ້ງ ກິ້ງ ! ກົງກິຈິລູກຮັກ, ແມ່ຂອບໃຈທີ່ລູກເອົາແນວດີໆ ມາໃຫ້, ແຕ່ມັນບໍ່ຈຳເປັນທີ່ຈະເອົາມາອີກຕື່ມ. ເວົ້າທົ່ວໄປແລ້ວ ດຽວນີ້ລູກເປັນມະນຸດຜູ້ສະຫງ່າງາມ - ກິ້ງ - ແລະ ເພື່ອໃຫ້ເປັນມະນຸດຢ່າງຄົບຖ້ວນສົມບູນ ລູກຕ້ອງພະຍາຍາມລົມທຸກສິ່ງທຸກຢ່າງກ່ຽວກັບອະດີດທີ່ເປັນໝາຈອກ, ມັນແມ່ນເພື່ອຄວາມສຸກຂອງລູກເອງ. ຈະເປັນແນວໃດກໍ່ຕາມແມ່ເອງສາມາດດຳເນີນຊີວິດໄປໄດ້ - ກິ້ງ ”.

ກົງກິຈິ ເຂົ້າໃຈຄວາມຮູ້ສຶກຂອງແມ່ດີ ແຕ່ບໍ່ຮູ້ຈັກຈະເວົ້າແນວໃດທັງນີ້ເພາະເຂົາຮູ້ແຈ້ງວ່າ ຕົນເອງລົມວິທີປາກເວົ້າພາສາໝາຈອກໄປເທື່ອເລັກເທື່ອໜ້ອຍແລ້ວ. ເຂົາເອົາແຕ່ເບິ່ງໜ້າແມ່ ແລະ ຍິ້ມຢ່າງສົດຊື່ນດີໃຈ ແລ້ວກໍ່ລົງຈາກໂນນພູກັບຄືນໃນເມືອງ. ເມື່ອຮອດວັນຈ່າຍເງິນເດືອນຄັ້ງຕໍ່ໄປ, ເປັນທີ່ແນ່ນອນສົມຄວນລະວ່າ ຈະເຫັນກົງກິຈິປີ້ນຂຶ້ນເນີນພູ ໂດຍຫອບເອົາກະຕ່າຍ ແລະ ໄກ່ໄປຕ້ອນແມ່.

ຫຼາຍເດືອນຜ່ານໄປ, ຈາກລະດູບານໃໝ່ ເປັນລະດູຮ້ອນ, ແລະ ຈາກລະດູຮ້ອນ ເປັນລະດູໃບໄມ້ຫຼົ່ນ. ກົງກິຈິສືບຕໍ່ເຮັດວຽກໃນໜ້າທີ່ການງານຢ່າງເຂັ້ມແຂງ, ແລ້ວວັນໜຶ່ງໃນເດືອນພະຈິກ ຂະນະທີ່ລະດູໜາວຫຍັບໃກ້ເຂົ້າມາ ເຂົາກໍ່ສັງເກດເຫັນວ່າ ເສື້ອໜາວຂົນສັດສຳລັບຂາຍຍັງເຫຼືອຢູ່ໃນຮ້ານພຽງໜ້ອຍດຽວ.

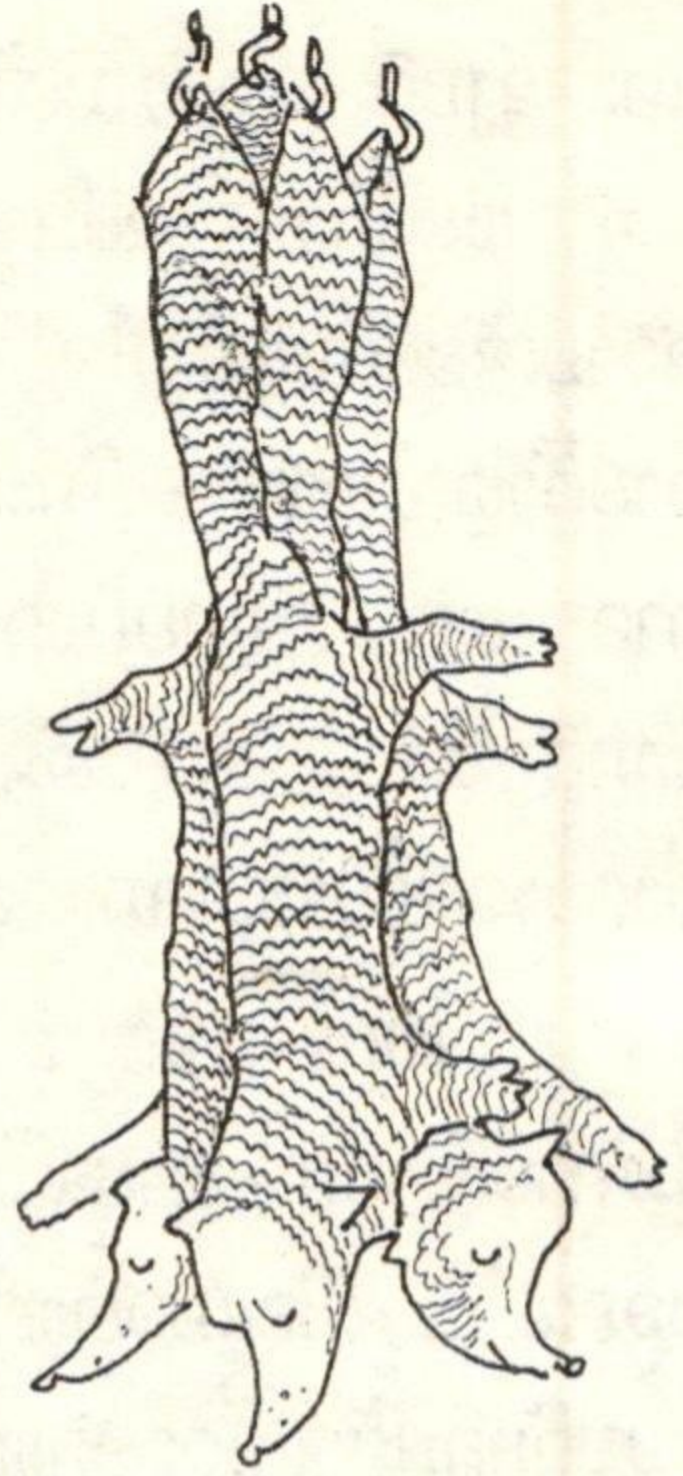
“ ເອະ ! ຈົ່ງຊົ່ບໍ່ເປັນຕີ ” ກົງກິຈິ ເວົ້າກັບຕົນເອງ, ນ້ຳສຽງປານວ່າ ເປັນປະທານບໍລິສັດເອງ “ ຢ່າງເຂົ້າລະດູໜາວ ພວກເຮົາຄວນຂາຍເສື້ອຂົນສັດໃຫ້ໄດ້ຫຼາຍໆ ” ເວົ້າແລ້ວເຂົາກໍ່ກົງໄປຍັງສາງມ້ຽນເຄື່ອງ.

ຈົນມາຮອດດຽວນີ້ ກົງກິຈີບໍ່ເຄີຍໄປທີ່ສາງມ້ຽນເຄື່ອງເລີຍ ແມ່ນ
ແຕ່ຄັ້ງດຽວ ທັງນີ້ເພາະເຂົາມົວແຕ່ຫຍຸ້ງຢູ່ກັບການຄິດໄລ່ ລາຍການຂາຍ
ແລະ ຂຽນຕົວເລກລົງໃນເຈ້ຍ.

ພໍແຕ່ກົງກິຈີໄຂປະຕູສາງ ທັນໃດເຂົາກໍ່ແຜດສຽງຮ້ອງອອກດ້ວຍ
ຄວາມເຈັບແຄ້ນແໜ້ນໃຈ. ໃນສາງມິຄາບໜັງສັດຫ້ອຍຫົວລົງເປັນຊາບ
ລາບຕັ້ງຫຼວງຫຼາຍ - ມີກະຮອກ, ກະຕ່າຍ, ເສືອແມວ, ເຫງັນ, ເສືອ
ດາວ, ໝີ... ຫຼາຍໂພດຈົນນັບບໍ່ຖ້ວນ, ທັງໝົດປານວ່າຖືກບິດອອກ
ຈາກຕົວສັດ. ຂະນະທີ່ກົງກິຈີ ກ້າວເຂົ້າໄປຢ່າງຊ້າໆ ນັ້ນ ປະກົດຄື
ວ່າດວງຕາທີ່ປ່າສະຈາກແວວເຫຼົ່ານັ້ນ ຈ້ອງເບິ່ງເຂົາກົງໆ.

“ ໂທ ! ມັນແມ່ນ... ໂອຍພ້າເອີຍ! ເຕັມແຕ່ຂົນສັດ, ບໍລິສັດ
ນີ້ມີຄາບໜັງສັດ ຫຼາຍພິລິກແທ້... ແຕ່ໂອ ຈ້ງແມ່ນໜ້າສົງສານ,
ພວກເຫງັນ, ເສືອແມວທັງໝົດເຫຼົ່ານີ້ ກໍ່ຄືຈຳພວກທີ່ຂ້ອຍເຄີຍຮູ້ມາແລ້ວ
ແມ່ນຖືກຄົນຂ້າແລ້ວລອກໜັງອອກ... ຈ້ງແມ່ນໂຊກຮ້າຍອີ່ຫຼີ. ເອີ...
ນໍ ຊ່ອຍຫຍັງບໍ່ໄດ້, ມີທາງອື່ນໃດລະ ທີ່ບໍລິສັດຂອງເຮົາສາມາດຂາຍ
ເສືອຂົນສັດໃຫ້ໄດ້ຫຼາຍຂຶ້ນເລື້ອຍໆ ? ແມ່ນລະ, ນັ້ນມັນອັບປີ່ແທ້ໆ...
ເວັ້ຍ ?! ”

ກົງກິຈີ ເຕັ້ນດ່ອງເລີຍ ເມື່ອສາຍຕາໄປພົບສິ່ງໜຶ່ງ. ຢູ່ດ້ານໃນ
ຂອງສາງ ມີຄາບໜັງໝາຈອກຫ້ອຍຫົວລົງ ລຽນກັນຖີ່ໆ. ມີຈຳນວນ
ໜຶ່ງຫ້ອຍຕ້ອນແຕ້ນ ທັງຫຼັບຕາຄືວ່າເຈັບປວດ, ສ່ວນອີກຈຳນວນໜຶ່ງຊ້າ



ພັດມິນຕາເຄິ່ງໜຶ່ງໄວ້ ແລະ ຈ້ອງເບິ່ງຢ່າງເສີຍເມີຍ ໂດຍບໍ່ມີຈຸດໝາຍ, ມີກະທັ້ງໃບໜ້າຈຳນວນໜຶ່ງ ທີ່ເຮັດໃຫ້ກົງກິຈິຄິດເຫັນອ້າຍນ້ອງ ແລະ ພວກໝູ່ເພື່ອນທັງຫຼາຍ.

ກົງກິຈິຍື່ນຢູ່ບໍ່ເໝັງບໍ່ຕົງ ຍົກເວັ້ນຂາຂອງເຂົາສັ່ນ ແລະ ແຂ້ວກະທົບກັນດັງກັບໆ ຍ້ອນຄວາມສະຫຍົດສະຫຍອງ. ບໍ່ດົນ ນ້ຳຕາກໍ່ໄຫຼ ຈາກຫົວໃຈຂອງເຂົາອອກມາທີ່ຕາ ແລ້ວຍ້ອຍລົງອາບແກ້ມ.

“ອະນິດຈາ... ເພື່ອນຂ້ອຍຈຳນວນຫຼວງຫຼາຍຖືກຂ້າ... ຖືກ
ລອກໜັງອອກ... ຖືກນຳໄປຂາຍ... ຂ້ອຍບໍ່ຄິດມາກ່ອນເລີຍວ່າ
ເລື່ອງທ່ານອງນີ້ດຳເນີນຢູ່ຕໍ່ມາ...”

ບໍ່ດົນ ກົງກິຈິທີ່ບັດນີ້ຕາສີແດງໆ ກໍ່ຍ່າງເນີບນາບຢ່າງອ່ອນອົກ
ອ່ອນໃຈອອກຈາກສາງມ້ຽນເຄື່ອງ. ດວງຕາເວັນຍາມຄ້ອຍຄຳລອຍຕຳລົງ
ລັບອາຄານຂະໜາດໃຫຍ່ຂອງບໍລິສັດ, ແຕ່ນີ້ ກົງກິຈິບໍ່ເອົາຈິດໃສ່ໃຈ
ຊາກັບຄວາມງົດງາມຂອງຕາເວັນພວມຕົກດິນນັ້ນເລີຍ.

ຄືນນັ້ນ ກົງກິຈິ ນອນບໍ່ຫຼັບລົງໄດ້. ທັນທີ ທີ່ເຂົາຫຼັບຕາລົງ
ເພື່ອຈະເຊືອບ ຈັກໜ່ອຍ ກໍ່ປະກົດມີໃບໜ້າຂອງໝາຈອກຕາຍ ທີ່ຄ້າຍ
ຄືກັບເພື່ອນເກົ່າທັງຫຼາຍ ມາລອຍວົນວຽນຢູ່ຕໍ່ໜ້າຕໍ່ຕາເຂົາ, ຫຼືບໍ່ ກໍ່ຜັນ
ວ່າມີໝາພານຫຼາຍໂຕໄລ່ຕິດຕາມເຂົາມາ. ແລ້ວເຂົາກໍ່ລຸກຂຶ້ນນັ່ງບຸບ
ປັບກັບເທິງຕຽງ, ເຮັດຕາເຫຼືອກໄລ້ ແລະ ຕົນໂຕປຽກຊຸ່ມໄປດ້ວຍເຫື່ອ
ເຍັນໆ “ ຂ້ອຍເປັນຄົນ, ບໍ່ມີຫຍັງຊົກຽວກັບຂ້ອຍ ” ເຂົາຈົ່ມແລ້ວຈົ່ມ
ອີກຢູ່ຜູ້ດຽວ, ແຕ່ເຂົາຫຼັບບໍ່ໄດ້ຈັກງົບເລີຍ ຄືນນັ້ນ.



ເມື່ອເຂົ້າທຳງານຕອນເຊົ້າມື້ຕໍ່ມາ ກົງກິຈິຖືກເອີ້ນໄປທີ່ຫ້ອງການ
ຂອງປະທານ. ປະທານຖາມສະບາຍດ້ວຍໃບໜ້າຍື່ມແຍ້ມ ແຕ່ເວົ້າດ້ວຍ
ນ້ຳສຽງເຄັ່ງຂົມ.

“ເນົາໂນນພູເອີຍ... ນັ້ນະ, ເຈົ້າເຮັດວຽກໄດ້ດີສະເໝີມາ, ເຈົ້າເປັນພະນັກງານຕົວຢ່າງໃນບໍລິສັດຂ້ອຍ ຢ່າງແທ້ຈິງ. ຂ້ອຍດີອີກ ດີໃຈຫຼາຍທີ່ເຈົ້າຢູ່ນຳ ແນວໃດກໍຕາມ ມາດຽວນີ້ພວກເຮົາມີບັນຫາ ແຕ່ເລັກນ້ອຍ. ຄືເຈົ້າຮູ້ແລ້ວ ພວກເຮົາພວມຂາດເຂີນຂົນສົດ ແລະ ລະດູໜາວຊ້ຳພັດຢ່າງເຂົ້າມາ. ພວກເຮົາຕ້ອງຫາຂົນສົດໃຫ້ໄດ້ຕື່ມອີກ, ຈັ່ງຊື້ແລ້ວ ແລະ ບັດນີ້ປະກົດວ່າເຈົ້າຮູ້ຈັກເລື່ອງສັດຫຼາຍແທ້ໆ, ດັ່ງນີ້ ຂ້ອຍວ່າຊິຄັກຫຼາຍ ຖ້າມີອັນເຈົ້າໄປຍັງໂນນພູ ແລະ ຈັບສັດຈຳນວນໜຶ່ງ ເພື່ອເອົາຂົນສົດຕື່ມອີກ. ຖ້າເຈົ້າເຮັດວຽກນີ້ສຳເລັດເປັນຢ່າງດີ ຂ້ອຍ ຕັ້ງໃຈ ຈະຂຶ້ນເງິນເດືອນໃຫ້ ແລະ ແຕ່ງຕັ້ງໃຫ້ເປັນຫົວໜ້າພະແນກວັດ ສະດຸເລີຍ”.

ເມື່ອກົງກິຈິ ໄດ້ຍິນຄຳເວົ້າເຊັ່ນ “ຂຶ້ນເງິນເດືອນ” ແລະ “ຫົວ ໜ້າ” ເຂົາກໍລືມເລື່ອງອື່ນໆ ທັງໝົດ ແລະ ເລີ່ມສັ່ນບິນໆ ດ້ວຍຄວາມ ຕື່ນເຕັ້ນ. “ທ່ານປະທານ, ຂະນ້ອຍຂໍຂອບໃຈ. ໄດ້, ມີອັນເຊົ້າ ຂະນ້ອຍຈະອອກໄປທີ່ໂນນພູ ເພື່ອຫາເອົາຂົນສົດມາຕື່ມ” ເຂົາຕອບ.

ພາຍຫຼັງທີ່ກົງກິຈິ ອອກຈາກຫ້ອງການຂອງປະທານແລ້ວ ເຂົາ ເວົ້າກັບຕົນເອງວ່າ “ເຫັນຕວ່າ, ມືງເປັນຄົນຜູ້ໜຶ່ງແລ້ວ ມືງຕ້ອງບໍ່ ເຮັດຄືໝາຈອກ. ມືງເປັນນັກທຸລະກິດໃນບໍລິສັດນີ້, ດັ່ງນັ້ນ ມືງຕ້ອງ ເຮັດທຸກຢ່າງທີ່ຈຳເປັນ ເພື່ອຊ່ວຍໃຫ້ບໍລິສັດຂາຍເສື້ອຂົນສົດໄດ້ຫຼາຍ.

ລົມສະ ! ອັນທີ່ມືງເຫັນມື້ວານນີ້. ເພື່ອໃຫ້ໄດ້ສັດ ກໍຕ້ອງອອກໄປຍັງ
ໂນນພູ ແລະ ກໍບໍ່ມີຫຍັງທີ່ຈະໄປຮູ້ສຶກເສຍໃຈເລີຍ.”

ເຊົ້າມື້ຕໍ່ມາ ນາຍພານກຸ່ມໃຫຍ່ ພາກັນອອກໄປຍັງໂນນພູ.
ກົງກິຈິກໍໄປນຳຄົນກຸ່ມນີ້ ແລະ ເຂົາເອງກໍມີບັນເທົດມືເຊັ່ນກັນ. ມີໝາ
ພານລ່າເນື້ອຫຼາຍໂຕ ຕິດຕາມຫຼັງນາຍພານເຫຼົ່ານີ້ ແລະ ບາງຄັ້ງບາງ
ຄາວໝາພານບາງໂຕກໍມາສືບດົມກິນກົງກິຈິ ຄືຈຶ່ງວ່າມັນຮູ້ຈັກວ່າ ກົງກິ
ຈິ ເຄີຍເປັນໝາຈອກມາກ່ອນ, ແລ້ວກົງກິຈິເອງກໍເຫຼືອແຕກດ້ວຍອາລົມ
ອິດອັດ. ເຂົາພ້າວຢ່າງຂຶ້ນໜ້າໄປຫາພວກນາຍພານທີ່ຢູ່ແຖວໜ້າ ເພື່ອ
ໃຫ້ຢູ່ໄກໆ ເທົ່າທີ່ຈະໄກໄດ້ຈາກໝາພານທີ່ມັກລີບກວນເຂົາ.

ມີສຽງບິ້ນດັງຂຶ້ນໜຶ່ງນັດ ແລ້ວການໂຫ່ເນື້ອກໍເລີ່ມຕົ້ນ. ຕາ
ພວກໝາພານເປັນສີແດງເລືອດ ແລະ ພາກັນແລ່ນລ້ວໄປສູ່ໂນນພູ ຢ່າງ
ພິດສະນັ້ນ. ພວກນາຍພານເອົາລູກບິ້ນເຂົ້າລ່າກ້ອງ ແລະ ລີ້ຢູ່ພຸ່ມໄມ້
ກົງກິຈິໝອບລົງພື້ນ, ນີ້ວມີເກາະຢູ່ໄກບິ້ນ, ເຂົາສັ່ນແດ່ຈັກໜ່ອຍ.

“ຫຼາຍຄັ້ງຫຼາຍຄາວ” ກົງກິຈິຄິດ “ແມ່ເຕືອນວ່າ ຈຶ່ງລະວັງ
ຕົວເພື່ອຫຼີກເວັ້ນພວກນາຍພານ, ແຕ່ບັດນີ້ຂ້ອຍເອງຈັບບິ້ນ” ໂດຍບໍ່
ຮູ້ວ່າເປັນຫຍັງເຂົາຍື່ນດ້ວຍຄວາມຂົມຂື່ນ.

ສຽງໝາເທົ່າດັງພິດສະນັ້ນ ເຂົ້າມາໃກ້ບ່ອນພວກນາຍພານຈອບຢູ່
ນັ້ນເລື້ອຍໆ. “ເອົາເລີຍບັດນີ້” ຄົນໜຶ່ງເວົ້າດ້ວຍນ້ຳສຽງຂົງຂັງ ທັງ





ຍົກປັນຂຶ້ນຈ້າບ່າ. ແລ້ວເລື່ອງມັນກໍ່ເກີດຂຶ້ນຈົນໄດ້. ກົງກິຈິເຫັນ
ພຸ່ມຫຍ້າເລົາຢູ່ຕໍ່ໜ້າສັນ ແລະ ເນັ້ງ ແລະ ມີສິ່ງໃດສິ່ງໜຶ່ງແລ່ນກົງມາຊື່
ບ່ອນເຂົາຈອບຢູ່, ແລ່ນຕິດຕາມສິ່ງນັ້ນມາຕິດໆ ແມ່ນໝາພານໂຕໜຶ່ງ,
ຕາຂອງມັນມີແວວປ່າເຖື່ອນ ອັນເກີດຈາກຄວາມຕື່ນເຕັ້ນໃນການໄລ່ຄຸບ
ເຫຍື່ອ. ສັດໂຕທີ່ແລ່ນໜີເພື່ອເອົາຊີວິດລອດເປັນໝາຈອກສີເງິນ ທີ່
ມີຂົນອັນງົດງາມ.

“ ບັດໂທ! ນັ້ນແມ່ນຂົນສັດຊັ້ນໜຶ່ງ ມີຄ່າໄລ່ເປັນເງິນຕັ້ງຫຼວງ
ຫຼາຍ!” ໂດຍບໍ່ຄິດເລີຍວ່າຕົນເອງພວມເຮັດຫຍັງ ກົງກິຈິຍົກປັນຂຶ້ນ
ແລ້ວກົດໄກປັນ.

ປັ່ງ !

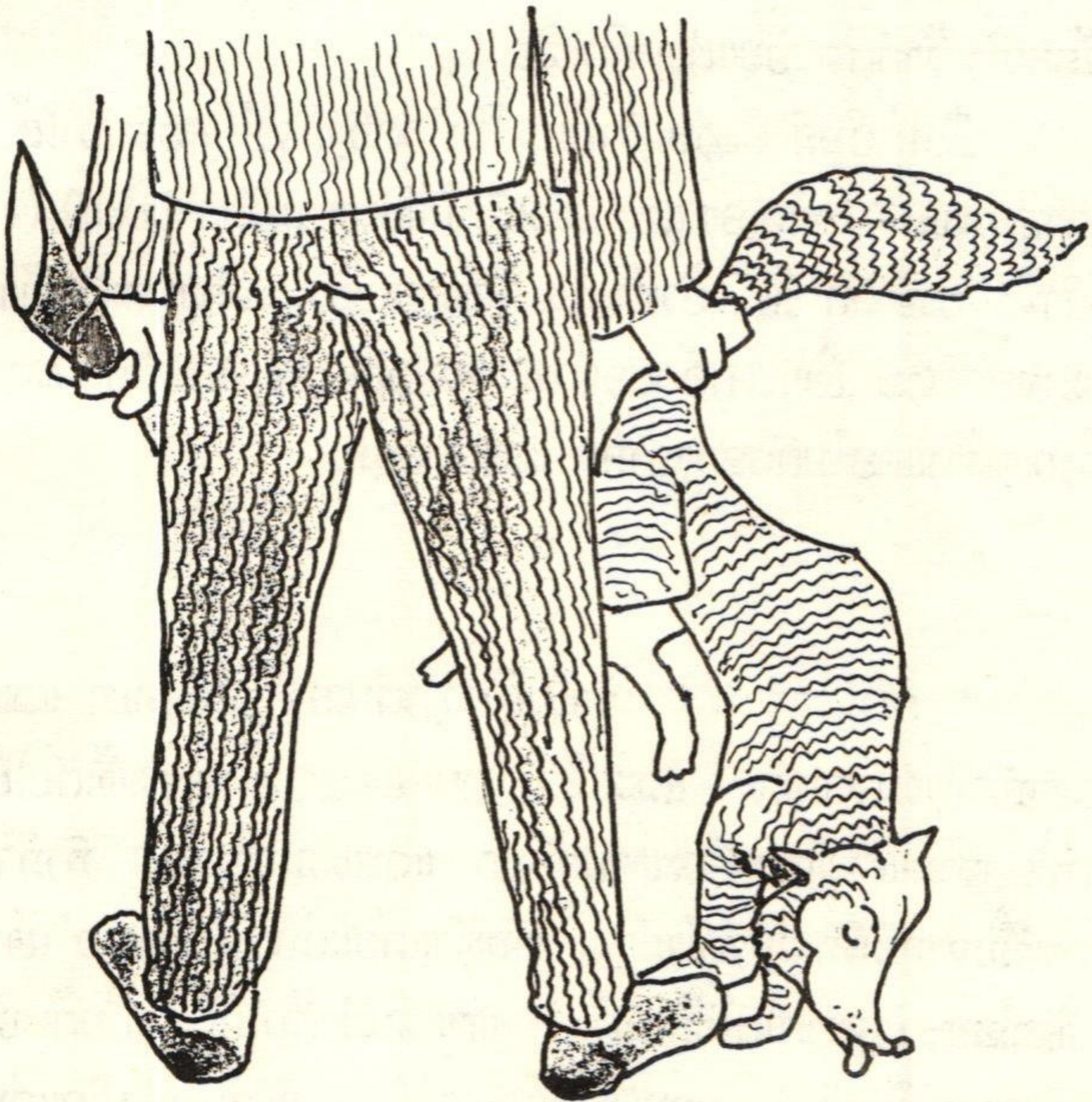
ໝາຈອກສີເງິນເຕັ້ນສະເດີດ ຂຶ້ນກາງອາກາດ, ຂາໜ້າພັບງໍເຂົ້າ,
ຮ້ອງສຽງດັງ “ ກິ້ງ ! ” ບາດດຽວ ແລ້ວກໍ່ຕົກອາບຟາບລົງດິນ.

ປັ່ງ ! ປັ່ງ ! ປັ່ງ ! ປັ່ງ ! ສຽງປັນດັງກ້ອງສະນັ້ນໄປທົ່ວເປັນພູ, ສ່ວນ
ໝາພານກໍ່ເທົ່າຢ່າງບ້ວງບ້າ ເພື່ອໄລ່ສັດລົງໂນນພູໄປຫາພວກນາຍພານ
ທີ່ຈອບຖ້ຳຢູ່. ແລ້ວໃນທັນໃດ ທຸກຢ່າງກໍ່ຽບສະຫງົບລົງ.

ກົງກິຈິ ຍ່າງກ້າວຊ້າໆ ຂຶ້ນໄປຫາໝາຈອກສີເງິນທີ່ລີ້ມອາບຟາບ
ຢູ່ ແລະ ເກືອບບໍ່ຫຼຽວເບິ່ງ ເຂົາຈັບຫາງແລ້ວທົ່ວມັນໄປຍັງບ່ອນທີ່ພວກ
ນາຍພານຍື່ນເປັນກຸ່ມກັນຢູ່. ໂດຍຮູ້ສຶກສະທ້ານໃຈຢ່າງໜຶ່ງ ຊຶ່ງເຂົາເອງ
ບໍ່ສາມາດອະທິບາຍໄດ້ ກົງກິຈິຍ່າງຕົວແຂງກີ້ທີ່, ຕາຂອງເຂົາເປັນສີແດງ
ຈ້ອງເບິ່ງໄປທາງໜ້າ ແລະ ໃບໜ້າຊຶ່ງບັດນີ້ເປັນສີມ້ານໆ ບໍ່ງວາກໄປທາງ

ໃດ ແລະ ມີວາດແວວແປກປະຫຼາດ.

ເຂົາໄປຍຸ້ດຢູ່ຕໍ່ໜ້າກຸ່ມນາຍພານ ຍົກໝາຈອກຂຶ້ນສູງໆ ເພື່ອໃຫ້
ໝົດທຸກຄົນເຫັນ, ແຂນຂອງເຂົາສັ່ນດິດໆ.



“ໂອຍຍຍ...!” ສຽງຖອນຫາຍໃຈ ແລະສຽງຕື່ນເຕັ້ນຂອງຫຼາຍຄົນດັງເຂົ້າຫຼຸກກິຈິ. ຕໍ່ມາເຂົາກໍ່ໄດ້ຍິນສຽງປະທານບໍລິສັດ ທີ່ໄດ້ມາຕິດຕາມເບິ່ງ ແລະ ເວົ້າດ້ວຍຄວາມຕື່ນເຕັ້ນວ່າ: “ເນົາໂນນພູເອີຍ, ເຈົ້າເຮັດວຽກສໍາເລັດອີກແລ້ວ! ຂ້ອຍເອງຢູ່ໃນທຸລະກິດນີ້ ມາຫຼາຍພ້າຫຼາຍປີແລ້ວ ແຕ່ຂ້ອຍບໍ່ເຄີຍເຫັນ ໝາຈອກສີເງິນງາມປານນີ້ຈັກເທື່ອ. ເໝືອສິ່ງອື່ນໃດ ເຈົ້າໄດ້ພິສູດຕົນເອງວ່າ ເປັນມື້ບື້ນອັນດັບໜຶ່ງ. ແມ່ນແທ້ໆ, ຂ້ອຍເບິ່ງເຈົ້າບໍ່ຜິດ ນັບແຕ່ທໍາອິດເລີຍ...”

ເມື່ອໄດ້ຍິນຄໍາຍ້ອງຍໍເຫຼົ່ານັ້ນ ໃນທີ່ສຸດກິຈິກໍ່ຍື່ມອອກມາໄດ້. ເຂົາຮູ້ສຶກພູມໃຈໃນຕົວເອງ ແລະ ເພື່ອເຮັດໃຫ້ປະທານມີຄວາມປະທັບໃຈ ເຂົາຈຶ່ງຈັບໜ້າສັດ ທີ່ເຂົາຍິງຕາຍນັ້ນ ໃຫ້ຫງາຍຂຶ້ນ ເມື່ອຫຼຽວເບິ່ງໜ້າໝາຈອກສີເງິນ ທີ່ຫຼັບຕາດ້ວຍອາການເຈັບປວດຢ່າງສຸດແສນນັ້ນ ບາງສິ່ງບາງຢ່າງພາຍໃນຕົວຂອງກິຈິກໍ່ລະເບີດອອກ.

“ອະນິດຈາ !” ເຂົາໄດ້ຍິນສຽງຕົນເອງຮ້ອງອອກມາ ແລະ ເຂົາກໍ່ວາງໝາຈອກລົງ. ແລະແລ້ວ ໂດຍບໍ່ຫົວຊາ ຕໍ່ສາຍຕາທີ່ເຕັມໄປດ້ວຍຄວາມແຕກຕື່ນຂອງປະທານບໍລິສັດ ແລະພວກນາຍພານ ກິຈິກໍ່ວາງບື້ນຈາກມືອີກເບື້ອງໜຶ່ງລົງ, ຫັນຫຼັງແລ້ວແລ່ນໜີໄປຢ່າງໄວ ເທົ່າທີ່ຂາຂອງເຂົາຈະພາໄປໃຫ້ໄວໄດ້. ທັງແລ່ນຕໍາຕື່ນໄມ້ ຕື່ນນັ້ນຕື່ນນີ້, ທັງສະດຸດເຄືອເຂົາ, ຂອນໄມ້ ແລະ ຕໍ່ໄມ້, ເຂົາອີ່ລາກອີ່ເລືອແລ່ນ

ຂຶ້ນເທິງພູຢ້າງຫຼັບຫຼັບຕາ. ໂທ ! ເຂົາໄດ້ເຮັດຫຍັງລົງໄປນ່ ! ໝາ
ຈອກສີເງິນສວຍງາມ ໂຕທີ່ກົງກິຈິໄດ້ຍິງຈົນເຖິງແກ່ຄວາມຕາຍນັ້ນ ແມ່ນ
ແມ່ຂອງເຂົາເອງແທ້ໆ .

ຂາຂອງເຂົາຫຼ່ອຍ ແລະ ສັ່ນຍື່ກໆ ພາຍຫຼັງທີ່ແລ່ນສຸດຂີດແລ້ວ
ກົງກິຈິ ກໍ່ລື່ມພຸ່ບລົງເທິງກອງໃບໄມ້ ທັງຮ້ອງໄຫ້ຢ້າງໜ້າເວດທະນາ.

ຄ່າຄືນ ອັນດຳມິດທີ່ປ່າສະຈາກດວງດາວ ບໍ່ກຄຸມໄປທົ່ວໂນນພູ.
ຕົ້ນໄມ້ໄຫວເນັ້ງ ແລະ ມີສຽງດັງລັ່ນຍ້ອນລົມພັດແຮງຈາກທິດເໜືອ ຄ້າຍ
ຄືວ່າຢາກໃຫ້ຖ້ວມສຽງຮ້ອງໄຫ້ຂອງກົງກິຈິ.

“ ໂທ ແມ່ ! ຂ້ອຍເຮັດຫຍັງຈ້າງຊື້... ”

“ ເປັນນັກທຸລະກິດນີ້ ບໍ່ເໝາະສຳລັບຂ້ອຍ ! ຂ້ອຍບໍ່ຕ້ອງການ
ເງິນເດືອນ ! ”

“ ເອົາແມ່ຂ້ອຍຄືນມາ ! ສິ່ງແມ່ຂ້ອຍຄືນມາ ! ”

ສຽງເສົ້າໆ ຂອງກົງກິຈິດັງຢ້າງສິ້ນຫວັງອອກມາຈາກສ່ວນເລິກ
ຂອງຫົວໃຈ ແລະ ລົມກໍ່ພັດແຮງຂຶ້ນແຮງຂຶ້ນ. ຍາມເດິກດື່ນທ່ຽງຄືນ
ສຽງໃບໄມ້ແຫ້ງ ແລະ ສຽງຕົ້ນໄມ້ສຽດສີກັນ ດັງແຮງຈົນໜ້າຂົນລຸກ, ກິ່ງ
ໄມ້ແຂງໆ ແລະ ໝາກໄມ້ຫຼິ້ນຈາກຕົ້ນ ຕົກຖືກຕົນຕົວຂອງກົງກິຈິທີ່ນອນ
ອາບຟ້າບູ່ດຽວດາຍ.

ສຽງປັກເບັກ, ສຽງໂອຍຄວນ
 ຜູ້ຄົນ, ມະນຸດ, ໃບໄມ້, ເມືອເຮືອນ
 ສຽງປັກເບັກ, ສຽງໂອຍຄວນ
 ຜູ້ຄົນໜີໄປ, ມະນຸດໜີໄປ
 ສຽງປັກເບັກ, ສຽງໂອຍຄວນ
 ຜູ້ຄົນ, ມະນຸດຈາກໄປ, ເມືອເຮືອນ
 ສຽງປັກເບັກ, ສຽງໂອຍຄວນ
 ຜູ້ຄົນ...

ໃນທີ່ສຸດ ກົງກິຈິກໂງຫົວຂຶ້ນ ແລະ ເບິ່ງໄປອ້ອມຕົວ. ໃນຄວາມ
 ມືດທຸກຂັ້ງ ແລະ ບູ່ດເປົ່າຕາມຕົ້ນໄມ້ເບິ່ງຄ້າຍຄືໜ້າໝາຈອກ ແລະ ໃບ
 ໜ້າໝອງເສົ້າ ແລະ ເຈັບປວດເຫຼົ່ານັ້ນປະກົດຄືວ່າ ຈ້ອງເບິ່ງເຂົາກົງໆ.

ກົງກິຈິທາຍໃຈເລິກໆ ແລະ ຈົ່ມລຳພັນ “ ຂ້ອຍກັບຄືນເປັນໝາ
 ຈອກບໍ່ໄດ້ອີກແລ້ວ. ເຖິງແມ່ນວ່າເປັນໄປໄດ້, ພູຜາບ້າດົງກໍ່ຈະບໍ່ປ່ອຍ
 ໃຫ້ຂ້ອຍດຳລົງຊີວິດຢູ່ບ່ອນນີ້ອີກຕໍ່ໄປ. ມັນຄືກັບວ່າ ຂ້ອຍກັບກາຍເປັນ
 ຄົນແທ້ໆແລ້ວ. ແຕ່ນີ້ຕໍ່ໄປຂ້ອຍຕ້ອງດຳເນີນຊີວິດໃນຖານະເປັນຄົນ ”

ກົງກິຈິຍື່ນຂຶ້ນ ແລະ ຍ່າງໂຊເຊລົງພູໄປຊ້າໆ ມຸ່ງໜ້າສູ່ແສງໄຟ
 ໃນຕົວເມືອງທີ່ຮຸ່ງວອນແວນຢູ່ເບື້ອງລຸ່ມພຸ້ນ.

ແສງພຸມພູຕອນທຳອິດຂອງຍາມເຊົ້າພວມຈະເບີກພ້າ ເມື່ອກົງກິຈິ
ມາຮອດທ້ອງພັກ. ທັນທີ ທີ່ເຂົາເຂົ້າໄປໃນທ້ອງ ເຂົາກໍ່ເປີດປ້ອງຍ້ຽມ
ທັງອຍໄປສູ່ໂນນພູອອກກວ້າງໆ. ແລະແລ້ວ ໂດຍທີ່ບໍ່ໄດ້ເຈດຕະນາວ່າ
ເຂົາຈະເຮັດຫຍັງ ເຂົາອວ່າຍໜ້າໄປຍັງໂນນພູແລ້ວຮ້ອງດັງໆ.

“ ກົງ ກິ້ງ ! ກົງກິ້ງ ! ກົງກິ້ງ ! ”

ສຽງນີ້ດັງກ້ອງຂ້າມທົ່ງ ແລະ ລອຍຂ້າມໂນນພູໄປສູ່ທົ່ງ ແລະ ເນີນ
ພູຖ້ຳໆ ໄປ. ຕໍ່ມາສິ່ງທີ່ເຂົາໄດ້ຍິນກໍ່ມີແຕ່ສຽງເສົ້າສ້ອຍ ຮຽກເອີ້ນມາ
ຫຼາຍໆ ສຽງ :

“ ກົງກິ້ງ ! ກົງກິ້ງ ! ກົງກິ້ງ ! ” ມັນດັງມາຈາກບ່ອນນັ້ນບ່ອນ
ນີ້ ດັງກ້ອງພ້າທີ່ຢູ່ເໜືອຕົວເມືອງ. ກົງກິຈິ ຖອນຫາຍໃຈເລິກໆແລະເວົ້າ
ຕໍ່ໂລກສຽງຄ່ອຍໆ “ ເຮັຍ, ທຸກໆຄົນ, ພວກເຈົ້າທັງໝົດ... ” ແລ້ວ
ຍ້າງຊ້າໆ ງຽບໆເຂົາກໍ່ອັດປ້ອງຍ້ຽມໃຫ້ປິດບັງໂນນພູແລະ ໂລກທັງໝົດ.

ນັບແຕ່ນັ້ນມາ ບໍ່ມີຜູ້ໃດເຫັນຫຼືໄດ້ຍິນຂ່າວ ກົງກິຈິເລີຍ. ແຕ່
ທຸກຄົນຖ້າທ່ານເປີດປ້ອງຍ້ຽມຕອນເຊົ້າເດີກ ກ່ອນຕາເວັນຂຶ້ນແລ້ວຕັ້ງ
ໃຈພັງ ທ່ານອາດໄດ້ຍິນສຽງໝາຈອກຫອນດັງມາແຕ່ໂກໆ “ ກົງກິ້ງ !
ກົງກິ້ງ ! ກົງກິ້ງໆ ! ! ” ມັນອາດແມ່ນ “ ກົງກິຈິ ” ແຫ່ງເມືອງຂອງທ່ານ
ກໍ່ເປັນໄດ້...

(ຮູບປະກອບໂດຍ ອ. ຮາມາຈັນດຣານ)

ໃຜຜູ້ໜຶ່ງ

ເມື່ອ “ ໃຜຜູ້ໜຶ່ງ ” ຫາຍໃຈອອກ ສິ່ງອາກາດອຸ່ນໆ ອອກມາ
ນັ້ນ ປະຕູບ່ອນໜຶ່ງ ນະແຫ່ງໃດແຫ່ງໜຶ່ງໄຂອອກຄ່ອຍໆ ເບົາໆ ແລະ ບໍ່
ມີສຽງໃດໆ ເລີຍ.

ປະຕູນັ້ນ ປະກົດວ່າໝຸ່ມນວນຢ່າງສຸດແສນ ແລະເບົາບາງຄືດັ່ງຂົນ
ນົກ. ຈະຢ່າງໃດກໍຕາມທີ່ຈົງແລ້ວ ປະຕູເຮັດດ້ວຍນ້ຳກ້ອນເປັນທ່ອນ
ໜາໆ ພ້ອມກັບມີອາຍສີຂາວລອຍອອກມາ.

ດ້ານໃນຂອງປະຕູທີ່ແໜ້ນໜາ ແມ່ນຫ້ອງຂະໜາດມະຫິມາ ທີ່ມີ
ນ້ຳກ້ອນຍ້ອຍ ເປັນຍອຍແຂງເຍັນ ຫ້ອຍຕິດຕາມເພດານ ນັບເປັນພັນໆ
ຊໍ່. “ ລົມເໝືອ ” ພັດອ້ອມຫ້ອງສຽງດັງອີກກະທົກ ຄືດັ່ງທີ່ເຄີຍພັດ
ສະເໝີມາ ພ້ອມກັບມີຜ້າຄຸມສີຂາວບົວສະບັດຕິດຕາມຢູ່ຂ້າງຫຼັງ.



“ ນາຍພົນລະດູໜາວ ” ນັ່ງຢູ່ກາງຫ້ອງອັນກວ້າງໃຫຍ່ ສິ່ງສຽງ
ເປັນຄໍາສັ່ງອອກມາລຽນຕິດລຽນຕໍ່ໃຫ້ແກ່ຜູ້ເປັນມືຂວາຄື “ ລົມເໜືອ ”
ແລະ “ ມິ່ງຂວັນຫົມະ ”, “ ເຖົ້າຫົມະກ້າມ ”, “ ນ້ຳກ້ອນໄພສານ ”
ແລະ ທະຫານບໍລິວານອື່ນໆ . ມີຫຼຽນໄຊຂະໜາດໃຫຍ່ຫຼາຍອັນຫ້ອຍ



ຕິດຢູ່ໜ້າອົກເຄື່ອງແບບສີຂາວ ຂອງ “ ນາຍພົນລະດູໜາວ ” ແລະ ມີ
ເສັ້ນສາຍສ້າງວານຄຳຢູ່ບ່າໄຫຼ່ເຫຼື້ອມຍິບຍັບ. ໜວດເຄົາອັນດົກໜາຂອງ
ເຂົາຍາວເປັນແມັດໆ ແລະ ບົ່ກຄຸມດ້ວຍຫົມະກ້າມ ທີ່ສົ່ງແສງເປັນປະກາຍ
ຍິບຍັບສີຂາວບໍລິສຸດ. ໃນມືຂອງເຂົາ ມີງ້າວດວງໃຫຍ່ ທີ່ເປັນນ້ຳກ້ອນ

ແຫຼມຄົມ ຊຶ່ງເຂົາໃຊ້ບັນຊາໃຫ້ໂລກ ລະດູ ໜາວ ຢູ່ໃຕ້ການຄວບຄຸມຂອງ
ເຂົາ.

ແນວໃດກໍຕາມ ປະກົດວ່າບໍ່ດົນມານີ້ “ ນາຍພົນລະດູໜາວ ”
ໄດ້ເຊົາອອກຄ່າສັ່ງຢ້າງບໍ່ຄາດມາກ່ອນ, ທັງນີ້ ເພາະເຂົາເຊືອບຫຼັບ ຫົວ
ງັກຫົວແງ້ນຄ່ອຍໆ. ດັ່ງນີ້ ບັນດາທະຫານບໍລິວານ ຈຶ່ງບໍ່ເອົາໃຈໃສ່ຕໍ່
ວຽກງານເທົ່າໃດ.

ແມ່ນໃນຕອນນີ້ເອງທີ່ “ ໃຜຜູ້ໜຶ່ງ ” ເປົ່າລົມຫາຍໃຈໄປຍູ້ປະຕູ
ນ້ຳກ້ອນອັນແໜ້ນໜາ ໃຫ້ໄຂອອກຄ່ອຍໆ ຈົນວ່າ ລຳແສງຂອງດວງ
ຕາເວັນໄດ້ສ່ອງລອດເຂົ້າມາໃນຫ້ອງ ຄືກັບວ່າ ມັນຄອຍຖ້າໂອກາດຢູ່ແລ້ວ.
ເມື່ອເຂົ້າມາຮອດຂ້າງໃນແລ້ວ ແສງຕາເວັນ ກໍຍິ່ງແດງໃສ ແລະ ສະຫວ່າງ
ແຈ້ງຂຶ້ນ, ສ່ອງເຂົ້າໄປຮອດແຈຫ້ອງນ້ຳກ້ອນ ແລະ ໃນທີ່ສຸດ ກໍສ່ອງໄປ
ຕ້ອງປາຍດັງ “ ນາຍພົນລະດູໜາວ ” ທີ່ພວມເຊືອບຫຼັບຢູ່.

ຫົວຂອງ “ ນາຍພົນລະດູໜາວຜູ້ຊະລາ ” ເຊົາງັກແງ້ນທັນທີ
ທັນໃດ. ເຂົາໂດດເຕັ້ນຂຶ້ນແລ້ວຊັກງ້າວອອກຢ້າງວ່ອງໄວ ແລະ ຮ້ອງ
ທັງໃສ່ບັນດາທະຫານບໍລິວານວ່າ “ ເຮັຍ ! ສູພວກຂີ້ສູດ, ມັນຕັ້ງຫຼາຍ
ເທື່ອແລ້ວທີ່ກູບອກວ່າບໍ່ໃຫ້ປ່ອຍໝັ້ນເຂົ້າມາໃນຫ້ອງ ! ຫຼາຍຮ້ອຍ ຫຼາຍ
ພັນປີ້ມາແລ້ວ ທີ່ກູໄດ້ສູ້ຮົບຕົບຕີ ເພື່ອບໍ່ໃຫ້ມັນເຂົ້າມາໃນນີ້, ແຕ່ພວກ
ສູເຫງີກຫງາກ ເຮັດວຽກບໍ່ສຳເລັດເລີຍ. ບະ ! ຈຶ່ງແມ່ນມັນໜ້າດ້ານ
ອີ່ຫຼີເວີຍ ! ມັນບັງອາດເຂົ້າມານີ້, ເອົາ “ ເຖົ້າຕາເວັນ ” ມາພ້ອມ ແລະ
ພົ້ນແບ້ງນອນຫຼັບ ອ້ອມທົບ ເພື່ອເຮັດໃຫ້ພວກເຮົາເຫງີງານອນ. ”

“ແນວໃດກໍຕາມ, ມັນຫຼ້າສວາຍເກີນໄປແລ້ວທີ່ຈະສູ້ຮົບໃນປີນີ້
ເພາະ “ ເຖົ້າຕາເວັນ ” ໄດ້ເຂົ້າໄປຮອດທຸກຈອກທຸກແຈໃນຖານທີ່ໝັ້ນ
ພວກເຮົາແລ້ວ, “ ລົມເໝືອ ” ນັ້ນພຽງພໍລະ. ປີນີ້ເຊົາສາກ່ອນ, ເອີ
ແຕ່ອັນນີ້ບໍ່ແມ່ນອະວະສານໃດ ! ອອກໄປໄວໆ ແລ້ວກໍກະກຽມບັນຮົບສຳ
ລັບປີໜ້າ. ເອົາລະທຸກໆ ຄົນກຽມຕົວຖອຍ. ໄວໆ ຮົບໄປ ! ”

ທະຫານບໍລິວານພາກັນກະກຽມເປັນສົນລະວົນ, ຈັດການພັບເຄື່ອງ
ແບບສີຂາວສະຫງ່າງາມຂອງ “ ນາຍພົນລະດູໜາວ ” ແລ້ວເອົາລົງໃສ່ຫີບ
ຂະໜາດໃຫຍ່ ທີ່ເຮັດດ້ວຍນ້ຳກ້ອນ, ດຶງເອົາຊຸ່ນ້ຳກ້ອນຍ້ອຍຈາກ ເພ
ດານແລ້ວຜູກຕິດກັນເປັນມັດໆ, ປັ້ນເອົາຫິມະໃຫ້ເປັນໜ່ວຍອຸ່ມລຸ່ມແລ້ວ
ຈັດການໃສ່ຫີບຫໍ່. “ ລົມເໝືອ ” ຜູ້ຢາກສູ້ຮົບຕົບຕີຕື່ມອີກຈັກຍົກນັ້ນ
ມີສີໜ້າບູດບັ້ງ ຂະນະທີ່ແກ້ຜ້າຄຸມສີຂາວອອກ ແລະ ຈັດການພັບໄວ້.

ຂະນະທີ່ແສງຕະເວັນຈັດການໃຫ້ຫິມະກ້າມ ແລະ ນ້ຳກ້ອນຢູ່ໃນ
ຫ້ອງມະຫາມາເປື້ອຍຢ່າງໄວວານັ້ນ ຄັນອາກາດຮ້ອນເປັນຍິບຍັບ ກໍປະກົດ
ໃຫ້ເຫັນ ໂດຍພ້ອມແອ່ນ ແລະ ເລີ່ມສົ່ງສຽງໄປຕາມເສັ້ນທາງສະເພາະ
ຂອງມັນ. ບໍ່ມີໃຜຮູ້ວ່າ ຄັນອາກາດເວົ້າຫຍັງ, ແຕ່ເວລາມັນເນັ້ງໂອນ
ເອນ ແລະ ບິດຕົວ ລອຍຂຶ້ນເທິງຄ່ອຍໆເບົາໆ ນັ້ນ ມັນກໍຫົວສະອົກສະ
ອ້ອຍຢ່າງງຽບໆ.

ພູຜາຢູ່ໂກງພຸ້ນ ພັກຜ່ອນຍ້ອນອາລົມ, ນອນຂວາງຂອບພ້າຢ່າງ
ສຳບາຍ ແລະ ພວມຄອງຖ້າສິ່ງໃດສິ່ງໜຶ່ງທີ່ເບີກບານດ້ວຍຄວາມດີອົກດີ



ໃຈ. ນ້ຳຫ້ວຍທີ່ບໍ່ໄຫຼມາດົນນານ ເພາະແຂງກ້າມຕະຫຼອດລະດູໝາວ
ອັນຍາວນານ ກໍ່ເລີ່ມໄຫຼລ່ອງອອກສູ່ທະເລ, ສິ່ງສຽງຍ້າງມ່ວນຊື່ນບໍ່ເປັນ
ຖ້ອຍເປັນຄວາມ. ປາຊົວ ແລະ ປານ້ອຍອື່ນໆ ທີ່ຫຼັບຢູ່ຫຼີບຫີນ ຕາມ
ລ່ຳຫ້ວຍ ກໍ່ພາກັນຕົ້ນນອນ, ທ່າອິດ ພຽງແຕ່ເສືອດຕາໄປມາ ແລະ ເໜັງ



ທາງຄ່ອຍໆ. ກ້ອນເຜື້ອສີຂາວ ລອຍມາຈາກຟາກພ້າເໝືອນມະຫາສະ
ໝຸດ ໂດຍຫອບເອົາສາຍລົມອຸ່ນມາພ້ອມ. ກົງທັນໂຮງສີເກົ່າແກ່ ສິ່ງ
ສຽງດັງລັ່ນ ແລະ ເລີ່ມຕົ້ນປັ້ນຢ່າງລື່ນເລີງ, ແລະ ໃບໜ້າຂອງຊາວບ້ານ
ຕ່າງກໍ່ເບິ່ງບານດ້ວຍຄວາມສະໝຸກສະໝານ ທີ່ພື້ນດິນມາໃໝ່ອີກ.

ມັນເປັນລະດູບານໃໝ່ແລ້ວ, ທຸກສິ່ງທຸກຢ່າງ ເລີ່ມຕົ້ນໝູນວຽນ
ແລະ ປ່ຽນໄປຢ່າງໄວວາ, ແຕ່ເບິ່ງແລ້ວ ກໍ່ເປັນໄປດ້ວຍຄວາມລະມັດລະ
ວັງ. ຍູ່ພື້ນດິນ ບ່ອນທີ່ແສງຕາເວັນເຂົ້າໄປບໍ່ຮອດ ຈຳພວກຫົວສະ
ລົມສະລີຫຼາຍຫົວ ນອນຫຼັບຢ່າງແຈບຈົມ ແລະ ຍັງໂກນກັກໆ.

ເຖິງແມ່ນວ່າ ບໍ່ສາມາດສິ່ງແສງໄປຊອດໃສ່ຫົວສະລົມສະລີເຫຼົ່ານັ້ນ
ແຕ່ຕາເວັນກໍ່ເວົ້າດ້ວຍສຽງໝຸ່ມນວນ ດັງໄປຮອດຈຳພວກຫົວທີ່ຂີ້ຄ້ານ
ຊຶ່ງຍັງນອນຍ້ອນອາລົມຢູ່ໃຕ້ດິນນັ້ນຢູ່.

“ ເຮີຍ ! ພວກນັ້ນ, ຮອດລະດູບານໃໝ່ແລ້ວເດີ, ເບິ່ງແມ່ນອົບ
ອຸ່ນສຳໃດແລ້ວ ! ເບິ່ງແມ່ ຜູ້ໃດໆ ກໍ່ເລີ່ມເຮັດວຽກກັນລະ ໜ້າຜາກ
ເຕັມໄປດ້ວຍເຫຼືອເປັນເມັດສີເງິນໃສ ໆ ! ບັດນີ້ມັນປອດໄພ ແລະ ອອກມາ
ໄດ້ແລ້ວ ເພາະ “ ນາຍພົນລະດູໜາວ ” ພ່າຍໜີໄປແລ້ວ. ບັດນີ້ ໃຫ້
ອອກມາຈາກບ່ອນມືດ ຈາກໃຕ້ດິນມືດໆ ມາສູ່ແສງສະຫວ່າງຍາມລະດູ
ບານໃໝ່ເທາະ ! ”



ເມື່ອຕາເວັນມີດາງຽບລົງແດ່ ດິນກໍ່ໂນຂຶ້ນບ່ອນນັ້ນບ່ອນນີ້ ແລ້ວກໍ່
ມີສິ່ງອອກຂຶ້ນມາ ຄືຫຍ້າແລະພືດອື່ນໆ. ພວກມົດ, ງູ ແລະ ຈີໂກະບໍ່ລໍ
ຫົວອອກມາ ພັບຕາຍິບໆເພາະເຫຼື້ອມຍ້ອນແສງຕາເວັນຮຸ່ງແຈ້ງ ແລ້ວກໍ່
ພາກັນຕັ້ງຕົ້ນເຮັດວຽກຢ່າງສົນລະວົນ ທັງແນມເບິ່ງຕາເວັນທີ່ລອຍເດັ່ນ
ຢູ່ເທິງພ້າດ້ວຍຄວາມສົດຊື່ນດີໃຈ.

ໃນຂະນະທີ່ສິ່ງທັງໝົດນີ້ ພວມເກີດຂຶ້ນຢູ່ຂ້າງນອກ ທ່າມກາງບັນ
ຍາກາດຂອງລະດູບານໃໝ່, ມີສອງສ່ຽວຄື ໜ່ວຍໂປໂປະ ດອກໄມ້ສີເຫຼືອງ
ກັບໜ່ວຍຟູກິ-ໂນ-ໂຕະ ດອກໄມ້ສີມ່ວງຍັງຄົງຢູ່ໃຕ້ພື້ນດິນ ແລະ ພວມລົມ
ກັນດ້ວຍສຽງເຫງົາອອນ.

“ ເອີ ຕັນໂປໂປະ, ຢູ່ນອກພຸ້ນ ແມ່ນລະດູບານໃໝ່ແລ້ວໃດ. ຈັ່ງ
ໃດຮີ ເພິ່ນຈັ່ງເອີ້ນລະດູບານໃໝ່? ແມ່ນຢູ່ວ່າ ມັນຮຸ່ງແຈ້ງຈ່າງປ່າງ
ແຕ່ເຮົາກໍ່ຄິດແລ້ວຄິດອີກຢູ່, ເຖິງມັນຊື່ຮຸ່ງແຈ້ງປານໃດກໍ່ຕາມ ຢູ່ເໜືອພື້ນ
ດິນຫັ້ນນະ ແຕ່ໃຊ້ຊີວິດຢູ່ລຸ່ມພື້ນຄືພວກເຮົາຢູ່ມາດິນນານ ແມ່ນສະບາຍ
ກວ່າໃດ, ຊີວິດຢູ່ຂ້າງນອກພຸ້ນ ຈັ່ງໃດກໍ່ຕ້ອງມີບັນຫາເປັນກອງອຸຍຸອະຍະ
ພຸ້ນລະ ”

“ ໂຕເວົ້າຖືກ ” ດອກໄມ້ສີເຫຼືອງວ່າ “ ຢູ່ໃຕ້ດິນນີ້ ມັນແສນສ່າ
ບາຍ, ເຖິງແມ່ນວ່າ ຕາເວັນຊີເວົ້າວ່າ ຊີວິດຢູ່ເທິງພຸ້ນຄັກຫຼາຍກໍ່ຕາມ,
ພວກເຮົາພາກັນຢູ່ລຸ່ມນີ້ແຫຼະມີຄວາມສຸກດີ. ຖ້າເຮົາອອກໄປນອກພຸ້ນ

ເຮົາກໍ່ສາມາດບັງໃບອອກຕາມຕົນຕົວ ແລະ ອອກດອກຢ່າງຕ້ອດບໍ່ອດຢູ່
ຫົວຕົນເອງ ແຕ່ວ່າເຮົາຊ້າບໍ່ສາມາດທົນຢູ່ໄດ້ ແມ່ນແຕ່ນາທິດງວ.
ແລ້ວ ເວລາດອກຂອງເຮົາກາຍເປັນແກ່ນ, ແກ່ນເຫຼົ່ານັ້ນ ຈະຖືກລົມພັດໄປ
ທົ່ວທົບ, ໄປໄກໆ ຈົນບໍ່ມີໃຜຮູ້ວ່າຮອດໃສ ! ເຮົາຄິດວ່າຢູ່ລຸ່ມນີ້ເຮົາມີ
ຄວາມສຸກທີ່ສຸດ, ນອນຫຼັບ ແລະ ບໍ່ເໝັງບໍ່ຕົງຈັກດີເລີຍ. ”

ເຖິງແມ່ນວ່າ ດອກໄມ້ສີເຫຼືອງກັບດອກໄມ້ສີມ່ວງຈະລົມກັນແນວ
ນີ້ຢູ່ກໍ່ຕາມ ແຕ່ສຽງມ່ວນຊື່ນເຮຮາຢູ່ເທິງພຸ້ນ ກໍ່ດັງມາຮອດຫູ, ປະກົດຄື
ມີຄວາມສະໝຸກສະໜານຫຼາຍ ປານວ່າພວມມີງານມະໂຫລານ, ມີສຽງ
ຫົວສຽງເວົ້າເຈ້ອຍແຈ້ວຂອງຕົ້ນໄມ້ ທີ່ແຕກໜ່ອ່ອນ ແລະ ຈຸມຈີ ແລະ
ພວກສັດຕ່າງໆ ກໍ່ພາກັນສ້ອມແປງເຮືອນຮັງ ທີ່ “ ລົມເໝືອ ” ໄດ້ພັດ
ຈົນເພພັງ - ເຫດການດັ່ງກ່າວ ຄືວ່າເຮັດໃຫ້ຫົວໃຈບໍ່ວ່າດວງໃດ ຕ່າງກໍ່
ສົດໃສ ແລະ ປິຕິຊົມຊື່ນ. ສອງສ່ຽວ ທີ່ຢູ່ໃຕ້ພື້ນດິນ ໄດ້ຍິນສຽງເຫຼົ່າ
ນັ້ນ ກໍ່ເກີດຄວາມສັບສົນກ່ຽວກັບອັນມ່ວນ ແລະ ອັນໂສກເສົ້າຈົນບໍ່ສະ
ບາຍໃຈ.

“ ຕັນໂປໂປະ ສ່ຽວ, ມາລອງບໍ່ລໍຫົວຂຶ້ນຈັກວິນາທີ່ເບິ່ງເຫາະ,
ພຽງແຕ່ເບິ່ງລວາດໄປບິດດຽວເນາະ ? ອັນເຮົານີ້ ທັນທີ ທີ່ເລີ່ມຕົ້ນບັງ
ຂຶ້ນ ຄົນກໍ່ຈະມາຫາ ແລ້ວກໍ່ເດັດເອົາເຮົາໄປເຮັດແກງ ຫຼື ດອງໂລດ
ແຕ່ວ່າເຮົາຊ້າອົດບໍ່ໄດ້ ຄິດຫຸ່ມໆ ຢູ່ ແຕ່ວ່າມີຫຍັງເກີດຂຶ້ນນຳຢູ່ເທິງພຸ້ນ ”.

“ເອີ... ເຮົາກໍຄິດຈັ່ງຊັ້ນ ພູ່ກິ-ໂນ-ໂຕະ, ເຮົາຄືກັນປວດຈ້າວໆ ຢາກຂຶ້ນໄປເບິ່ງທົວທັດນອກພຸ້ນ... ແຕ່... ເບິ່ງແປ້ບດຽວໃດ ຕົກລົງ ເພາະ?”

ດັ່ງນີ້ ດອກໄມ້ສີເຫຼືອງ ແລະ ດອກໄມ້ສີມ່ວງຈຶ່ງພາກັນຫາຍໃຈ ເຂົ້າເລິກໆ ແລ້ວເອົາຫົວບຸດິນຂຶ້ນເທິງ, ໜ້າດິນ ຍູ່ເໜືອພວກເຂົານັ້ນ ປະກົດເປັນໂນນນ້ອຍໆ ແລະ ແລ້ວ ກໍມີຮູຈ່ອງປ້ອງສອງຮູສ່ອງໄປຫາພ້າ ແລະ ສອງສ່ຽວກໍປ່ຽນອອກຮູນັ້ນມາ. ທັນທີ ທີ່ ຕັນໂປໂປະ ແລະ ພູ່ກິ-ໂນ-ໂຕະ ປ້ອນຫົວອອກມາ ທັງສອງກໍພັບຕາຍົບໆ ຍ້ອນເຫຼື້ອມແສງສະ ຫວ່າງແຈ້ງ, ຕາເວັນທີ່ຍູ່ເທິງຫົວພວກເຂົາ ຍື່ມລົງມາໃສ່ຢ້າງເປັນກັນ ເອງ.

“ຂ້ອຍດີໃຈຫຼາຍທີ່ພົບພວກເຈົ້າ ຕັນໂປໂປະ ແລະ ພູ່ກິ-ໂນ-ໂຕະ ເອີຍ. ພວກຂ້ອຍພາກັນຄອງຖ້າຍູ່, ໃຈຈິດໃຈຈຶ່ງວ່າ ປານໃດພວກ ເຈົ້າຊື່ອອອກມາ. ເອົາລະ ບັດນີ້ ມືນຕາອອກກວ້າງໆ ແລ້ວເບິ່ງອ້ອມຂ້າງ ອ້ອມແອວພວກເຈົ້າ ທັນ”.

“ອຸ ແຈ້ງເອົາແທ້ເອົາວ່າ !...” ພູ່ກິ-ໂນ-ໂຕະ ຮ້ອງຂຶ້ນ, ເອົາມືທັງສອງ ກັ່ງໂກບບັງຕາໄວ້. “ແສງແດດເຮັດໃຫ້ເທິງພື້ນດິນຮຸ່ງ ເຫຼື້ອມໄປໝົດ, ອັນນີ້ ຊື່ເຮັດໃຫ້ຕາຂ້ອຍພົບຈຸດດັບ ຄັກແທ້ແນ່ນອນ ແລ້ວກໍ່ສຽງອີກກະທົກຕ່າງໆ ເຫຼົ່ານັ້ນນ່າ ! ຍູ່ໃຕ້ພື້ນດິນພຸ້ນ ທັງມືດ ທັງ ມີດາງບແທ້ໆ ໃດ ... ເອີ ແຕ່ລົມພັດເຢັນສະບາຍໆ ອີ່ຫຼີ ... ແຕ່ວ່າ



ຕັນໂປໂປະ ພວກເຮົາເຮັດຫຍັງບາດນີ້ ? ພວກເຮົາພຽງຢາກລັກເບິ່ງບຸ່ບ
ບັບບິດດຽວໃດ...”

ໃນທີ່ສຸດ ຕາຂອງເຂົາກໍລື້ງກັບແສງຕາເວັນ, ດອກໄມ້ສີມ່ວງເບິ່ງ
ໄປອ້ອມໆ ດ້ວຍອາການຍຸ່ດໆ ຍ້ອນໆ. ສາຍລົມອັນອົບອຸ່ນຂອງລະດູ
ບານໃໝ່ ພັດຄ່ອຍໆ ງຽບໆ ແຕ່ພັດຢູ່ບ່ອນນັ້ນບ່ອນນີ້ບໍ່ຍຸ່ດບໍ່ເຊົາ ທັງ

ເດັດເອົາໃບໄມ້ ແລະ ດອກໄມ້ອອກຈາກຕົ້ນໄປຫວ່ານລົງທົ່ງຫຍ້າ ອັນ
ກວ້າງໃຫຍ່. ພວກງູ ແລະ ກົບເໝັງຍຸບຍົບໆ ຕາຍັງແດງຍ້ອນນອນ
ຫຼັບຕະຫຼອດລະດູໜາວອັນດົນນານ. ໝີເລາະລ່ອງຜ່າພຸ່ມໄມ້ໄປຕາມ
ເປັນພູ, ມັນຫົວ ເພາະບໍ່ໄດ້ກິນຫຍັງມາຫຼາຍເດືອນ.

ຕົ້ນໂປໂປະ ເບິ່ງທຸກສິ່ງທຸກຢ່າງ ທີ່ຢູ່ອ້ອມໂຕ ດ້ວຍຄວາມດີອົກ
ດີໃຈ ແລ້ວກໍເວົ້າອອກມາດ້ວຍຄວາມເຊື່ອໝັ້ນ.

“ ພູກິ-ໂນ-ໂຕະ ! ແມ່ນແທ້ບໍ່ວ່າຊີວິດຢູ່ໃຕ້ພື້ນດິນພຸ່ນສະດວກ
ສະບາຍ, ແຕ່ອາດແມ່ນຍ້ອນວ່າສິ່ງທັງໝົດ ທີ່ພວກເຮົາເຮັດກໍຄືເອົາແຕ່
ນອນຫຼັບ, ນອນຫຼັບຈັ່ງຊັ້ນນະ ພວກເຮົາບໍ່ເຫັນຫຍັງ, ບໍ່ໄດ້ຍິນຫຍັງ,
ບໍ່ໄດ້ກິນຫຍັງ ແລະ ບໍ່ຮູ້ສຶກຫຍັງໝົດ, ແບບນັ້ນ ກໍບໍ່ແມ່ນດຳລົງຊີວິດ
ຢ່າງແທ້ຈິງແມ່ນຕວ່າ ? ໃຫ້ຄັກແທ້ ກໍແມ່ນອອກມານອກ ແລະ ຫາຍໃຈ
ເອົາອາກາດເຂົ້າ ເລິກໆ , ແຫງນໜ້າເບິ່ງສະຫວັນ ແລະ ຄ່ອຍໆ ໃຫຍ່
ຂຶ້ນໃຫຍ່ຂຶ້ນ, ຈັ່ງຊື້ ມັນຈິ່ງມ່ວນອົກມ່ວນໃຈ ” .

“ ແຕ່ວ່າ ” ພູກິ-ໂນ-ໂຕະ ຕັດຄວາມ “ ຈີ້ໄວ້ເນີ ເມື່ອໂຕໃຫຍ່
ຂຶ້ນ ແລະ ມີແກ່ນ, ລົມຈະມາຫາ ແລະ ພັດເອົາແກ່ນປົ່ວໜີໄປ. ສ່ວນ
ເຮົານັ້ນແຮ່ງເຕັກ, ເຮົາຈະຖືກຄົນເອົາໄປກິນ. ໃນຂະນະທີ່ໂຕຖືກພັດ
ພາໄປ ຍ້ອນແຢະໆ ທ່າມກາງສາຍລົມ, ເຮົາອາດຈະຢູ່ໃນກະເພາະຂອງ
ໃຜຜູ້ໜຶ່ງແລ້ວກໍເປັນໄດ້.”

“ ອັນໂຕເວົ້າວ່າ ຊິແຫງນໜ້າເບິ່ງສະຫວັນ ແລະ ໃຫຍ່ຂຶ້ນຫັນນະ
ໂຕກໍຮູ້ຈັກອີ່ຫຼີບໍ່ວ່າ ສະຫວັນຢູ່ທາງໃດ. ພວກເຮົາເຮັດຫຍັງບໍ່ເປັນມີ

ແຕ່ໃຫຍ່ຂຶ້ນ, ແລະ ຍິ່ງໃຫຍ່ໄວ ກໍ່ຍິ່ງຕາຍໄວ. ເຮົາບໍ່ຢາກກ່ຽວຂ້ອງຫຍັງ
ໝົດກັບຄວາມຕາຍ !” .

ຕົນໄປໂປະ ຍື່ນກົງໂກະ ຄິດໄປມາແລ້ວກໍ່ຕອບສ່ຽງວ່າ : “ ເອົາ
ລະ, ອັນນັ້ນກໍ່ຖືກແທ້. ເຮົາຄິດວ່າໃຫຍ່ຂຶ້ນໄວພາໃຫ້ເຖົ້າແກ່ແລ້ວກໍ່
ຕາຍ. ບະ ແຕ່ເຮົາຫຼີກບໍ່ໄດ້ ອັນເລື່ອງຢາກໃຫຍ່ຂຶ້ນນີ້ ! ສ້າງດອກໄມ້
ແລ້ວກໍ່ສ້າງແກ່ນນ້ອຍໆຫຼາຍໆແກ່ນ, ແລ້ວບໍ່ດົນກໍ່ມີໝໍ້ນ້ອຍໆອອກມາ
ຈາກແກ່ນເຫຼົ່ານັ້ນ - ລອງຄິດເບິ່ງດູວ່າ ເລື່ອງອ່ວ່າຍໜ້າໄປຫາຕາເວັນ
ຍາມລະດູບານໃໝ່ ແລ້ວໃຫຍ່ຂຶ້ນໃຫຍ່ຂຶ້ນ ມັນເຮັດໃຫ້ຫົວໃຈຮູ້ສຶກອົບ
ອຸ່ນແທ້ໆໃດ !”

“ ແລ້ວກໍ່...” ດອກໄມ້ສີເຫຼືອງລ້າເລໃຈ “ ເລື່ອງສະຫວັນ ໄປ
ທາງໃດນັ້ນເຮົາຄິດວ່າ ມັນຕ້ອງຢູ່ເທິງພຸ້ນ ບ່ອນທີ່ຕາເວັນພວມຮຸ່ງແຈ້ງ,
ຢູ່ສູງກວ່າຍອດຟ້າອີກ. ເບິ່ງພຸ້ນ, ໂຕເຫັນນົກຈາບໂຕໜຶ່ງບິນຂຶ້ນຈາກ
ທົ່ງບໍ່ ມັນເຈັດຂຶ້ນສູງໆໄປເທິງຟ້າ. ເຮົາຄິດວ່າມັນກໍ່ເຊື່ອຄືກັນກັບ
ເຮົາ...”

“ ເອ... ຈັ່ງໃດກໍ່ຕາມ” ພູກີ-ໂນ-ໂຕະ ວ່າ “ ເຮົາເສຍໃຈ, ແຕ່
ເຮົາຊົບຢູ່ໜີ້ ເພື່ອເຕີບໃຫຍ່ຂຶ້ນໃດເດີ. ເຮົາບໍ່ຢາກຄິດເຖິງເລື່ອງວອດ
ວາຍຕາຍດັບ. ເຮົາມັກຢູ່ໃຕ້ພື້ນດິນ ແລະ ນອນຫຼັບຕະຫຼອດໄປ. ” ແລ້ວ
ດອກໄມ້ສີມ່ວງກໍ່ກັມລົງ ແລະ ເອົາສອງມືຊຸດ ເພື່ອລົງສູ່ໃຕ້ດິນຢ່າງ
ຈົນບັນຍາ. ແນວໃດກໍ່ຕາມ ມັນພົບວ່າພື້ນດິນແໜ້ນແກ່ນ ແລະ ບໍ່
ບໍ່ອຍໃຫ້ມັນລົງໄປເລີຍ, ແລ້ວພື້ນດິນກໍ່ເວົ້າສຽງຮ້າຍໆໃສ່.

“ເປັນຈັ່ງໃດຫວະ ພູ່ກິ-ໂນ-ໂຕະ ! ຍ້າຖ່ອຍຫຼາຍແມ້ ! ບໍ່ມີໃຜຊິ
ເວົ້າເຖິງເລື່ອງກັບຄືນໄປຢູ່ໃຕ້ດິນດອກ ພາຍຫຼັງທີ່ເອົາຫົວບຸດິນຂຶ້ນມາສູ່
ອາກາດພາຍນອກແລ້ວ. ມັນໂງ່ຈ້າທີ່ວ່າຢາກກັບຄືນໄປຫາໂລກທີ່ມີດ
ມິນ ພາຍຫຼັງທີ່ອອກມາສູ່ໂລກແຫ່ງຊີວິດແລ້ວ ”

ພື້ນດິນບໍ່ເວົ້າຫຍັງຕື່ມອີກ, ແຕ່ໃນທັນໃດ ຕາມໜ້າດິນອ້ອມແອ້ມ
ພູ່ກິ-ໂນ-ໂຕະ ກໍ່ປະກົດ ມີບ້າຍຂຽນວ່າ “ຫ້າມເຂົ້າ ” ແລະ “ຫ້າມລ່ວງ
ລ້າ ”. ເປັນເລື່ອງໜັກໃຈສຳລັບດອກໄມ້ສີມ່ວງຜູ້ໂຊກຮ້າຍ ທີ່ຈະ
ທົນຕໍ່ໄປໄດ້, ດັ່ງນີ້ມັນຈຶ່ງເລີ່ມຮ້ອງໄຫ້ນ້ຳຕາໄຫຼ. ແລ້ວຕໍ່ມາ ສຽງ
ຄ່ອຍໆເບົາໆທີ່ເຄີຍລັງຫຼອນເປັນສຽງຂອງຕັນໂປໂປະ ກໍ່ດັ່ງມາເຂົ້າຫູ.

“ ພູ່ກິ-ໂນ-ໂຕະ ! ລືມສະເລື່ອງທີ່ພວກເຮົາຄິດຈະກັບຄືນລົງໄປ
ພື້ນລຸ່ມຫັ້ນ. ຈັ່ງໃດກໍ່ຕາມ, ພວກເຮົາຕື່ນແລ້ວບາດນີ້, ຈັ່ງຊັ້ນ ເປັນ
ຫຍັງພວກເຮົາຈຶ່ງຊິກັບຄືນໄປນອນແຈບຈິມອີກ ? ເວົ້າກໍ່ເວົ້າເທາະສຳ
ລັບເຮົາແລ້ວ ເລື່ອງກັບຄືນໄປນັ້ນຄືເປັນຕາອີກສິ້ນຂວັນເສຍຫຼາຍກວ່າ
ພວກເຮົາສ່ຽງໂຊກຢູ່ບ່ອນນີ້. ພູ່ກິ-ໂນ-ໂຕະ ເອີຍ, ເຮົາກໍ່ຄືກັນແກ້ບໍ່ຕົກ
ໄດ້ແຕ່ຍ້ານຖືກເຂົາກິນ ແລະ ຍ້ານຕາຍ ແຕ່ມັນກໍ່ເກີດບໍ່ວ່າກັບຜູ້ໃດ. ສະ
ຫຼຸບຄວາມແລ້ວ ຊິມີຫຍັງແຕກຕ່າງລະຫວ່າງນອນຫຼັບກັບນອນຕາຍ ?
ຖ້າພວກເຮົາອອກມາສູ່ໂລກ ເຕີບໃຫຍ່ຂຶ້ນຢ່າງຊ້າໆ ພວກເຮົາຍັງສາ
ມາດເຫັນຫຼາຍສິ່ງຫຼາຍຢ່າງທີ່ຢູ່ອ້ອມຕົວເຮົາ ແລະ ບາງທີຮອດຂຶ້ນວ່າ
ມີໂອກາດທ່ອງທ່ຽວໄປອ້ອມທົບຕາມລົມ ແລະ ໄປຕາມນ້ຳ. ນອນຫຼັບ
ຢູ່ໃຕ້ພື້ນດິນນັ້ນ ພວກເຮົາພຽງແຕ່ເຫັນໂລກນ້ອຍໆ ໃນຄວາມຜັນ ທີ່

ເກີດຂຶ້ນຢູ່ໃນຫົວນ້ອຍໆ ຂອງພວກເຮົາ. ສ່ຽວເຮີຍ ພວກເຮົາຈຶ່ງຕັດສິນ
ໃຈເພື່ອໃຫ້ຕົນເອງໄດ້ໃຫຍ່ຂຶ້ນ ເທື່ອເລັກເທື່ອໜ້ອຍ, ເດີຂຶ້ນໄປຫາຕາ
ເວັນທີ່ອົບອຸ່ນ ແລະ ຈົບດີດວງນັ້ນ!”

ຕະຫຼອດເວລາທີ່ກອດແຂນພັງຢູ່ນັ້ນ ພູກິ-ໂນ-ໂຕະ ງຶກຫົວຂຶ້ນລົງ
ຊ້າໆ.

“ເອີແມ່ນແທ້! ເອົາແຕ່ນອນຫຼັບກໍ່ອາດຄືກັບນອນຕາຍ. ບັດນີ້
ພວກເຮົາຕົ້ນແລ້ວ ລົງມືເຮັດວຽກເທາະ, ຂໍໃຫ້ໃຫຍ່ກ້າໜ້າບານ ພາຍ
ໃຕ້ແສງຕາເວັນອັນອົບອຸ່ນນີ້. ເອີ ເອີ ເຮົາຮູ້ສຶກມີເທື່ອມີແຮງຂຶ້ນແລ້ວ
ໃດນີ້!”

“ແມ່ນແມ່ນ!” ຕັນໂປໂປະຕອບ ທັງຍິ້ມສົດຊື່ນ.

ຕັນໂປໂປະ ແລະ ພູກິ-ໂນ-ໂຕະ ຮ້ອງເພງ ທັງພ້ອນແອະພ້ອນ
ແອ່ນ ທັງບັດດິນ ແລະ ຊາຍອອກຈາກຫົວ ແລະ ເລີ່ມຕົ້ນເຕີບໃຫຍ່ຂຶ້ນ.
ຕາເວັນສ່ອງລົງມາເບິ່ງແລ້ວຍິ້ມໆ, ແລະ ມີເຜື້ອສີຂາວກ້ອນໃຫຍ່ລອຍ
ກົງມາຫາສອງສ່ຽວ ຈາກສາຍພູສີຂຽວໆໂກໆພຸ້ນ. ເຜື້ອຍຸດພັກຜ່ອນຢູ່
ຊື່ເທິງຫົວພວກເຂົາ ແລ້ວທັງສອງພາກັນສົ່ງສຽງ ດັງຂຶ້ນເປັນເພງອັນ
ມ່ວນຊື່ນ ຂະນະດຽວກັນພວກເຂົາກໍ່ໃຫຍ່ໂຕເຂັ້ມແຂງຂຶ້ນກວ່າເວລາ
ໃດໆ. ຕໍ່ໄປພວກເຂົາອວ່າຍໜ້າໄປຫາຕາເວັນ ແລະ ຫຼັບຕາຂ້າງໜຶ່ງໄວ້
ຊົ່ວໄລຍະສັ້ນໆ ແລ້ວກໍ່ຂະຍົບຕາໃສ່.







ຕອນນີ້ເອງ ຢາດນ້ຳຜົນອຸ່ນໆແຫ່ງລະດູບານໃໝ່ສອງຢາດຕົກລົງ
ຖືກຫົວ ຕັນໂປໂປະ ແລະ ພູກິ-ໂນ-ໂຕະ ຜູ້ລະຢາດ, ຢາດນ້ຳຟ້າກະ
ເດັນໄປ. ບໍ່ມີຄຳສັບໃດທີ່ຈະມາພັນລະນາໄດ້ວ່າ ຢາດຜົນດັ່ງກ່າວນັ້ນ
ເຢັນອອນຊອນແນວໃດ ເມື່ອສອງສ່ຽວຜູ້ເບີກບານໄດ້ສຳຜັດກັບມັນ.

ຕັ້ງແຕ່ເວລານັ້ນໄປ ຕັນໂປ ໂປະ ແລະ ພູກິ-ໂນ-ໂຕະ ເຕີບໃຫຍ່
ຂຶ້ນໃຫຍ່ຂຶ້ນ ທັງເດໄປຫາຕາເວັນ, ເດໄປຫາຕາເວັນສະເໝີໆ ຢ່າງສົດ
ຊື່ນເບີກບານ ແລະ ຫັນມັງ...

“ເວລາໃດຂ້ອຍຫວນຄືນຫຼັງ ເຖິງສິ່ງທີ່ເກີດຂຶ້ນກັບສອງສ່ຽວນັ້ນ
ແລ້ວ, ປະກົດວ່າຫົວໃຈຂ້ອຍອີ່ມເອີບ ແລະ ດຶດດ່ອງຄືກວາງນ້ອຍ.
ແມ່ນລະ ມັນເປັນເລື່ອງອັດສະຈັນອີ່ຫຼີທີ່ເຕີບໃຫຍ່ຂຶ້ນຢ່າງບໍ່ຍຸດບໍ່ຢັ້ງ...”
ເມື່ອເວົ້າປະໂຫຍກເຫຼົ່ານັ້ນຄ່ອຍໆເບົາໆ “ໃຜຜູ້ໜຶ່ງ” ກໍ່ຫາຍ
ໃຈອອກ ແລະ ສິ່ງສາຍລົມອຸ່ນໆອີກກະແສໜຶ່ງໃຫ້ໄປຕາມເສັ້ນທາງຂອງ
ມັນ.

(ແຕ້ມຮູບປະກອບໂດຍ ລິວ ແຈ-ຊູ)

ຕຳນານດາວປະຫຼາດ

ນະຈຸດໜຶ່ງຂອງກຸ່ມດາວ “ ທາງຊ້າງເຜືອກ ”, ຫ່າງອອກໄປໄກແສນໄກຈາກໂລກທີ່ພວກເຮົາຢູ່ນີ້ ມີດາວນ້ອຍດວງໜຶ່ງຊື່ວ່າດາວ “ ປະຫຼາດ ”. ດາວປະຫຼາດລ່ອງລອຍປີ້ນຊ້າໆ ຢູ່ທ່າມກາງດວງດາວຈຳນວນນັບບໍ່ຖ້ວນໃນເວຫາອັນດຳມິດ. ບໍ່ມີໃຜສາມາດເຫັນດາວດວງນີ້ ຖ້າໃຊ້ພຽງແຕ່ກ້ອງສ່ອງທຳມະດາ. ແນ່ນອນ ຈຳເປັນຕ້ອງໃຊ້ກ້ອງສ່ອງແຕ່ສິ່ງສຳຄັນຍິ່ງ ໃນການທີ່ຈະແນມເຫັນດາວປະຫຼາດນັ້ນ ຜູ້ເບິ່ງຕ້ອງເບິ່ງໂດຍຜ່ານກ້ອງສ່ອງດ້ວຍຈິດໃຈສະຫງົບ ແລະ ໃສແຈ້ງ. ດັ່ງນີ້ ຈິ່ງພະຍາຍາມເບິ່ງດາວປະຫຼາດໂດຍຜ່ານແກ້ວອັນໃສແຈ້ງຂອງຈິດໃຈທ່ານເອງ...

ກ່ອນອື່ນໝົດ ຈິ່ງຄົ້ນຄວ້າເບິ່ງວ່າ ດາວນີ້ໄດ້ຊື່ມາຈັ່ງໃດ.

ປະຊາຊົນທີ່ອາໄສຢູ່ດາວດວງນີ້ ມັກເຮັດສິ່ງໃດສິ່ງໜຶ່ງປະຫຼາດສະເໝີ ແລະ ສຽງຮ້ອງ “ ປະຫຼາດ! ” ຍ້າງມ່ວນຊື່ນກໍໄດ້ຍິນຕະຫຼອດປີ. ເອີ ແຕ່ວ່າສິ່ງທີ່ປະຫຼາດກວ່າໝູ່ຢູ່ດາວດວງນີ້ ແມ່ນມືຂອງປະຊາຊົນນັ້ນເອງ. ມັນເປັນສິ່ງແປກຕ່າງແທ້ໆ! ເວລາໃດທີ່ຄົນຄິດຢາກເຮັດສິ່ງໃດ

ສິ່ງໜຶ່ງ ສິ່ງນັ້ນກໍ່ຈະຖືກເຮັດຂຶ້ນມາທັນທີ ໂດຍມີດັ່ງກ່າວເຊັ່ນ: ກ້ອງສ່ອງ, ເງິນ, ສະແຕມໄປສະນີ, ລົດຖີບ, ເຂົ້າໝົມປັ່ງ, ໂມງ, ຄົມໜົບ ແລະຫຼາຍ ສິ່ງຫຼາຍຢ່າງ. ຫຼາຍສິ່ງຫຼາຍຢ່າງຍັງຖືກເຮັດຂຶ້ນທັນທີໂດຍ ຄຳເວົ້າ.

“ ຄຳເວົ້າເປັນສິ່ງທີ່ໃຊ້ເປັນປະໂຫຍດຫຼາຍ ”

“ ຄຳເວົ້າ ສາມາດເຮັດສິ່ງທີ່ພວກເຮົາເບິ່ງບໍ່ເຫັນ, ສ່ວນມີສາມາດ ເຮັດສິ່ງທີ່ແນມເຫັນຂຶ້ນມາຈາກຄຳເວົ້າ ”

ໂດຍທີ່ປະຊາຊົນທັງເວົ້າທັງເຮັດສັບພະສິ່ງແປກປະຫຼາດ ປີຕິດປີຕໍ່ ຈັ່ງຂຶ້ນຕະຫຼອດມາ ບໍ່ດົນດາວນີ້ກໍ່ເອີ້ນກັນວ່າ “ ປະຫຼາດ ”. ສຳລັບພວກ ເຮົາທີ່ຢູ່ເທິງດາວໂລກ ມັນກໍ່ຄືວ່າເປັນເລື່ອງມະລຳມະລອຍ, ແຕ່ຢູ່ພຸ້ນ ເທິງດາວປະຫຼາດ ຕະຫຼອດມີແຕ່ສຽງກ້ອງສະນັ້ນຂອງຄຳວ່າ “ ປະຫຼາດ! ປະຫຼາດ! ” ດັ່ງກ້ວານໄປທົ່ວທຸກແຫ່ງ.



ເປັນເວລາດົນນານມາແລ້ວ ທີ່ປະຊາຊົນຢູ່ດາວປະຫຼາດແຍງເບິ່ງ ດາວດວງສຸກໃສສີຂຽວຂອງພວກເຮົາ ນັ້ນຄືດາວໂລກນີ້ເອງ. ປະກົດວ່າ ບໍ່ມີໃຜຈັກຄົນ ທີ່ຮູ້ວ່າຜູ້ໃດເປັນຄົນບອກເຂົາເຈົ້າກ່ຽວກັບດາວໂລກນີ້, ແຕ່ແນວໃດກໍ່ຕາມ ດາວໂລກກໍ່ເປັນສິ່ງທີ່ເຂົາເຈົ້າເວົ້າຮອດເວົ້າເຖິງຫຼາຍ ກວ່າສິ່ງອື່ນໃດ. ເວົ້າແທ້ແລ້ວ ດາວໂລກແຕກຕ່າງຢ່າງຂາດຂຶ້ນ ກັບດາວ ປະຫຼາດ ອັນເປັນດາວທີ່ບໍ່ກຸມໄປດ້ວຍເນື້ອທີ່ແຫ້ງແລ້ງແບບທະເລຊາຍ.



ໃນບັນດາດາວທັງໝົດທີ່ຢູ່ໃນຫ້ວງອະວະກາດອັນໄພສານນີ້ ມີແຕ່ດາວ
ໂລກເທົ່ານັ້ນ ທີ່ມີນ້ຳສີຟ້າເປັນປະກາຍກັບປ່າໄມ້ ແລະ ອາກາດສົດຊື່ນ.

ເວົ້າກັນວ່າ ຢູ່ດາວອັນແມ່ນໜ່ວຍໂລກນີ້ ມີສັດທີ່ໜ້າອັດສະຈັນ
ທີ່ສຸດ ໃນຈັກກະວານນັ້ນແມ່ນສັດມະນຸດ, ແມ່ນຄົນເດີນດິນ. ອັນທີ່ໜ້າ
ຕື່ນເຕັ້ນເປັນພິເສດກໍ່ແມ່ນຄຳເວົ້າ ທີ່ຄົນເດີນດິນປະດິດຂຶ້ນ ແລະ ວິທີ
ທີ່ພວກເຂົາເຈົ້າຫາລ້ຽງຊີບໂດຍໃຊ້ມື. ເປັນເລື່ອງຈິງບໍ່ໜ້ອຍເລີຍທີ່ຈະ
ເຮັດໃຫ້ຜູ້ໃດຜູ້ໜຶ່ງ ໃນຈັກກະວານນີ້ໝົດລົມຫາຍໃຈ-ຈຶ່ງແມ່ນປະຫຼາດ
ອີ່ຫຼີ.

ປະຊາຊົນຢູ່ດາວປະຫຼາດ ມີຊີວິດຢ່າງເບີກບານມ່ວນຊື່ນ, ປ່າສະ
ຈາກຄວາມວິຕົກກັງວົນ ແລະ ມີອາຍຸຍືນໂດຍບໍ່ເຖົ້າບໍ່ແກ່. ເຖິງປານນັ້ນ
ກໍ່ຕາມ ມີສິ່ງໜຶ່ງທີ່ເຂົາເຈົ້າປາຖະໜາຍິ່ງກວ່າສິ່ງອື່ນໃດ – ນັ້ນຄືຢາກພົບ
ພໍ້ກັບປະຊາຊົນຢູ່ດາວໂລກ.

ໂຊກບໍ່ດີປານໃດ, ຄວາມປາຖະໜາອັນຍິ່ງໃຫຍ່ນີ້ບໍ່ກັບກາຍເປັນ
ຄວາມຈິງຢ່າງງ່າຍດາຍໄດ້ເລີຍ. ບັນຫາໃຫຍ່ກວ່າໝູ່ກໍ່ແມ່ນເຂົາເຈົ້າບໍ່
ມີສິ່ງໃດທີ່ຈະຂີ່ເດີນທາງຂ້າມອະວະກາດອັນໂກແສນໂກ ນັບເປັນລ້ານໆ
ປີ່ແສງ. ດັ່ງນີ້ ທຸກໆຄົນຢູ່ເທິງດາວປະຫຼາດເຊັ່ນເຈົ້າຊີວິດ, ປະຊາຊົນ,
ໝາ ແລະ ແມວ, ແມ່ນແຕ່ແມງສາບ ຕ່າງກໍ່ພາກັນຄອງຖ້າຍ່າງໃຈຈົດໃຈຈໍ່
ວັນທີ່ຂ່າວຈາກດາວໂລກ ຈະໄປເຖິງ.



ວັນນັ້ນເປັນວັນທີສິບເກົ້າ, ເດືອນກັນຍາ ປີ 1999, ຕາມປະຕິທິນ
ຂອງດາວໂລກພວກເຮົາ. ທ້ອງຟ້າເໜືອດາວປະຫຼາດສິດໃສ ແລະຮຸ່ງແຈ້ງ
ພ້ອມກັບມີເຜື້ອສີຂາວລອຍຢູ່ສູງໆ ຕາມທີ່ເຄີຍເປັນມາ.

ທັນໃດ ຈາກຟາກນ້ຳສູງໆ ດ້ານຕາເວັນອອກ ມີຈະຫຼວດສີເງິນ
ເຫຼື້ອມໆ ພຸ່ມມາດ້ວຍຄວາມໄວຢ່າງໜ້າອັດສະຈັມ. ຜູ້ທຳອິດທີ່ເຫັນສິ່ງ
ແປກປະຫຼາດນີ້ແມ່ນ ດ້ອກເຕີ ໄອແລສ ຊຶ່ງຢູ່ຫ່າງສ່ອງດາວ.

“ ໂທ້ ! ປະຫຼາດ ! ” ເຂົາຮ້ອງຂຶ້ນ ແລ້ວອວ່າຍໄປຈັບໂທລະສັບ
ຢ່າງວ່ອງໄວ ແລະ ເວົ້າກັບລັດຖະມຸນຕິກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວຢ່າງຕື່ນເຕັ້ນ.

“ ແມ່ນຫຍັງເກາະ ດຣ. ໄອແລສ? ເວົ້າແຮງໆ, ເວົ້າລະອຽດຕື່ມ
ອີກ, ຂ້ອຍພັງບໍ່ເຂົ້າບໍ່ອອກ ຈັກເຈົ້າເວົ້າຫຍັງບຸ, ພະຍາຍາມຢ່າໃຫ້ສຽງ
ສັ່ນ. ແຮງເປັນເລື່ອງປະຫຼາດເຈົ້າກໍ່ແຮງເວົ້າໃຫ້ແຈ່ມແຈ້ງຄັກໆ ” ລັດ
ຖະມຸນຕິກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວວ່າ.

“ ແມ່ນລະ, ສິ່ງນັ້ນເຫຼື້ອມໆ ຄືເງິນ... ໝາຍຄວາມວ່າ ສິ່ງນັ້ນ
ມັນເຫຼື້ອມມາບໆ ” ດຣ. ໄອແລສ ເວົ້າກະຕຸກກະຕັກ ທັງເຊັດເຫື້ອຕາມ
ໜ້າຜາກ. “ ເບິ່ງຕາມຄວາມໄວ ແລະ ທິດທາງທີ່ມັນບິນມາແລ້ວ ແນ່
ນອນວ່າວັດຖຸທີ່ຄືຈະຫຼວດນີ້ແມ່ນຂອງຂວັນຈາກດາວໂລກ. ແມ່ນລະ
ທ່ານລັດຖະມຸນຕິ ທີ່ເຄົາລົບ, ປະກົດວ່າ ຄຳທຳນາຍໃນຕຳນານບູຮານກັບ
ກາຍເປັນຈິງຂຶ້ນມາແລ້ວບາດນີ້ ”.

“ ເອົາ, ຈັ່ງຊິນ ວັດຖຸທີ່ບິນຢູ່ຍ່ານໃດດຽວນີ້? ບອກແດ່ວ່າ ເຮັດ



ຈັ່ງໃດ ພວກເຮົາຈະຈັບຈຸດມັນໄດ້ ຖ້າສິ່ງນັ້ນບິນຂ້າມທ້ອງຟ້າໄປໄວພິລິກ
ປານນັ້ນ ? ”

“ ທ່ານລັດຖະມຸນຕີ, ມັນແມ່ນໂຊກດີຂອງພວກເຮົາ ທີ່ວັດຖຸໄດ້
ເຂົ້າສູ່ວົງໂຄຈອນອ້ອມດາວປະຫຼາດແລ້ວ ”.

ລັດຖະມຸນຕີກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວຕື່ນເຕັ້ນຢ່າງໃຫຍ່ ຈົນວ່າເຮັດ
ໂທລະສັບຫຼຸດມື ແລະ ແລ່ນວົນໄປວຽນມາຍູ່ພາຍໃນຜາສາດຂະໜາດໃຫຍ່
ທັງຮ້ອງໂຮຄືລົງປ່າ, ໜ້າຂອງເຂົາແດງຮອນໆ, ແລະ ແລ້ວກໍ່ແລ່ນເຂົ້າໄປ
ຫາເຈົ້າຊີວິດ. ຂະນະທີ່ເຂົາແຈ້ງຂ່າວດ້ວຍຄວາມຕື່ນເຕັ້ນນັ້ນ ເສນາອາ
ມາດທີ່ມາຂາບໄຫວ້ເຈົ້າຊີວິດຕ່າງກໍ່ລືມຄົງ ເພາະຕື່ນເຕັ້ນສຸດຂີດ ເລີຍ
ພາກັນຕັ້ງຫົວຜັກທຽມ ແລະ ນອນສັ່ນແດັດໆ ຢ່າງດີອີກດີໃຈຍູ່ເທິງພິມ
ຜົນໜາສີແດງຂອງເຈົ້າຊີວິດ. ເອີແມ່ນອີ່ຫຼີ, ເຂົາເຈົ້າໃຈຈິດໃຈຈໍ່ມາຕັ້ງ
ດົນນານທີ່ຈະຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບປະຊາຊົນຢູ່ດາວໂລກ.

ເຈົ້າຊີວິດແຫ່ງດາວປະຫຼາດ ບໍ່ເປັນຄົນຄືດັ່ງລັດຖະມຸນຕີກະຊວງ
ຖະແຫຼງຂ່າວຂອງພະອົງຫຼືບ່າວໄພ່ທັງຫຼາຍ ເພາະໃນຈຳນວນປະຊາຊົນ
ທັງໝົດທີ່ອາໄສຢູ່ດາວດວງນີ້ ພະອົງເປັນຄົນສະຫງົບສະຫງ່າໆ ແລະ ທຸ່່ນ
ທ່ຽງກວ່າໝູ່. ເພາະແນວນັ້ນລະ ພະອົງຈຶ່ງເປັນເຈົ້າຊີວິດ. ພະອົງນັ້ງຢູ່
ມິດໆ ແລະ ພັງລາຍງານຂອງລັດຖະມຸນຕີ, ພະອົງເໝັງຕົງຍືກຍັກເປັນ
ບາງຄັ້ງບາງຄາວເທົ່ານັ້ນ ແລະ ເວົ້າອອກມາສຽງຄ່ອຍໆ: “ ອີອອ ”

“ ຮີຮຮ ”.

ພວກເສນາອາມາດທີ່ນັ້ງຢູ່ໃກ້ໆ ເຈົ້າຊີວິດນັ້ນ ຕ້ອງໄດ້ລະມັດລະ

ວັງທີ່ສຸດ ເພື່ອບໍ່ໃຫ້ເພິ່ນຕື່ນເຕັ້ນຕົກໃຈ, ດັ່ງນີ້ເພິ່ນຈຶ່ງມີຜ້າມ່ານດໍາ
ນ້ອຍໆ ຫ້ອຍໄວ້ເໝືອຕາ. ຫູຂອງເພິ່ນມີຍອງຜ້າຍອັດໄວ້, ແລະ ປາກນັ້ນ
ກໍ່ມີຜ້າຢາງຕິດໄວ້ຫຼາຍແຜ່ນ ເພື່ອບໍ່ໃຫ້ເພິ່ນອ້າປາກອອກກວ້າງ. ເຖິງ
ປານນັ້ນ ຈິດໃຈຂອງເພິ່ນກໍ່ບໍ່ອາດຖືກອັດອໍາ ຫຼືປັກປິດເລີຍ...

ເມື່ອ ລັດຖະມຸນຕິກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວລາຍງານສຸດ ເຈົ້າຊີວິດກໍ່
ກ່າວຄໍາປາໄສອອກທາງວິທະຍຸເປັນພິເສດ :

“ ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວປະຫຼາດທັງຫຼາຍ, ໃນທີ່ສຸດ ວັນນັ້ນກໍ່ມາເຖິງ
ວັນທີ່ຄອງຄອຍກັນມາແຕ່ດົນແສນດົນ. ມັນເປັນວັນເວລາທີ່ຕໍານານ
ກ່ຽວກັບໂລກໄດ້ເປັນທີ່ປະຈັກຄັກແທ້ແນ່ນອນ. ຜູ້ໃດຜູ້ໜຶ່ງຈະຕ້ອງຄວ້າ
ເອົາຂອງຂວັນອັນນີ້ທີ່ມາຈາກດາວໂລກ ຊຶ່ງພວມໂຄຈອນອ້ອມດາວຂອງ
ພວກເຮົາຢູ່ນີ້ ແລ້ວນໍາລົງສູ່ພື້ນດິນ. ຂ້າພະເຈົ້າຂໍປະກາດວ່າ ບຸກຄົນໃດ
ທີ່ນໍາເອົາສິ່ງດັ່ງກ່າວລົງມາຢ່າງປອດໄພ ບຸກຄົນນັ້ນຈະໄດ້ຮັບການແຕ່ງຕັ້ງ
ເປັນປະທານຄະນະກໍາມາທິການວ່າດ້ວຍກໍລະນີປະຫຼາດ ”.

ໃນມື້ຖັດມານັ້ນໂລດ ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວປະຫຼາດພາກັນສ້າງຍານ
ອະວະກາດແບບຄືວ່າວ ແລ້ວບໍ່ອຍຂຶ້ນໄປຕາມກະແສລົມ, ແລະ ແລ້ວຈະ
ຫຼວດສີເງິນກໍ່ຖືກນໍາເອົາລົງມາໄດ້. ຢູ່ຈຸດທີ່ຈະຫຼວດລົງສູ່ພື້ນດິນນັ້ນ
ເພິ່ນໄດ້ສ້າງສິ່ງເປັນອະນຸສອນຂຶ້ນຢ່າງໄວວາ ໂດຍສະຫຼັກຂໍຄວາມໄວດັ່ງນີ້:





“ ຂອງຂວັນຈາກດາວໂລກ ຖືກນຳເອົາລົງມາທີ່ນີ້ຢ່າງໄວວາໜ້າແປກປະຫຼາດ ໂດຍຄວາມຮ່ວມແຮງຮ່ວມໃຈ ຂອງປະຊາຊົນແຫ່ງດາວປະຫຼາດ. ເພື່ອເປັນ ຫຼັກຖານການຮັບຮູ້ເລື່ອງນີ້ ຜູ້ທີ່ອາໄສຢູ່ດາວນີ້ທັງໝົດລ້ວນແຕ່ເປັນປະທານ ກິຕິມະສັກຂອງຄະນະກຳມາທິການວ່າດ້ວຍກໍລະນີປະຫຼາດ ນັບແຕ່ວັນນີ້ເປັນ ຕົ້ນໄປ. ”

ມື້ຕໍ່ມາ ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວປະຫຼາດທັງໝົດ ພາກັນມາຫຸ້ມເບິ່ງສິ່ງ ທີ່ຄ້າຍຄືຈະຫຼວດຢູ່ກະໂຕບ່ອນທີ່ມັນລົງມາສູ່ພື້ນດິນນັ້ນ. ເຂົາເຈົ້າເຜົ່າ ເບິ່ງຢູ່ຫັນວັນຕິດວັນຕໍ່ ທັງພໍອົກພໍໃຈຫຼາຍໃນການໄດ້ເບິ່ງສິ່ງທີ່ແສນປະ ຫຼາດນີ້. ເນື່ອງຈາກວ່າມີປະຊາຊົນມາໂຮມຢູ່ບ່ອນດຽວຫຼາຍໂພດໄປ ເລີຍເຮັດໃຫ້ດາວເສຍຄວາມດຸ່ນດ່ຽງ ແລະ ເລີ່ມຕົ້ນເດື່ອງວູບອອກນອກ ເສັ້ນໂຄຈອນ. ວັນ ແລະ ຄືນ, ຄວາມສະຫວ່າງ ແລະ ຄວາມມືດຜ່ານມາ ແລະ ຜ່ານໄປຢ່າງໄວວາຜິດປົກກະຕິ ແຕ່ປະຊາຊົນປະກົດວ່າບໍ່ສັງເກດ ເຫັນ, ເຂົາເຈົ້າມີວນຳແຕ່ສິ່ງປະຫຼາດໃໝ່ອັນນີ້.

ຄືນໜຶ່ງ ເດືອນຫງາຍ, ດວງດາວໃນກຸ່ມດາວທາງຊ້າງເຜືອກ ສິ່ງ ແສງເຫຼື້ອມຍິບຍັບຢູ່ເທິງພ້າ, ຂະນະນັ້ນເອງ ເຈົ້າຊີວິດຂຶ້ນໄປເທິງແທ່ນທີ່ ສ້າງຂຶ້ນສຳລັບການຊຸມນຸມຄັ້ງຍິ່ງໃຫຍ່ນີ້. ເພິ່ນອວ່າຍໜ້າໄປຫາວັດຖຸທີ່ ຈອດຢູ່ຢ່າງມີດຽບກາງແທ່ນແລ້ວກໍມີຫົວລົງຢ່າງນອບນ້ອມ, ແລ້ວກໍຍົກ ມືຂວາຂຶ້ນ ແລະ ເລີ່ມຕົ້ນກ່າວຄຳປາໄສ. ມວນຊົນຈຳນວນໄພສານ ອັນ ມີຄົນຂາຍເຄື່ອງຍ່ອຍ, ຊ່າງແປງລົດຖີບ, ນັກສຶກສາ, ຜູ້ເຖົ້າທັງຍິງທັງ

ຊາຍ ແລະ ບະ... ໃຫ້ວ່າປະຊາຊົນທັງໝົດໃນດາວປະຫຼາດນັ້ນແຫຼະຕ່າງ
ກໍ່ພັງຍ້າງຕັ້ງອົກຕັ້ງໃຈອີ່ຫຼີອີ່ຫຼໍ່.

“ເທິງນານມາແລ້ວ, ເອີ ເທິງນານອີ່ຫຼີອີ່ຫຼໍ່...” ເຈົ້າຊີວິດກ່າວ
ແລະ ຍຸດເພື່ອດື່ມນ້ຳເຢັນໆ “ພວກເຮົາປະຊາຊົນແຫ່ງດາວປະຫຼາດ
ຕ່າງກໍ່ເຜົາຖະໜອມໃຈຈົດໃຈຈຸ່ນຳດາວທີ່ເອີ້ນວ່າໂລກ. ພວກທ່ານທັງ
ໝົດຮູ້ແລ້ວວ່າພວກເຮົາຕ່າງກໍ່ເຄົາລົບນັບຖືດາວໂລກ ແລະ ຖະຫວິນຫາ
ທີ່ຈະໄດ້ຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບປະຊາຊົນດາວໂລກ”

ຮອດຕອນນີ້ ມວນຊົນກໍ່ສົ່ງສຽງຮ້ອງໂຮ ດ້ວຍຄວາມຍິນດີຊົມຊື່ນ
ແລະ ຕົບມືດັງພັດສະນັ້ນ. ເຈົ້າຊີວິດເວົ້າຕໍ່ :

“ດາວໂລກ ເປັນສີຂຽວ ສົດໃສ ພ້ອມກັບມີມະຫາສະໝຸດໃສເຫຼື້ອມ
ຍົບຍັບຢູ່ໃຕ້ເມກສີຂາວ, ແລະ ມີປ່າໄມ້ຂຽວອຸ່ມທຸ່ມທີ່ອຸດົມ ໄປດ້ວຍສັດ
ນາໆ ຊະນິດ ນີ້ລະ ຄືຕຳນານອັນຍິ່ງໃຫຍ່ຂອງຈັກກະວານ. ແມ່ນແລ້ວໃນ
ທົ່ວຈັກກະວານອັນກວ້າງໃຫຍ່ໄພສານນີ້ ບໍ່ມີບ່ອນໃດທີ່ຈະໄປທຽບເທົ່າ
ກັບດາວໂລກທີ່ມີທຳມະຊາດສວຍສົດງົດງາມເປັນໜ້າອັດສະຈັນ. ມັນ
ຕ້ອງແຕກຕ່າງກັບດາວພວກເຮົາຢ່າງຂາດຂັ້ນ ເພາະດາວພວກເຮົານີ້ ດິນ
ແຫ້ງແລ້ງແຜ່ລາມໄປທົ່ວທຸກທິດທຸກທາງ ຢ່າງບໍ່ມີບ່ອນສ້ຽງສຸດ. ແນວ
ໃດກໍ່ຕາມ ຍັງມີບາງສິ່ງບາງຢ່າງຢູ່ດາວໂລກທີ່ຍິ່ງປະຫຼາດກວ່າທຳມະຊາດ
ອີກ”

ຮອດຕອນນີ້ ປະຊາຊົນທັງໝົດ ແຫ່ງດາວປະຫຼາດສົ່ງສຽງຮ້ອງປະ
ສານໄປພ້ອມກັບເຈົ້າຊີວິດ :

“ນັ້ນລະ ຄືປະຊາຊົນ

ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວໂລກ

ໃນຈຳນວນສັບພະສັດທັງໝົດແຫ່ງຈັກກະວານ

ພວກເຂົາເປັນຜູ້ໃຊ້ມີສ້າງສິ່ງທີ່ໜ້າວົດໜ້າທີ່ສຸດ.

ຄຳເວົ້າຂອງເຂົາສະແດງຄວາມສະຫງວນສະຫຼາດ ”

ຂະນະທີ່ສຽງຮ້ອງນີ້ດັງກ້ອງໄປທົ່ວດາວປະຫຼາດນັ້ນ ສາວນ້ອຍ
ດວງຕາໃຫຍ່ທີ່ຍືນຍູ້ໄກ້ໆແທ່ນກໍເວົ້າຂຶ້ນດ້ວຍທ່າທາງສີອາຍໆ: “ ຂໍ
ນ້ອມຂາບພະອົງ, ຂ້ານ້ອຍຢາກຂໍຊາບຕື່ມກ່ຽວກັບຫົວຂອງປະຊາຊົນ
ແຫ່ງດາວໂລກ. ແມ່ນຫົວນັ້ນບໍ່ ທີ່ເຮັດໃຫ້ມີການເຄື່ອນໄຫວ ແລະ
ເຮັດໃຫ້ມີຄຳເວົ້າ ? ”

“ ແມ່ນລະ, ແມ່ນອີ່ຫຼີ “ ເຈົ້າຊີວິດວ່າ ” ພວກເຮົາຈະໄຂເບິ່ງຂອງ
ຂວັນດຽວກັນ ແລະ ຈົ່ງພ້ອມກັນມ່ວນຊື່ນຕື່ນເຕັ້ນ ກັບສິ່ງທີ່ຈະພົບຢູ່ໃນຫັ້ນ
ຂ້າພະເຈົ້າຄິດວ່າ ມັນ ພວກເຮົາອາດຈະພົບ ຫຼັກຖານທີ່ວ່າປະຊາຊົນ
ແຫ່ງດາວໂລກ ມີໃບໜ້າຄືກັບພວກເຮົາ, ແລະ ເຄື່ອນໄຫວຮ່າງກາຍ ແລະ
ມີແບບດຽວກັບພວກເຮົາ. ແນວໃດກໍຕາມ, ຫົວທີ່ບັນຊາໃຫ້ມີພວກເຂົາ
ເຄື່ອນໄຫວນັ້ນ ຕ້ອງແຕກຕ່າງຢ່າງຂາດຂຶ້ນກັບສິ່ງໃດໆ ທັງໝົດ ເທົ່າທີ່
ພວກເຮົາສຳນຶກວາດພາບໄດ້. ດັ່ງນັ້ນ, ເຫັນກັນແລ້ວວ່າຂ້າພະເຈົ້າ
ຮູ້ເລື່ອງຫົວມະນຸດພຽງໜ້ອຍດຽວເທົ່ານັ້ນ ”.

“ ແລ້ວບາດນີ້ ພວກເຮົາມາພາກັນເບິ່ງຂອງຂວັນອັນນີ້ທີ່ມາຈາກ
ດາວໂລກນີ້ ”

ເຈົ້າຊີວິດໃຫ້ສັນຍານແກ່ພວກທີ່ກຽມພ້ອມຢູ່ໃກ້ໆ ຊຶ່ງມີທ່ານ້າ
ແລະ ຈັກດູດນ້ຳໃຫ້ເລີ່ມປະຕິບັດໜ້າທີ່. ຖ້າສັນຍານດັ່ງກ່າວບໍ່ແມ່ນເພື່ອ
ບອກພວກນັ້ນແລ້ວ ສາວນ້ອຍທີ່ຍື່ນຢູ່ໃກ້ແທ່ນອາດຈະຈົມນ້ຳເຫຼືອທີ່ໄຫຼ
ອອກມາ ຈາກຮ່າງຄົງຂອງເຈົ້າຊີວິດພຸ້ນແຫຼະ. ແລ້ວເພິ່ນກໍ່ສືບຕໍ່ກ່າວ
ຄຳປາໄສທີ່ຍາວທີ່ສຸດ ຍິ່ງໃຫຍ່ທີ່ສຸດ ເທົ່າທີ່ເຄີຍກ່າວມາຢູ່ດາວປະຫຼາດ
ໜ່ວຍນີ້.

“ ຂ້າພະເຈົ້າແນ່ໃຈວ່າ ພວກເຮົາທັງໝົດ ຕ່າງກໍ່ໃຈຈິດໃຈຈື່ວ່າ
ຈະແມ່ນສິ່ງປະຫຼາດແນວໃດ ທີ່ເພື່ອນພວກເຮົາສົ່ງມາຈາກດາວສີຂຽວອຸ່ມ
ທຸ່ມໜ່ວຍນັ້ນ. ຈຶ່ງເອົາວັດຖຸນັ້ນມາເຜີຍອອກເບິ່ງຕໍ່ໜ້າຕໍ່ຕາ ປະຊາຊົນ
ທັງໝົດເລີຍ. ຂ້າພະເຈົ້າຄິດວ່າ ແລ້ວພວກເຮົາກໍ່ຈະຫາຍໃຈເຂົ້າປອດ
ດ້ວຍຄວາມໂລ່ງອົກໂລ່ງໃຈໃນວັນອັນຕົ້ນເຕັ້ນນີ້ ແລະ ກຽມຕົວສ້າງສາອະ
ນາຄົດອັນສະຫວ່າງສະໄຫວ ໃນດາວພວກເຮົານັບແຕ່ມື້ອັນນີ້ເປັນຕົ້ນໄປ.
ກະໂຕດາວປະຫຼາດເອງນີ້ແຫຼະ ຄືຄວາມສຸກອັນຕັ້ງຢູ່ກຽມຂອງພວກເຮົາ ”.

ພໍຄຳເວົ້າຄຳສຸດທ້າຍມິດງຽບລົງ ເຈົ້າຊີວິດກໍ່ປິດມົງກຸດອອກແລ້ວ
ໂຍນຂຶ້ນໄປສູງໆ ເໜືອຫົວຜູ້ຊົນ. ຕໍ່ມາເພິ່ນໄປນັ່ງລົງບ່ອນຄັກໆ ເພື່ອ
ເບິ່ງວັດຖຸສີເງິນນັ້ນໃຫ້ເຕັມຕາ.

“ເຂົ້າມາໃກ້ໆ ບັນດາທ່ານທີ່ປຶກສາມະຫາກະສັດແຫ່ງດາວ
ປະຫຼາດ ”.

ຜູ້ທີ່ນັ່ງຊຸດຂາວຈຳນວນສີ່ຄົນ ກັ້ນຫົວເຄົາລົບເຈົ້າຊີວິດຢ່າງນອບ
ນ້ອມ ແລ້ວຍ່າງຂຶ້ນເທິງແທ່ນ ດ້ວຍອາການສະຫງົບສະຫງ່າງຽມ. ຖົງເຂົາ

ເຈົ້າເຕັມໄປດ້ວຍເຄື່ອງມືເຊັ່ນ ເຫຼັກໄຂຄວງ, ເຫຼັກສະວ່ານ ແລະ ເລື້ອຍ. ທັງສີ່ຄົນຈັບເອກະສານເປັນຊຸດໜາໆ ແລະ ເບິ່ງຊົງທຳຕົວເປັນຜູ້ສະຫຼາດ ຫຼັກແຫຼມ ໃຫ້ຫຼາຍທີ່ສຸດ. ແນວໃດກໍ່ຕາມ ບໍ່ມີຈັກຄົນເລີຍທີ່ຈະບໍ່ຂາສັນດ້ວຍຄວາມຕື່ນເຕັ້ນ.

ຈັ່ງແມ່ນເຂົາເຈົ້າບໍ່ຽມລົ້ນໄປດ້ວຍຄວາມຮອບຮູ້ ແລະ ຄວາມສະຫຼຽວສະຫຼາດພິລິກພິລ້າ ຈົນວ່າຖ້ວມຫົວແລ້ວໄຫຼອອກມາແປດເປື້ອນຕາມໜ້າແທ່ນ. ມີຄົນກຸ່ມໜຶ່ງຖືຜ້າເສດກຽມພ້ອມເພື່ອເຊັດຕູ ຕາມແທ່ນໃຫ້ສະອາດ.

ທຳອິດທີ່ປຶກສາໃຫຍ່ສີ່ທ່ານນັ້ນ ຈັບແວ່ນຕາອອກມາໃສ່ແລ້ວພິຈາລະນາເບິ່ງວັດຖຸ ແຕ່ຫົວຮອດຫາງ, ໃຊ້ມືລູບໆ ຄຳໆ ບ່ອນນັ້ນບ່ອນນີ້ ຍ້າງລະມັດລະວັງ. ຕໍ່ໄປເຂົາເຈົ້າກໍ່ເລີ່ມໃຊ້ເລື້ອຍ ເຮັດໃຫ້ປະກາຍໄຟ ຊຸ່ນລົງພື້ນ. ບໍ່ດົນ, ເລື້ອຍຂອງເຂົາເຈົ້າກໍ່ກະທົບກັບບາງສິ່ງທີ່ແຂງເປັນພິເສດ ເຂົາເຈົ້າຈຶ່ງວາງມື ເພື່ອໄປປຶກສາກັນ ແລະ ເປີດເບິ່ງເອກະສານ, ແລ້ວກໍ່ລົງມືເຮັດວຽກອີກໃໝ່ ດ້ວຍເຄື່ອງມື, ທັງເລື້ອຍທັງເຈາະ ດ້ວຍສະວ່ານຍ້າງເອົາການເອົາງານ ຈົນວ່າໃນທັນໃດກໍ່ປະກົດເຫັນຮູ້ມືດໆ.

“ ໂທທທ ! ” “ ອຸຍ ! ! ” “ ອີຣີ ! ” ແລະ ຄຳອຸທານອື່ນໆຫຼາຍໆ ຄຳດັງມາຈາກປະຊາຊົນຈຳນວນຫຼວງຫຼາຍ.

ໃຜເດ ຈະຄາດຄິດວ່າຕໍ່ໄປຂ້າງໜ້າ ແມ່ນຫຍັງຈະເກີດຂຶ້ນ? ! ແລະ ສິ່ງທີ່ໄຫຼອອກຈາກຮູ ຕາມຈະຫຼວດນັ້ນແມ່ນແບ້ງສີຂາວເຫຼື້ອມຍົບ

ຍັບ, ມັນໄຫຼອອກຢ່າງຊ້າໆ ແລະ ງຽບໆ. ເຈົ້າຊີວິດເປັນຜູ້ທໍາອິດທີ່
ເຫັນສິ່ງດັ່ງກ່າວ, ເພິ່ນແລ່ນໄປກໍາເອົາແບ້ງປະຫຼາດແລ້ວຊູມີຂຶ້ນ ເພື່ອໃຫ້
ປະຊາຊົນເບິ່ງ.

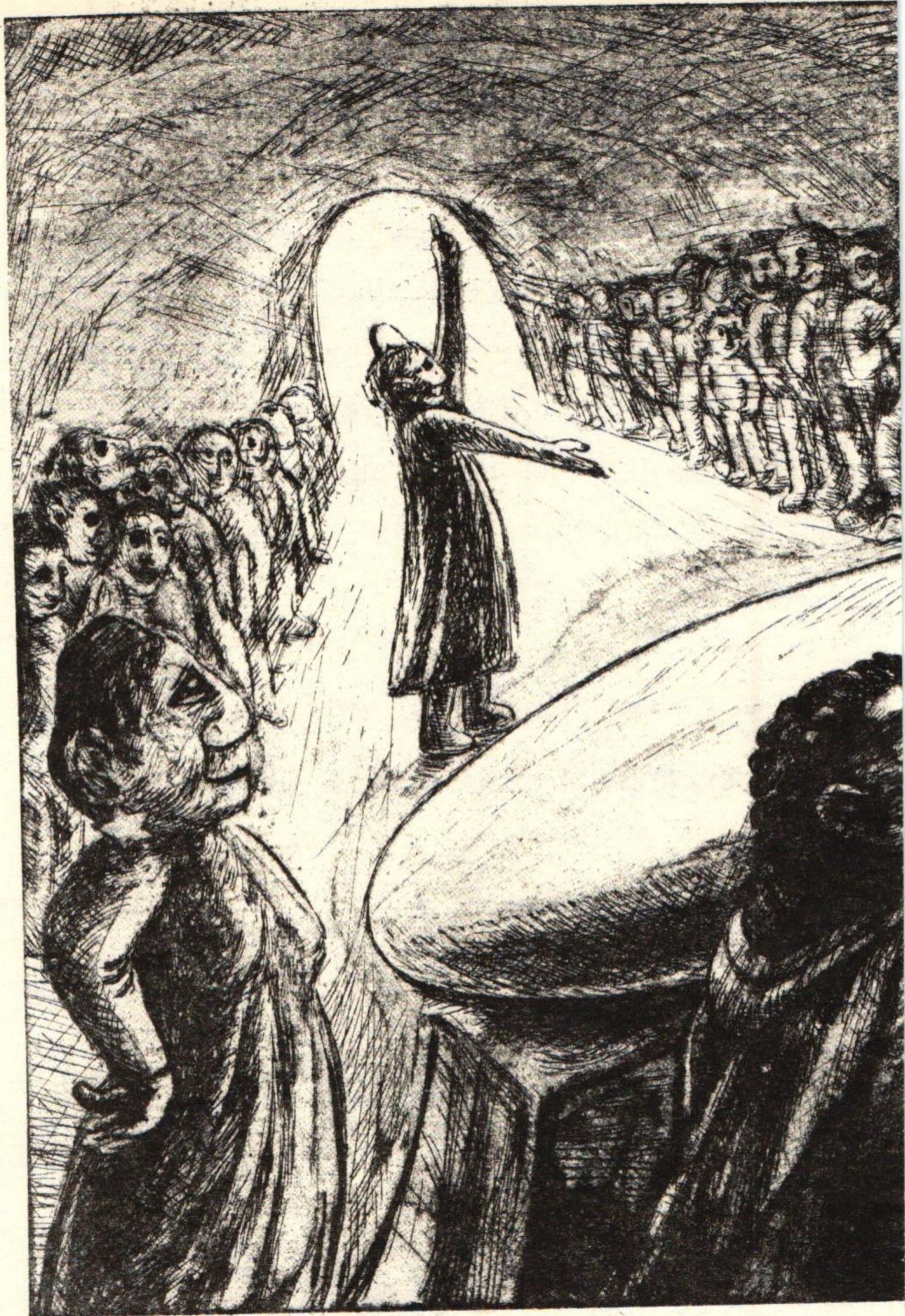
ທັນໃດນັ້ນ ລົມພັດມາຢ່າງແຮງ ແລະ ເປົ້າແບ້ງໃຫ້ປົ່ວໄປກາງອາ
ກາດ. ແບ້ງຈໍານວນໜ້ອຍໜຶ່ງປົ່ວໄປ ຖືກໜ້າເຈົ້າຊີວິດ ແລະ ທັນໃດນັ້ນ
ໂລດ ເພິ່ນກໍ່ຮ້ອງອອກມາແຮງໆ ແລ້ວກໍ່ລີ້ມຫງາຍຫຼັງລົງກັບແທ່ນນັ້ນເອງ.

ໃນບັນດາທີ່ປຶກສານັ້ນ ມີສາມຄົນຄິດວ່າ ເຈົ້າຊີວິດພຽງແຕ່ເປັນ
ລົມຊຶ່ງ ຍ້ອນຕົ້ນເຕັ້ນໂພດ ຈຶ່ງພ້າວພາກັນກວາດເກັບເອົາແບ້ງໄດ້ໜ້ອຍ
ໜຶ່ງ ແລ້ວເອົາໃຫ້ຄົນເບິ່ງ. ເຊັ່ນດຽວກັນ ເຂົາເຈົ້າຕ່າງກໍ່ລີ້ມລົງຕັ້ງຕັ້ງໄປ
ຕາມໆ ກັນ.

“ອຸຍ!” “ໂອ!!” “ໂອຍຍ!” ຜູ້ຊົນສິ່ງສຽງຮ້ອງອຸທານ
ດ້ວຍຄວາມປະຫຼາດ ແລະ ແລ້ວເຂົາເຈົ້າກໍ່ພ້ອມກັນຮ້ອງເພງ:

“ມະນຸດ! ມະນຸດ! ມະນຸດ!
ຜູ້ປຶກສາກຸ່ມດາວຊ້າງເຜືອກ”.

ບັດນີ້ ທີ່ປຶກສາທີ່ຍັງເຫຼືອຢູ່ຄົນດຽວນັ້ນ ບໍ່ແມ່ນຜູ້ຮອບຮູ້ຫຼາຍ ແຕ່
ເຂົາເປັນຜູ້ທີ່ສະຫຼາດຫຼວງຫຼາຍ.





ຢູ່ດາວປະຫຼາດນີ້ ມີທີ່ປຶກສາຢູ່ສອງປະເພດຄື ບຸລຸດຜູ້ຮອບຮູ້ ທີ່ເອີ້ນກັນວ່າ ນັກວິທະຍາສາດ ແລະ ບຸລຸດຜູ້ມີປັນຍາ ທີ່ເອີ້ນກັນວ່ານັກປັດຊະຍາ.

ນັກວິທະຍາສາດຮູ້ຈັກຫຼາຍສິ່ງຫຼາຍແນວ, ສ່ວນນັກປັດຊະຍານັ້ນເວົ້າກັນວ່າ ເປັນຜູ້ຊຳນິຊຳນານໃນການນຳເອົາຄວາມຮູ້ໄປໃຊ້ເພື່ອໃຫ້ປະຊາຊົນມີຄວາມສຸກ. ສັງຄົມຢູ່ດາວປະຫຼາດ ໄດ້ຮັບການສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນ ແລະ ພັດທະນາໃຫ້ຈະເລີນ ໂດຍພວກທີ່ປຶກສາສອງປະເພດດັ່ງກ່າວເຮັດວຽກຮ່ວມກັນ. ແຕ່ໂຊກບໍ່ດີເລີຍ, ໃນວັນອັນຕົ້ນເຕັ້ນສຸດຂີດນີ້ ທີ່ປຶກສາສາມຄົນນັ້ນບໍ່ເອົາຫົວຊາຕໍ່ຄຳແນະນຳຂອງບຸລຸດຜູ້ມີປັນຍາຜູ້ດຽວນີ້ ຊຶ່ງໄດ້ແນະນຳເຂົາເຈົ້າວ່າໃຫ້ດຳເນີນໜ້າທີ່ຕໍ່ໄປຢ່າງສະຫງົບງຽບ ແລະ ຢ່າງລະມັດລະວັງ, ທັງປຶກສາຫາລືກັນທຸກໆ ບາດກ້າວກ່ອນທີ່ຈະລົງມື.

ຂະນະທີ່ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວປະຫຼາດ ເວົ້າລົມກັນຢ່າງຕົ້ນເຕັ້ນນັ້ນ ບຸລຸດຜູ້ມີປັນຍາ ຖືກປ້ອຍໃຫ້ຢູ່ຕາມລຳພັງຄົນດຽວ ເພື່ອຈະຄົ້ນຄວ້າເບິ່ງວ່າ ເປັນຫຍັງເຈົ້າຊີວິດ ແລະ ທີ່ປຶກສາສາມຄົນນັ້ນຈຶ່ງລົ້ມລົງພ້ອມທັງສະແດງອາການ ເຈັບປ່ວດແບບນັ້ນ ທີ່ໃບໜ້າ. ດ້ວຍທ່າທາງໜຸ່ມນວນ ເຂົາເອົາມືແລ້ວກໍ່ເອົາຫູ ແປະໃສ່ເອິກຂອງຜູ້ນັ້ນຜູ້ນີ້ ແລ້ວເຂົາກໍ່ປະຫຼາດໃຈທີ່ພົບວ່າ ສຽງທີ່ດັງສະໝໍ່າສະເໝີ ມາຈາກຫົວໃຈເຈົ້າຊີວິດ ແລະ ທີ່ປຶກສາສາມຄົນນີ້ ໄດ້ຍຸ່ດເຊົາແລ້ວ. ສຽງດັງກ່າວຫາຍໄປໃສຢ່າງໃດ ແລະ ເປັນຫຍັງ?! ຢູ່ດາວປະຫຼາດ ບ່ອນທີ່ບໍ່ມີໃຜແກ່, ບໍ່ມີໃຜເຈັບຫຼືຕາຍນັ້ນ ເລື່ອງນີ້ ມີຄວາມໝາຍໃຫຍ່ໂຕອີ່ຫຼີ.

ທີ່ປຶກສາເຈົ້າຊີວິດ ຄົນທີ່ສິ້ນຈົກເອົາແວ່ນຂະຫຍາຍທີ່ທັນສະໄໝທີ່ສຸດອອກມາຈາກຖົງ. ແວ່ນນີ້ສ້າງຂຶ້ນເພື່ອນຳໃຊ້ແສງບໍລິສຸດຈາກໝູ່ດາວ ອັງໂດຣແມດ, ເຂົາໃຊ້ແວ່ນນີ້ສ່ອງເບິ່ງແບ່ງທີ່ເຫຼືອມຍົບຍັບນັ້ນ. ແວ່ນຂະຫຍາຍອັນລ້າຍຸກທັນສະໄໝທີ່ສຸດນີ້ ຍັງມີເຄື່ອງໝາຍວັດແທກລັງສີຈາກນອກຈັກກະວານນຳອີກ, ແລະ ໃນທັນທີ ທີ່ແວ່ນເຂົ້າໃກ້ແບ່ງນັ້ນ ເຂັມເຄື່ອງໝາຍວັດແທກກໍ່ໄກວທັງປີ້ນອ້ອມໄປສືບຮອບ, ແກ້ວໜ້າເຄື່ອງໝາຍແຕກຊະ ແລະ ເຂັມຕົກປ້ອກລົງເທິງແທ່ນ. ປະຊາຊົນທີ່ຢືນຢູ່ໃກ້ແທ່ນຈ້ອງເບິ່ງຢ່າງງົງທົບ ແລະ ເກືອບບໍ່ຫາຍໃຈ.

ບຸລຸດຜູ້ມີປັນຍາ ເລີ່ມເກັບເອົາເຂັມທີ່ຫັກ ແລະ ແກ້ວທີ່ແຕກ ທັງຈົມພຸມພຳກັບຕົນເອງຄ່ອຍໆ “ ເກີດຫຍັງຂຶ້ນນັ້ນ? ! ເຄື່ອງໝາຍວັດແທກລະເບີດເອງ... ພວກເຮົາຕ້ອງເຮັດເຄື່ອງມື ທີ່ເໝາະສົມກັບວຽກໜັກໜ່ວງນີ້ ເຊັ່ນວັດແທກເຄື່ອງທີ່ສະຕິປັນຍາ ຂອງ ດາວໂລກສ້າງຂຶ້ນ ເຂັມຕ້ອງສາມາດປີ້ນອ້ອມໄປ ນັບເປັນຮ້ອຍໆ ຮອບໆ ໂດຍບໍ່ແຕກ ບໍ່ຫັກ... ແມ່ນລະ, ແຕ່ວ່າປະຊາຊົນແຫ່ງດາວໂລກກໍ່ຄິດຢາກສິ່ງ ຂອງຂວັນອັນຮ້າຍກາດນີ້ມາໃຫ້ພວກເຮົາອີ່ຫຼີບໍ່? ” ພໍມາຮອດຕອນນີ້ ເຂົາເອງກໍ່ລືມລົງເທິງແທ່ນເຊັ່ນດຽວກັນ.

ຕໍ່ມາ ປະຊາຊົນ ແຫ່ງດາວປະຫຼາດ ຜູ້ຊົ່ງບໍ່ເຄີຍສຳນຶກເຫັນມາກ່ອນຈັກເທື່ອ ກ່ຽວກັບຄວາມແກ່, ຄວາມເຈັບ ແລະ ຄວາມຕາຍນັ້ນກໍ່ເລີຍເສຍສະຕິຄວບຄຸມຕົນເອງແລ້ວກໍ່ຮ້ອງໂຮຂຶ້ນຢ່າງແປກປະຫຼາດ ແລະ ຢ່າງສັບສົນອິນລະໝ່ານ.

ນາງນ້ອຍຜູ້ສອດຮູ້ສອດເຫັນ ທີ່ເຄີຍຕັ້ງຄຳຖາມຕໍ່ເຈົ້າຊີວິດນັ້ນ
ມາບັດນີ້ໄດ້ຍ່າງໜີອອກຈາກແມ່, ນາງປີ້ນຂຶ້ນໄປເທິງແທ່ນ ແລະ ເຂົ້າ
ໄປໃກ້ວັດຖຸປະຫຼາດນັ້ນ.

“ ປະຊາຊົນຜູ້ເປັນມະນຸດເຫຼົ່ານັ້ນ ຮູ້ຈັກຄັກແນ່ວິທີເຮັດໃຫ້ພວກ
ເຮົາແຕກຕົ້ນປະຫຼາດໃຈ. ແມ່ນຫົວຂອງເຂົາເຈົ້າຫັນຕີ ທີ່ຊ່ອຍເຂົາເຈົ້າ
ເຮັດສິ່ງປະຫຼາດອັນຍິ່ງໃຫຍ່ ຈົນສາມາດລົ້ມຜູ້ຍິ່ງໃຫຍ່ ຍ່າງເຈົ້າຊີວິດ
ພວກເຮົາ? ຂ້ອຍງົດງົດ...! ”

ນາງນ້ອຍຍ່າງໄປບ່ອນທີ່ຊາຍທັງຫ້າມອນເດຍລະດາດຢູ່. “ ຈັ່ງ
ແມ່ນງາມແບ່ງນີ້! ” ນາງກຳເອົາແບ້ງໜ້ອຍໜຶ່ງ ແລ້ວເອົາແປະໃສ່ໜ້າ
“ ທຸກຄົນຊິຄິດແນວໃດ ເມື່ອເຫັນໜ້າຂ້ອຍບາດນີ້... ” ນາງເວົ້າກັບຕົນ
ເອງ ແລະ ງວາກໄປອ້ອມໂຕ. ຢູ່ຕໍ່ໜ້າຕໍ່ຕາຂອງນາງແມ່ນໃບໜ້າເຈົ້າຊີ
ວິດ ທີ່ມີຕຸ່ມດຳໆຫຼາຍຕຸ່ມທັງຕົ້ງອອກ ແລະ ແຜ່ລາມໄປທົ່ວ. ຢູ່ຕາມຮ່າງ
ກາຍຂອງທີ່ປຶກສາທັງສີ່ຄົນ ນາງເຫັນຕຸ່ມດຳໆຫຼາຍຕຸ່ມປະກົດຂຶ້ນ
ແລະ ແຜ່ລາມຍ່າງໄວວາ. ພ້າເອີຍ, ແລ້ວນາງນ້ອຍກໍ່ສັງເກດເຫັນຕຸ່ມ
ດຳນ້ອຍໆປະກົດຂຶ້ນຕາມແຂນນາງເອງ! ຮ່າງກາຍຂອງນາງເລີ່ມສັ່ນ
ສະຫ້ານ ແລະ ແລ້ວນາງກໍ່ຫາຍໃຈຜິດຍ່າງທໍລະມານ. ດ້ວຍຄວາມຍ້ານ
ກົວ ແລະ ເຈັບປວດນາງລົ້ມລົງກັບບ່ອນ ແລ້ວຫາຍໃຈປາ.

ແມ່ຂອງນາງພ້າວແລ່ນຂຶ້ນມາເທິງແທ່ນ, ຫຼຸບໄປໃສ່ລູກສາວແລ້ວ
ຄຳເບິ່ງອາການເຕັ້ນຂອງຫົວໃຈຍ່າງເປັນຫ່ວງເປັນໃຍ.

“ ບໍ່ມີຫຍັງເໝັງ, ບໍ່ເໝັງ... ບໍ່ມີເໝັງເລີຍ ສຽງເຕັ້ນຂອງຫົວໃຈ

ມິດງຽບໄປ. ຫົວໃຈລູກສາວຂ້ອຍຍຸ່ດເຕັ້ນແລ້ວ! ໂທ... ລູກສາວຂ້ອຍ
ເປັນຫຍັງ?!”

ສຽງຮ້ອງອັນເຈັບປວດຂອງແມ່ດັງສະນັ້ນໄປເຖິງຜູ້ຊົນ ເຮັດໃຫ້
ສຽງອີກກະທົກ ຂອງປະຊາຊົນທີ່ພວມຕື່ນຕົກໃຈນັ້ນມິດງຽບລົງ. ບໍ່ມີ
ສຽງເວົ້າ - ບໍ່ມີສຽງດັງອັນໃດ - ມິດປານຕາຍ.

ຄວາມມິດງຽບເປັນໄປບໍ່ດົນ ແມ່ນວ່າປະຊາຊົນທັງໝົດຂອງດາວ
ປະຫຼາດຈະຕົກຢູ່ໃນພາວະອີກສັ່ນ ແລະ ສັບສິນກໍ່ຕາມ. ແບັ້ງທີ່ເຫຼືອມຍົບ
ຍັບນັ້ນ ປົ່ວຂຶ້ນ ແລະ ປິ່ນວົນວຽນໄປກັບລົມ ແລະ ແລ້ວກໍ່ຫຼຸບໃສ່ຜູ້ຊົນ
ປານວ່າໝູ່ເຜິ້ງຮ້າຍບໍ່ມີຜິດ ແລະ ໂດຍບໍ່ໃຫ້ເສຍເວລາເລີຍ ມັນເຂົ້າຕາ
ເຂົ້າຫູ ແລະ ເຂົ້າປາກ ປະຊາຊົນນັບເປັນຮ້ອຍໆ. ເມື່ອປະຊາຊົນລື້ມລົງ
ຄົນຕິດຄົນຕໍ່, ຜູ້ຊົນກໍ່ແຕກຍ່າວ ເພື່ອເອົາຕົວໝີຕາຍ.

“ ແບັ້ງຈາກດາວໂລກມາທຳລາຍພວກເຮົາແລ້ວ! ”

ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວປະຫຼາດ ຮ້ອງແຮງໆ ດ້ວຍຄວາມຍ້ານກົວ
ທັງແລ່ນໄປໂກໆ ຈາກບ່ອນນີ້ໄປຍັງບ່ອນນັ້ນ; ອ້ອມໄປວຽນມາຕະຫຼອດມື້
ຕະຫຼອດຄືນ. ແບັ້ງຂາວມໍລະນະນັ້ນ ເພີ່ມທະວີຂຶ້ນ ແລະ ແຜ່ລາມໄປທຸກ
ທິດທຸກທາງຢ່າງໄວວາ, ທຳລາຍຕົ້ນໄມ້ ແລະ ສັດ ຕະຫຼອດທັງດິນ, ນ້ຳ
ແລະ ສິ່ງມີຊີວິດທັງໝົດ ທີ່ມັນປົ່ວໄປຖືກ.

ທຳອິດ ປະຊາຊົນພະຍາຍາມເອົາຕົວລອດໂດຍຂຸດຂຸມເລິກໆ ແລ້ວ
ລົງໄປລີ້ຢູ່ໃຕ້ພື້ນດິນ, ແຕ່ແບັ້ງກໍ່ຍັງນຳລົງໄປຮອດ ໄປເຖິງ. ຕໍ່ມາ ເຂົາເຈົ້າ
ພະຍາຍາມຫາບ່ອນປອດໄພ ໂດຍລົງເຮືອລ່ອງໄປຕາມມະຫາສະໝຸດຂອງ



24 / VII

ດາວປະຫຼາດ, ແຕ່ນ້ຳໃນມະຫາສະໝຸດກໍ່ປ່ຽນເປັນສີມ່ວງແຫ້ງໆ ໜ້າຂີ້
ດຽດ, ພວກປາກໍ່ຕາຍ ພູ່ຂຶ້ນທາງຍທ້ອງຂາວໆ ເປັນຈຳນຜ່ານ.

ບໍ່ມີບ່ອນຫຼົບລີ້ເຫຼືອຢູ່ອີກເລີຍ ເທິງດາວປະຫຼາດ, ປະຊາຊົນຈຶ່ງ
ພ້າວພັ່ງສ້າງຍານອະວະກາດຂະໜາດມະຫິມາຄ້າຍຄືວ່າວ ເພື່ອຂຶ້ນໄປສູ່
ກະແສລົມອະວະກາດ ທີ່ພັດຜ່ານມາໃກ້ດາວປະຫຼາດນີ້.

“ ພວກເຮົາຕ້ອງເຮັດວ່າອະວະກາດ, ພວກເຮົາຈະລອຍໄປຕາມ
ລົມອະວະກາດ ແລ້ວຫຼົບໜີເຂົ້າສູ່ຫ້ວງອະວະກາດໄປຢ່າງໄວທີ່ສຸດ.

ການເດີນທາງ ຂອງພວກເຮົາຈະກິນເວລາດົນນານ, ປະຊາຊົນຫຼວງຫຼາຍ
ຈະພາກັນຂີ່ຍານນີ້ໄປ, ດັ່ງນີ້ພວກເຮົາຈຳເປັນຕ້ອງເອົາອາຫານໄປນຳເປັນ
ຈຳນວນນັບບໍ່ຖ້ວນ”

ໂດຍເຮັດວຽກບໍ່ມີຍາມເຊົາເປັນເວລາສິບວັນສິບຄືນ, ເຮັດຢ່າງຮີບ
ຮ້ອນທັງຮ້ອງທັງລຳໄປນຳ, ປະຊາຊົນເຫຼົ່ານີ້ໄດ້ພ້ອມພາກັນສ້າງວ່າວອະ
ວະກາດ ຂະໜາດມະຫິມາຂຶ້ນມາລຳໜຶ່ງ.

ຜູ້ທີ່ເຫຼືອຕາຍທັງໝົດ ໃນດາວປະຫຼາດພາກັນຂຶ້ນຂີ່ຍານແລ້ວກໍ່
ບິນຂຶ້ນ ແລະ ລັບຫາຍໄປ. ຂະນະທີ່ວ່າວອະວະກາດ ທະຍານສູງຂຶ້ນ
ເໝືອດາວປະຫຼາດນັ້ນ ພື້ນດິນເບື້ອງລຸ່ມກໍ່ຖືກປົກຄຸມໄປດ້ວຍແບ້ງມະຫາ
ໄພເຕັມໄປໝົດ ທັງຈຸດດຳຊ້າງ ອັນໜ້າຍ້ານກໍ່ປະກົດຂຶ້ນທຸກບ່ອນທຸກ
ທີ່.

“ ພວກເຮົາປອດໄພແລ້ວ! ແຕ່ວ່າ ມີປະຊາຊົນຈຳນວນບໍ່ເທົ່າ
ໃດ ໄດ້ຂຶ້ນຂີ່ວ່າວນີ້... ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວປະຫຼາດທັງໝົດ ເຫຼືອເທົ່ານີ້
ຫວະ ? ”

ມີເດັກນ້ອຍ ຈຳນວນໜ້ອຍດຽວຢູ່ໃນຍານນີ້. ພວກເຂົາໄດ້ຍິນ
ສຽງເສົ້າງ ຂອງພວກຜູ້ໃຫຍ່ດັ່ງເຂົ້າຫູບໍ່ມີຍາມເຊົາ ຂະນະທີ່ພວກເຂົາ
ໂບກມືອຳລາ ຢ່າງມິດໆ ງຽບໆ ທັງມືນຕາອອກກ້ວາງ - ອຳລາດາວ
ອັນເປັນບ້ານຂອງພວກເຂົາເອງ ທີ່ພວມລັບຫາຍໄປທາງເບື້ອງລຸ່ມພຸ້ນ.

ນັກບັດຊະຍາຫາຍໃຈໃຫຍ່ແລ້ວກໍ່ເວົ້າຂຶ້ນຄ່ອຍໆ : “ ລູກຫຼານທີ່
ຮັກແພງເຮີຍ, ພວກເຮົາຄືຈະບໍ່ເຫັນດາວປະຫຼາດ ຂອງພວກເຮົາອີກຈັກ
ເທື່ອແລ້ວ ບໍ່ມີໃຜຮູ້ວ່າ ເປັນຫຍັງວັດຖຸສີເງິນນັ້ນ ຈຶ່ງມາລົງດາວພວກ
ເຮົາ. ພວກເຮົາຄວນຈະພິຈາລະນາຢ່າງຖີ່ຖ້ວນ ແລະ ສືບສວນເບິ່ງໃຫ້
ຄັກແນ່ກ່ອນ ທີ່ຈະທົດລອງໄຂມັນອອກ. ບັດນີ້ພວກເຮົາເຫັນແລ້ວວ່າ
ພວກເຮົາບໍ່ສາມາດຮູ້ຈັກສັບພະສິ່ງທັງຫຼາຍ ໃນຈັກກະວານໄດ້ເປັນຢ່າງດີ
ໂດຍໄປທຸບມັນໃຫ້ແຕກອອກຊຶ່ງ. ”

ຊາຍໜຸ່ມຄົນໜຶ່ງເວົ້າຂຶ້ນວ່າ : “ ບັດນີ້ ຢູ່ນອກຈັກກະວານອັນ
ເວັ້ງວ້າງນີ້ ພວກເຮົາຈະໄປໃສ ຈາກບ່ອນນີ້ ? ພວກເຮົາຮູ້ແລ້ວວ່າ
ພວກເຮົາຈະບໍ່ສາມາດດຳລົງຊີວິດ ຢູ່ດາວປະຫຼາດໄດ້ອີກ, ແຕ່ແບັ້ງເບື້ອ
ນັ້ນກໍ່ປົວໄປທົ່ວ ອະວະກາດ ເຊັ່ນດຽວກັນ. ບະ ! ວັດຖຸສີເງິນນັ້ນມາ
ຈາກໃສນໍ ? ”

“ ຈາກດາວໂລກຕີ ? ” ນັກວິທະຍາສາດວ່າ : “ ບໍ່ດອກ,
ຈາກດາວອື່ນ. ບໍ່, ພິຈາລະນາເບິ່ງຄວາມໄວ ແລະ ທິດທາງແລ້ວ ມັນ
ຕ້ອງມາຈາກດາວໂລກ. ແຕ່, ບໍ່ນໍາ, ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວໂລກ ບໍ່ອາດ
ເຮັດສິ່ງຮ້າຍກາດຈັ່ງຂຶ້ນ. ບໍ່ມີສັດມະນຸດໃດໆ ສາມາດມີຊີວິດຍືນຍົງ
ຕະຫຼອດການໂດຍບໍ່ເຖົ້າບໍ່ແກ່ຄືດັ່ງພວກເຮົາ.
ເປັນຫຍັງ ພວກເຂົາຈຶ່ງເຮັດບາງສິ່ງບາງຢ່າງຄືຈັ່ງຂຶ້ນ ຖ້າວ່າແນວໃດກໍ່
ຕາມ ພວກເຂົາທັງໝົດຕ້ອງຕາຍໃນບັນປາຍຂອງຊີວິດ ? ແລະ ຕໍານານ
ບູຮານ ກ່ຽວກັບດາວປະຫຼາດກໍ່ເລີ່ມຕົ້ນດ້ວຍ “ ຮຸ່ງສິດໃສ ແລະ ຂຽວອຸ່ມ

ທ່ມ ໃຕ້ດວງຕາເວັນ ທີ່ອົບອຸ່ນ ແລະ ສະຫວ່າງແຈ້ງ... “ ເຮັດຈັ່ງໃດ
ຈັ່ງມີບັນຫາບໍ່ພໍອົກບໍ່ພໍໃຈເກີດຂຶ້ນຢູ່ພຸ້ນ ” .

ບຸລຸດຜູ້ມີບັນຍາຕອບຢ່າງນຸ່ມນວນ “ ນັ້ນລະຄືສິ່ງທີ່ແປກປະຫຼາດ
ຍິ່ງ ກ່ຽວກັບປະຊາຊົນແຫ່ງດາວໂລກ. ບັດນີ້, ຄຳເວົ້າທີ່ຂຽນຕິດຂ້າງຈະ
ຫຼວດນັ້ນ ແນ່ນອນວ່າເປັນຄຳເວົ້າໃນພາສາຂອງດາວໂລກ. ມີບາງສິ່ງ
ບາງຢ່າງບອກຂ້າພະເຈົ້າວ່າ ສິ່ງທີ່ຂຽນໄວ້ນັ້ນ ແນ່ນຄຳເຕືອນ ທີ່ບອກວ່າ
ຖ້າແບ້ງມະຫາໄພ ຢູ່ໃນຈະຫຼວດຖືກປ່ອຍອອກມາ ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວ
ໂລກ ບໍ່ຮູ້ຈັກວິທີທີ່ຈະແກ້ໄຂຄວາມເສຍຫາຍໄດ້ເລີຍ ”.

ໝົດທຸກຄົນ ມີດຽງບໄປບຶດໜຶ່ງ, ແລ້ວຕໍ່ມາບຸລຸດຜູ້ຮອບຮູ້ ກໍ່ເວົ້າ
ຂຶ້ນຢ່າງຄົມຄາຍ.

“ ພວກເຮົາຕ້ອງໄວ້ໃຈສັດມະນຸດຫຼາຍກ່ວານັ້ນ. ຖ້າວ່າບໍ່ມີຄວາມ
ໄວ້ເນື້ອເຊື່ອໃຈກັນໃນທົ່ວຈັກກະວານນີ້ແລ້ວ ເຮັດຈັ່ງໃດຊິໃຫ້ດາວລຶກ
ດາວເຄາະ ຈຳນວນນັບບໍ່ຖ້ວນ ແລະ ສິ່ງມີຊີວິດທັງຫຼາຍດຳລົງຄົງຕົວຢູ່
ໄດ້ ? ບໍ່ມີຜູ້ໃດເວົ້າແນວນີ້ມາກ່ອນເລີຍ, ແຕ່ຂ້າພະເຈົ້າໄດ້ຄົ້ນພົບຂໍ້
ເທັດຈິງອັນໜ້າອັດສະຈັນຄືວ່າກະໂຕຈັກກະວານເອງເກີດຂຶ້ນຍ້ອນຄວາມ
ໄວ້ໃຈກັນລະຫວ່າງຈຸລັງນີ້ກັບຈຸລັງນັ້ນ.”

“ ລ້ວນແຕ່ເລື້ອງໂລເລ ! ” ຊາຍໜຸ່ມຮ້ອງຂຶ້ນ, ເຂົາດຶງເສື້ອຈົນ
ຂາດອອກຈາກຮ່າງກາຍ ທີ່ປຽກເຫື່ອ ແລ້ວໂຍນຖິ້ມ, ແລະ ຊິໄປຊິປ້ອງ
ຍ້ຽມມືນໆ ທີ່ສ່ອງເຫັນກຸ່ມດາວ ຊ້າງເຜືອກທີ່ຮຸ່ງສຸກໃສຢູ່ “ ຈັ່ງໃດກໍ່



ຕາມ ຈິ່ງຊອກຫາມະນຸດເຫຼົ່ານັ້ນ, ຄັນເບິ່ງວ່າ ເກີດຫຍັງຂຶ້ນຢູ່ໃນຈັກກະວານ ”

ເຖິງຕອນນີ້ ກໍ່ມີສຽງໂສເຫລັກັນຂຶ້ນພາຍໃນວ່າວອະວະກາດ.

“ ຈິ່ງຊອກຫາມະນຸດເດີນດິນ,

ຊອກຫາ ມະນຸດເດີນດິນ !

ປະຊາຊົນດາວໂລກຄືຄວາມລັບອັນຍິ່ງໃຫຍ່ ໃນຈັກກະວານອັນ
ເວັ້ງວ້າງ.

ດາວປະຫຼາດຄືແກ້ວມະນີ

ເປັນຄວາມລັບຂອງຄວາມສຸກພວກເຮົາ ”

ຂະນະທີ່ເຂົາເຈົ້າທັງໝົດ ພາກັນຮ້ອງເພງດັງໆ ນັ້ນ ວ່າວອະວະ
ກາດລ້ຽວ ແລະ ເຂົ້າໃນເສັ້ນທາງສູ່ດາວໂລກ, ມັນລອຍລ້ວດ້ວຍຄວາມ
ໄວທີ່ໜ້າໄດ້ອັດສະຈັນ.

ທັນໃດນັ້ນ.

“ແມ່ນຫຍັງທັນ ? ! ແມ່ນຫຍັງໆ ? !”

ທ່າງອອກໄປກາງອະວະກາດພຸ້ນ ມີຍານອະວະກາດຮູບຮ່າງແປກ
ປະຫຼາດຈຳນວນຫຼວງຫຼາຍລອຍລ່ອງຢູ່ໃກ້ໆກັນ. ຕໍ່ມາ ຄືດັງສັດມີຊີວິດ
ຍານເຫຼົ່ານີ້ແດ່ແຂນທີ່ເປັນໂລຫະອອກເພື່ອຕີ ແລະ ຄວ້າຈັບຊິ່ງກັນ ແລະ
ກັນ.

“ອາດແມ່ນສິ່ງຄາມຍານອະວະກາດ ທີ່ໃຊ້ເຄື່ອງບັນຊາຢູ່ທ່າໆ
ຕາມທີ່ພວກເຮົາເຄີຍໄດ້ຍິນແມ່ນບໍ່?” ບຸລຸດຜູ້ມີບັນຍາເວົ້າ “ບໍ່ມີຜູ້ໃດ
ຂັບຂີ່ມັນ, ແຕ່ມີເຄື່ອງຈັກທີ່ເອີ້ນວ່າ ກອມປິວເຕີຢູ່ໃນທັນ, ມັນເປັນການ
ສູ້ຮົບລະຫວ່າງເຄື່ອງຈັກ. ຢູ່ໃນນັ້ນບໍ່ມີຫົວຄົນດີຜູ້ລີຊີ່ຈັກລາຍເລີຍ”

ຕໍ່ມາ ພວກເດັກນ້ອຍພາກັນຮ້ອງຂຶ້ນຢ່າງຕື່ນເຕັ້ນ: “ໂທ້ ! ພຸ້ນ
ດາວໂລກ ! ເບິ່ງແມ້ເປັນສີຂຽວສົດໃສ”

ແຕ່ແມ່ນຫຍັງທັນນ່າ ? ! ຂະນະທີ່ວ່າວອະວະກາດລອຍເຂົ້າໃກ້
ດາວໂລກພວກເຂົາຫຼຽວເຫັນຈະຫຼວດ ແລະ ສ່ວນແຕກຫັກຈາກກອມປິວ
ເຕີຢຶ່ງອອກຈາກໂຮງງານຂະໜາດໃຫຍ່ ແລະ ພຸ່ງຂຶ້ນອະວະກາດ.



“ທັງໝົດນັ້ນ, ທຸກໆ ອັນເລີຍ ຂຶ້ນມາຈາກດາວໂລກຫວະ ? ເປັນ
ຫຍັງ, ເພື່ອຫຍັງລະ ? !” ເດັກນ້ອຍພາກັນຮ້ອງເປັນສົນລະວົນ.

“ເບິ່ງແມະ ! ເບິ່ງສະພາບເງື່ອນໄຂຂອງດາວໂລກ. ພູຜາ ແມ່ນ້ຳ
ແລະ ມະຫາສະໝຸດ ທັງໝົດນັ້ນເປັນເປື້ອນເປື້ອນຂະໜາດເລີຍ, ເຕັມໄປດ້ວຍຂີ້
ເຫຍື້ອ ແລະ ຊ້ຳບໍ່ໜ້າມີລັງສີແຜ່ຫຼາຍຈົນມະນຸດເດີນດິນເຮັດຫຍັງບໍ່ໄດ້
ເລີຍພາກັນຂີ້ຍານໜີອອກໄປສູ່ອະວະກາດ”

ທັນໃດນັ້ນ ຈະຫຼວດຂະໜາດມະຫິມາ ທີ່ເຮັດດ້ວຍແກ້ວ ລອຍຜ່ານ
ໜ້າໄປ.

“ເບິ່ງອັນນັ້ນ !” ພໍ່ຄ້າເຄື່ອງຍ່ອຍຈາກດາວປະຫຼາດຮ້ອງຂຶ້ນ.
“ຜູ້ໂດຍສານທັງໝົດໃນຈະຫຼວດລ້ວນແຕ່ແມ່ນຜູ້ເຖົ້າ. ພວກເຂົາໄລ່ຜູ້
ເຖົ້າອອກມາ ! ເກີດຫຍັງຂຶ້ນຢູ່ດາວໂລກພຸ້ນນະ ? !”

ບຸລຸດຜູ້ມີປັນຍາເວົ້າສຽງໜັກໆ ເຈືອປົ່ນດ້ວຍຄວາມເສົ້າໂສກ “ບໍ່
ແມ່ນດາວໂລກດອກ, ເພາະໂລກບໍ່ອາດເຮັດແນວຈັ່ງຂຶ້ນ. ເອີ ແມ່ນມະ
ນຸດເດີນດິນອີ່ຫຼີ ! ສັດມະນຸດຕວ່ານັ້ນ ! ພວກເຂົາເຮັດສິ່ງນີ້ດ້ວຍນ້ຳມື
ຂອງພວກເຂົາເອງ. ໂທ ຂ້າພະເຈົ້າຕ້ອງຍອມຮັບວ່າຕົນເອງເຂົ້າໃຈຜິດ
ກ່ຽວກັບສັດມະນຸດເຫຼົ່ານັ້ນ”

ເມື່ອເຫັນຈະຫຼວດ ແລະ ສ່ວນຕ່າງໆ ຂອງກອມປິວເຕີ້ຈຳນວນ
ຫຼວງຫຼາຍ ລອຍລ່ອງຜ່ານກາຍໜ້າໄປ, ມາບັດນີ້ ປະຊາຊົນຢູ່ໃນວ່າວອະ
ວະກາດ ຈາກດາວປະຫຼາດກໍ່ມີທັດສະນະບໍ່ຄືກັນ ໃນການເບິ່ງປະຊາຊົນຢູ່
ດາວໂລກ. ຈາກເບື້ອງລຸ່ມພຸ້ນ ມີຈະຫຼວດຟຸ່ງຂຶ້ນມາຕື່ມເລື້ອຍໆ, ເຂົາເຈົ້າ

ຫຼຽວເຫັນບ້າຍທີ່ຂຽນວ່າ “ທີ່ມັງນກຳມັນຕະພາບລັງສີອັນຕະລາຍ”
ບ່ອນນີ້ມີການສ້າງຈະຫຼວດຈຳນວນຫຼວງຫຼາຍ, ມີຈະຫຼວດ ຊະນິດດຽວ
ກັບທີ່ໄດ້ມາລົງດາວທີ່ເຂົາເຈົ້າຢູ່, ຈະຫຼວດເຫຼົ່ານີ້ ຖືກຈັດໄວ້ເປັນກອງ
ສູງໆ ປານພູເຂົາ ທາງດ້ານນອກຂອງໂຮງງານ, ນອກນັ້ນເຂົາເຈົ້າຍັງ
ເຫັນຫໍ່ໃສໆ ພ້ອມດ້ວຍແບ້ງສີຂາວໆ ໄຫຼອອກໄປສູ່ຈະຫຼວດ.

“ນັ້ນລະຄືມະນຸດເດີນດິນ. ມັນແມ່ນມືມະນຸດເອງທີ່ເຮັດວຽກ
ຢ່າງສິນລະວິນຍູ້ຫັນ, ແລະ ອັນທີ່ດັງຍູ້ຫັນ ແມ່ນຄຳເວົ້າຂອງມະນຸດທີ່
ເບິ່ງອອກມາຈາກສຽງຂອງມະນຸດເອງ” ບຸລຸດຜູ້ມີປັນຍາສັ່ນບິນໆ ແລ້ວ
ເວົ້າອອກມາແຮງໆ.

“ດາວປະຫຼາດຂອງພວກເຮົາປະກົດວ່າຖືກແຫຍ້ຈາກຜົນກະທົບ
ຂອງຄວາມຈະເລີນສີວິໄລ ທີ່ສ້າງຂຶ້ນໂດຍມວນມະນຸດ. ໂອ ! ທັງໝົດ
ນີ້ໝາຍຄວາມວ່າຢ່າງໃດ ? ວັດຖຸນັ້ນ ທີ່ລ່ວງມາຮອດແກວຂອງພວກເຮົາ
ບໍ່ແມ່ນຂອງຂວັນເລີຍ. ສິ່ງທີ່ມາເຖິງພວກເຮົານັ້ນ ແມ່ນຂີ້ເຖົ້າແຫ່ງ
ຄວາມຕາຍ, ແມ່ນແບ້ງທີ່ປະທັດປະຫານສິ່ງມີຊີວິດທັງໝົດ. ເຖິງແມ່ນ
ວ່າຢູ່ດາວໂລກບໍ່ມີບ່ອນທີ່ຈະນຳເອົາຂີ້ເຖົ້າໄປຖິ້ມແລ້ວກໍ່ຕາມ, ເປັນຫຍັງ
ພວກເຂົາຈຶ່ງ...”

ພວກເຮົາຕ້ອງຍູ້ຫ່າງໆ ຈາກພວກເຂົາ, ຢູ່ໂກສຸດຟາກພ້າ ມະຫາ
ສະໝຸດແຫ່ງອະວະກາດນີ້ແຫລະ, ຢູ່ໃນໄລຍະຫ່າງໆ ຈາກສັດມະນຸດ, ໂກ
ຈາກສັບພະສິ່ງທີ່ມີມະນຸດສ້າງຂຶ້ນ.

ວ່າວອະວະກາດ ເຂົ້າສູ່ເສັ້ນທາງທີ່ຖອຍຫ່າງຈາກກຸ່ມດາວທາງຊ້າງ

ເຜືອກອອກໄປເລື້ອຍໆ. ເວລານັ້ນເຂົາເຈົ້າຖອຍຫ່າງຈາກດາວໂລກຢ່າງ
ວ່ອງໄວທີ່ສຸດ.

“ເບິ່ງແມະ, ເບິ່ງວັນສຸດທ້າຍຂອງຕໍານານດາວໂລກ ອັນຮຸ່ງເຮືອງ.
ແສງມາບແມບສະຫວ່າງແຈ້ງໃຕ້ພ້າສີຄາມ, ແລະ ກ້ອນເມກຊົງແປກປະ
ຫຼາດນັ້ນ ແນ່ນອນມັນບໍ່ແມ່ນແສງພ້າແມບ ແລະ ເມກທີ່ທໍາມະຊາດສ້າງ
ຂຶ້ນເລີຍ”.

ທຸກໆຄົນ ແລ່ນໄປທີ່ກ້ອງສ່ອງເວລາດຽວກັບທີ່ເມກກ້ອນນ້ອຍໆ
ພວມຂະຫຍາຍອອກເປັນຮູບດອກເຫັດມະຫິມາ ແລະ ຕໍ່ມາກໍ່ມີເມກຮູບ
ດອກເຫັດອື່ນໆ ປະກົດຂຶ້ນ. ດາວໂລກສີຂຽວໆ ປ່ຽນເປັນສີໝ້າໃນ
ເວລາສັ້ນໆ ແລະ ບໍ່ດົນຕໍ່ມາກໍ່ບໍ່ກຄຸມດ້ວຍແປວໄຟສີແດງຮຸ່ງແຈ້ງ.

ພໍຮອດເວລາທີ່ວ່າອະວະກາດ ໄດ້ອອກຫ່າງໄກຈາກດາວໂລກໄປ
ແລ້ວ ສີຂອງດາວທີ່ປະສົບເຄາະຮ້າຍດວງນັ້ນ ກໍ່ປ່ຽນຈາກສີແດງເປັນສີອິດ
ແລ້ວບໍ່ດົນ ມັນກໍ່ເປັນສີດໍາໆ ແລະ ໃນທີ່ສຸດມັນກໍ່ຖືກຄວາມດໍາມືດກິນ
ເອົາຍູ່ກາງອະວະກາດອັນປ່ຽວພອຍ.



ລາກ່ອນ, ປະຊາຊົນແຫ່ງດາວໂລກ. ບໍ່ມີສິ່ງມີຊີວິດໃດໆ ໃນ
ຈັກກະວານນີ້ ທີ່ຕົ້ນເຕັ້ນແປກປະຫຼາດຄືພວກເຈົ້າ. ອະວະກາດມີຂອບ
ເຂດ, ແຕ່ເບິ່ງຄືວ່າ ໂລກຂອງມະນຸດເດີນດິນໄດ້ມາຮອດຈຸດອະວະສານ

ແລ້ວອາລະຍະທຳຂອງປະຊາຊົນແຫ່ງດາວໂລກໄດ້ງອກເງີຍຂຶ້ນ ແລະປ່ຽນ
ບັນໄປຢ່າງໄວວາ ແລະ ພວກເຮົາຈຳນວນຫຼວງຫຼາຍໃນຈັກກະວານຕ່າງ
ກໍໄດ້ຝາກຄວາມຫວັງໄວ້ກັບດາວໂລກ. ພາຍຫຼັງທີ່ໄດ້ກຳເນີດຂຶ້ນ ແລະ
ພັດທະນາມາເປັນພັນໆ ປີ; ມີອາລະຍະທຳຊຶ່ງໄດ້ທຳລາຍລ້າງກະໂຕຜູ້ສ້າງ
ເອງ... ດັ່ງນີ້ ຄວາມກ້າວໜ້າທັງໝົດ ກັບກາຍມາເປັນສິ່ງໄຮ້ປະໂຫຍດ
ອັນໃຫຍ່ຫຼວງ, ເປັນຜົນສຳເລັດອັນຈອມປອມຢ່າງສິ້ນເຊີງ ! ໂທ, ສັດມະ
ນຸດ ເອີຍ ! ອັນທີ່ໜ້າອັດສະຈັນຍິ່ງກວ່າສິ່ງທີ່ມີຂອງເຈົ້າເຮັດຂຶ້ນມາ ກໍຄື
ຕົວເຈົ້ານັ້ນເອງ ຊຶ່ງເປັນທີ່ໜ້າຕື່ນເຕັ້ນແປກປະຫຼາດທີ່ສຸດ.”

ບຸລຸດຜູ້ມີປັນຍາວາກໄປເບິ່ງປະຊາຊົນທັງໝົດຂອງເຂົາແລ້ວເວົ້າ
ສຽງ ນຸ່ມນວນວ່າ : “ ບາງບ່ອນທີ່ພວກເຮົາບໍ່ຮູ້ຈັກ, ບາງແຫ່ງໃນຈັກກະ
ວານອັນກວ້າງໃຫຍ່ໄພສານນີ້ ອາດມີດາວເຄາະຍູ່ດວງໜຶ່ງ ຊຶ່ງເວົ້າກັນ
ແຕ່ຄວາມຈິງອອກມາ, ແລະ ສິ່ງທັງໝົດ ກໍຖືກສ້າງຂຶ້ນ ໂດຍມືອັນ ນຸ່ມ
ນວນ ແລະ ຊຳນິຊຳນານ. ຫວັງເອົາໄວ້ນໍ! ກະໂຕຄວາມຫວັງເອງ ກໍ
ເປັນຄຳເວົ້າທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດ ສຳລັບສິ່ງມີຊີວິດທັງຫຼາຍ, ໂດຍສະເພາະສຳ
ລັບຊາວໝູ່ມ. ຖ້າເຈົ້າແນມບໍ່ເຫັນຄວາມຫວັງໃດໆ, ເລື່ອງນີ້ມັນກໍຂຶ້ນ
ຍູ່ກັບເຈົ້າ ທີ່ຈະສ້າງຄວາມຫວັງດ້ວຍຕົນເອງ. ສຳລັບພວກເຮົາ ຄວາມ
ຫວັງຍັງສຳຄັນກວ່າຄວາມແປກປະຫຼາດ. ”



ປະຊາຊົນຈາກດາວປະຫຼາດ ລອຍລ່ອງໄປເລື້ອຍໆ ໄປຄົ້ນຫາດາວ
ດວງໃໝ່. ບໍ່ມີຜູ້ໃດພໍທີ່ຈະຮູ້ວ່າ ນີ້ແມ່ນພາກສ່ວນໃດຂອງອະວະກາດ
ທີ່ເຂົາເຈົ້າພວມລ່ອງລອຍຢູ່ດຽວນີ້, ຫຼືວ່າໄດ້ຈອດຍານລົງນະ ແຫ່ງໃດ?

ໃນຄວາມດຳມິດອັນສະຫງົບງຽບຂອງອະວະກາດ, ດວງດາວນັບ
ບໍ່ຖ້ວນສິ່ງແສງສຸກໃສ ເຫຼືອມຍິບຍັບ ຄືກັບວ່າບໍ່ຮູ້ໂສກນາດຕະກຳຂອງ
ດາວປະຫຼາດຈັກດີ້ເລີຍ.

(ແຕ້ມຮູບປະກອບໂດຍ ຕາຈິມາ ກະຊຸໂກະ)

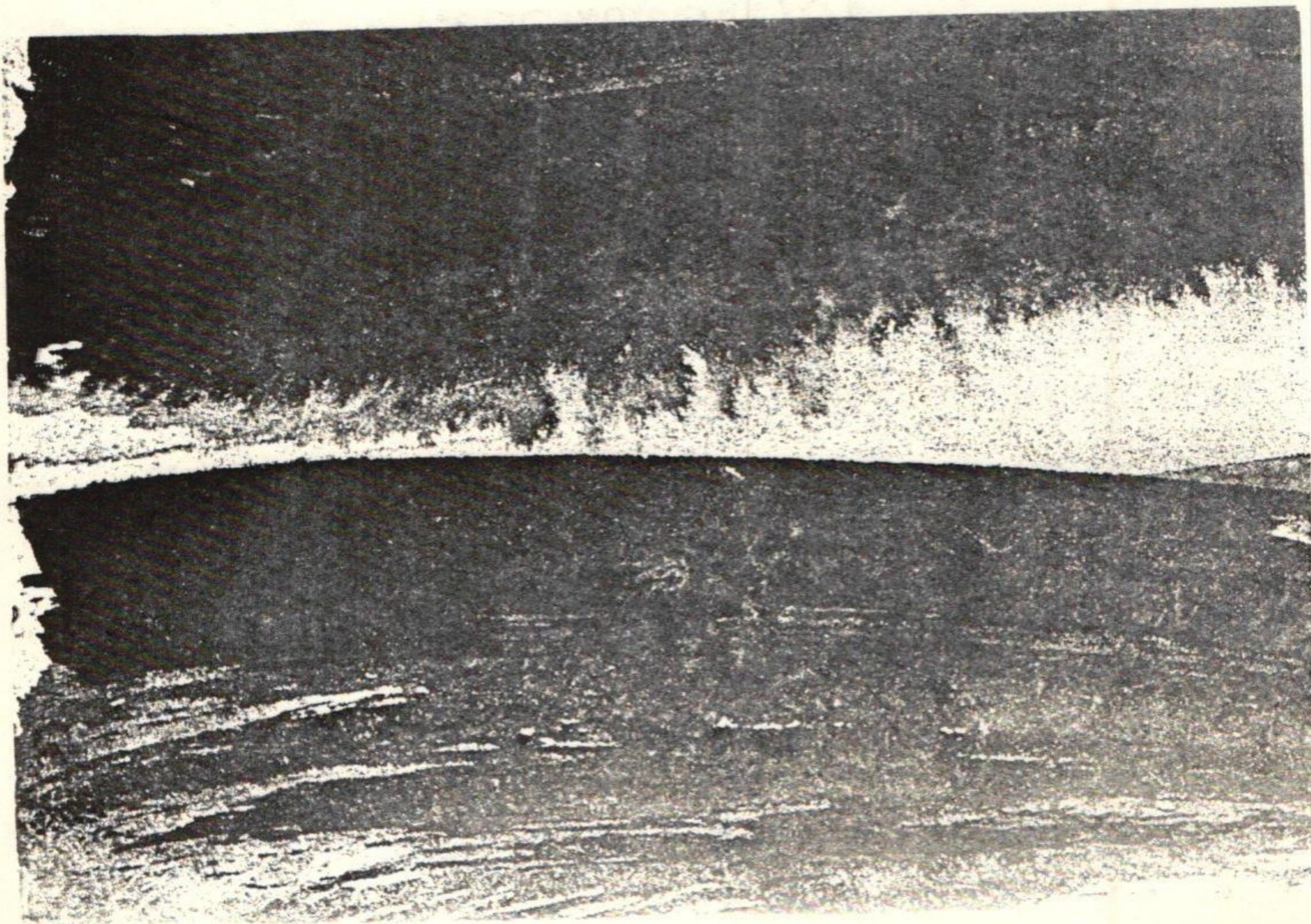


ໄດໂນເສົາທະເລຊາຍ

ວັນໜຶ່ງ ເມື່ອບໍ່ດົນນານປານໃດ, ມີຂະບວນພໍ່ຄ້າພ້ອມດ້ວຍອູດ
ຕ່າງໄຫນ້າມັນຫອມຊັ້ນດີ ເດີນທາງຂ້າມທະເລຊາຍອັນກວ້າງໃຫຍ່ໄພ
ສານ ມຸ່ງໜ້າສູ່ຕະຫຼາດ ເພື່ອຂາຍນ້ຳມັນເປັນເທື່ອທຳອິດ. ເມື່ອເຂົາ
ເຈົ້າໄປຮອດເຄິ່ງກາງທະເລຊາຍ ກໍ່ເກີດມີຄວາມບໍ່ຖືກຕ້ອງຄ່ອງກັນຢ່າງ
ຮຸນແຮງ.

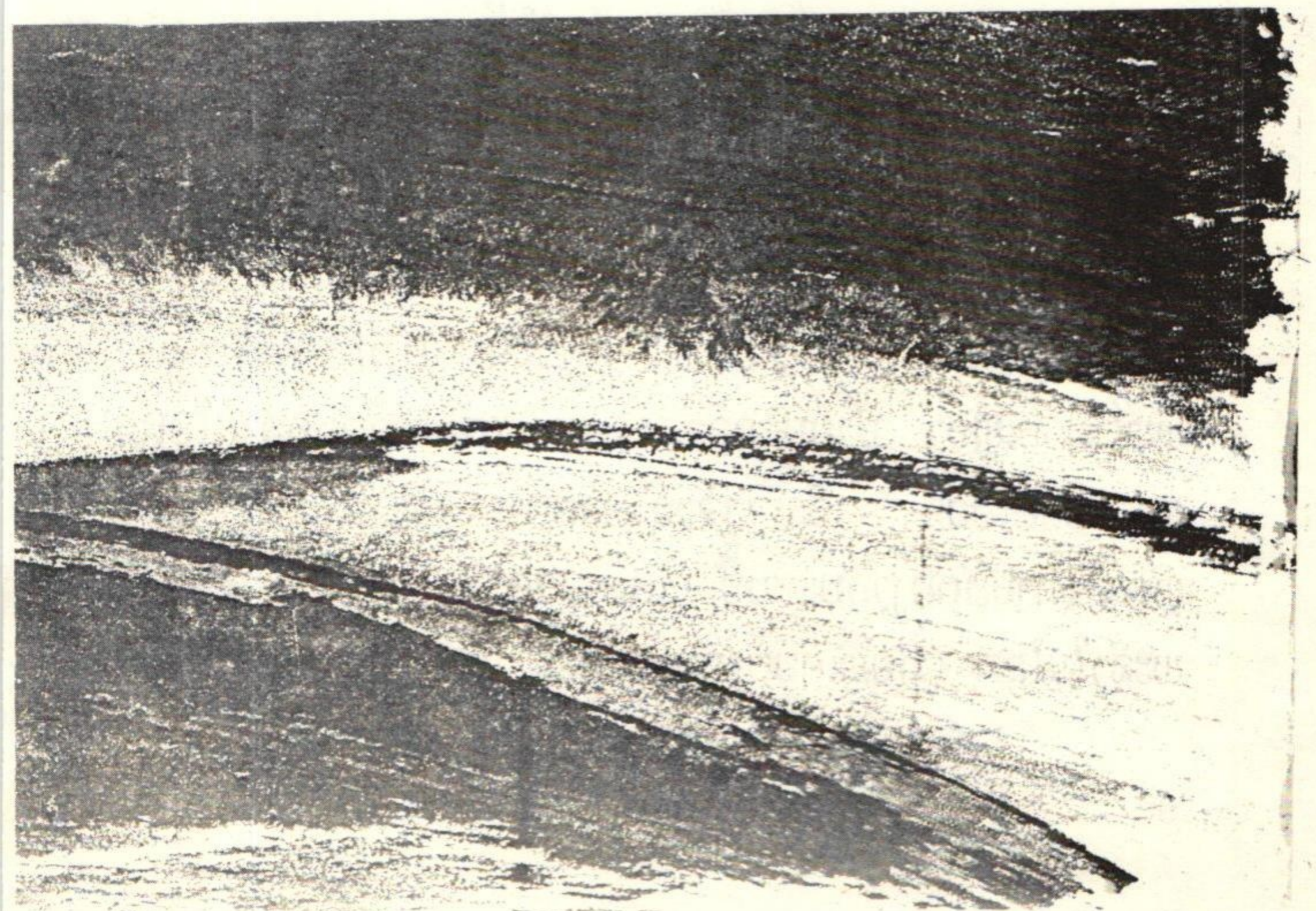
ນີ້ຄືເຫດຜົນທີ່ເຂົາເຈົ້າຕໍ່ສູ້ກັນ, ມາພັງເບິ່ງຢ່າງຖີ່ຖ້ວນດູ...

ພວກພໍ່ຄ້າໃນຂະບວນເດີນທາງບໍ່ສາມາດຕົກລົງກັນໄດ້ວ່າ ຄວນ
ຈະແບ່ງບັນເງິນກັນຢ່າງໃດ ພາຍຫຼັງຂາຍນ້ຳມັນຫອມແລ້ວ. ຂະນະທີ່
ຍ່າງໄປຕາມດິນຊາຍ ເຂົາເຈົ້າກໍ່ຖຽງກັນໄປເລື້ອຍໆ ຫາກບໍ່ສາມາດແກ້
ໄຂບັນຫາແຕ່ຢ່າງໃດ. ສຸດທ້າຍ ພໍ່ຄ້າເຫຼົ່ານີ້ກໍ່ຍຸດພັກຢູ່ບ່ອນມີຕົ້ນໄມ້
ກາງທະເລຊາຍ ທີ່ເອີ້ນກັນວ່າ ໂອເອຊີສ, ຈັດການລ່າມອູດໃສ່ຕົ້ນພ້າວ
ແລ້ວນັ່ງເປັນວົງ ເພື່ອສິນທະນາແກ້ໄຂບັນຫາ.



ຄົນທຳອິດທີ່ເວົ້າ ແມ່ນຊາຍຊະລາຫຼັງກ່ອນ, ແສງຕາເຢັນລັອກ
ແລ້ກ. ໂດຍວາງຕົວເປັນຜູ້ຮູ້ຈັກທຸກສິ່ງທຸກຢ່າງຮອບດ້ານ ເຂົາເລີ່ມເວົ້າ
ດ້ວຍທ່າທາງຈອງຫອງ.

“ເອົາລະ ! ທຸກໆ ຄົນ, ນີ້ແມ່ນວິທີພວກເຮົາແບ່ງປັນເງິນ ທີ່ໄດ້
ຈາກການຂາຍນ້ຳມັນຫອມ. ຜູ້ແກ່ກວ່າໝູ່ຄວນເອົາຈຳນວນຫຼາຍກວ່າ
ໝູ່; ຜູ້ແກ່ຮອງລົງມາ ກໍ່ເອົາຈຳນວນອັນດັບສອງ, ແລະຕໍ່ໆ ໄປ. ແບບນີ້



ລະ ທີ່ດົນນານມາແລ້ວ ພະເຈົ້າໄດ້ຕັດສິນວ່າ ແນວໃດຄືອັນທີ່ຄວນເຮັດ. ຈຶ່ງຄິດຈັ່ງຊື້ – ແມ່ນໃຜລະ ທີ່ສັ່ງສອນຊາວໜຸ່ມ ພວກສູງກ່ຽວກັບການຊື້ ການຂາຍ? ຖືກລະ, ມັນແມ່ນພວກກູ ຜູ້ເປັນຮຸ່ນອາວຸໂສຂອງພວກສູ ແລະ ນີ້ຢ່າລືມໃດເນີ. ປະຊາຊົນຜູ້ໜຸ່ມນ້ອຍໃນສູ່ມື້ນີ້ ບໍ່ຮູ້ຈັກບຸນຈັກຄຸນ ເລີຍ”.

ທັນທີທີ່ຊາຍຊະລາເວົ້າສຸດ ຊາຍໜຸ່ມຮ່າງສູງໃຫຍ່ ມີໜວດໂຄ້ງຄື ເຂົາລົດຖີບ ແລະ ມີຜ້າຂາວຄຽນຫົວ ກໍ່ເວົ້າຂຶ້ນ ໂດຍເລືອກເພີ້ນຄຳເວົ້າ ຍ້າງລະ ມັດລະວັງ, ຕາແຫຼມຄົມ ແນມອອກໄປທີ່ຂອບຟ້າ.

“ ເລື່ອງນີ້ມັນແຈ້ງຢູ່ແລ້ວນ່າ. ໃນພວກເຮົານີ້ ຜູ້ທີ່ເຮັດວຽກໜັກ ໃນການຂາຍນ້ຳມັນ ຄວນໄດ້ຮັບເງິນຫຼາຍກວ່າໝູ່. ເປັນຫຍັງພວກເຮົາ ຈຶ່ງຊື້ເອົາເງິນໃຫ້ຜູ້ເຖົ້າຢູ່ໃນໝູ່ພວກເຮົານີ້ຫຼາຍໆ – ຜູ້ເຖົ້າມັກຈົ່ມແຕ່ ປວດຄົງ, ຕ້ອງພັກຜ່ອນ, ຈົ່ມເມື່ອຍ ແລ້ວກໍ່ໃຊ້ເວລາສ່ວນໃຫຍ່ນອນຫຼັບ ສະບາຍ, ມີແຕ່ພວກເຮົາຊາວໜຸ່ມທີ່ເຮັດວຽກ ຍ້າງໜັກໜ່ວງ ລຳບາກ ທັງເວັນ ທັງຄືນ, ຖ້າຕ້ອງແບ່ງເງິນ ໂດຍອີງຕາມໜ້າວຽກທີ່ເຮັດແລ້ວ ແມ່ນພວກເຮົາຊາວໜຸ່ມ ທີ່ເຮັດວຽກຫຼາຍ, ເຮັດວຽກໜັກ.”

“ ແຕ່ວ່າ... ຄືຈັ່ງຊື້...” ສຽງສັ່ນໆ ດັງມາຈາກຄົນຜູ້ໜຶ່ງ ທີ່ໜ້າມ້ານເຫຼືອງ ນັ່ງຢູ່ນອກວົງ, ສຽງເຂົາເຕັມໄປດ້ວຍຄວາມໂມໂຫ ແລະ ເວົ້າຕໍ່ໄປວ່າ “ ເຮົາເວົ້າຈັ່ງຊື້ມາແຕ່ຕົ້ນ ວິທີດຽວທີ່ຄັກໆ ເພື່ອ ຫຼີກເວັ້ນການຜິດຖຽງກັນແບບນີ້ ແມ່ນຍອມຮັບລະບຽບການ ຂອງສັບ ພະສິ່ງໃນໂລກ ຕາມທີ່ເຄີຍຕັ້ງກັນມາແລ້ວ. ເປັນຫຍັງຈຶ່ງຄິດວ່າ ພວກ

ເຮົາມີລະບຽບແບບແຜນສໍາຄັນເຊັ່ນວ່າ “ລໍາດັບແຖວ” ແລະ “ຊັ້ນ” ?
ແນ່ນອນ, ໃນພວກເຮົານີ້ ຜູ້ທີ່ເກີດໃນຕະກຸນສູງ ແລະ ເປັນຄົນຊັ້ນສູງ
ຄວນໄດ້ເງິນຫຼາຍກວ່າໝູ່. ເວົ້າກໍ່ເວົ້າເທາະໝູ່ເອີຍ, ມັນເປັນເລື່ອງໜ້າ
ອາຍບໍ່ແມ່ນຫວະ ທີ່ຈະມາຜິດຖຽງກັນເລື່ອງເງິນ ? ເອີ... ເກືອບລົມ
ບອກວ່າຄອບຄົວພໍ່ເຮົານັ້ນສືບເຊື້ອສາຍ ໂດຍກົງມາຈາກເຈົ້າຊີວິດໃນອາ
ນາຈັກຂອງມະຫາລາຊາ ”.

“ ພໍແລ້ວ ! ຍ້າເວົ້າອີກ ! ” ຜູ້ທີ່ສີ່ຮ້ອງທັງໃສ່. ຄົນນີ້ຮ່າງຈ່ອຍ
ບາງ ນຸ່ງເຄື່ອງເກົ່າມອມແມມ, ຜົມຫຍຸ້ງ, ຂະນະເວົ້າກໍ່ເສືອດຕາໄປມາລ້ອກ
ແລັກ.

“ ທັງໝົດ ພວກເຈົ້ານີ້ ບໍ່ມີຈັກຄົນແຫຼະ ທີ່ມີນ້ຳໃຈຈັກໜ່ອຍ
ຖ້າວ່າພວກເຈົ້າມີຄວາມເອື້ອເພື່ອຢູ່ໃນສັນດານ ຂ້ອຍຄິດວ່າ ພວກເຈົ້າ
ຈະບໍ່ເວົ້າແບບໃຈດໍາເຫັນແກ່ຕົວອອກມາ. ພັງເດີ, ເຖິງແມ່ນວ່າ ຜູ້ຮັງ
ບໍ່ໄດ້ເງິນຫຼາຍຈາກການຂາຍນ້ຳມັນ, ພວກເຂົາກໍ່ບໍ່ອິດບໍ່ຢາກ, ບາດນີ້ ຜູ້
ທຸກ ມັນຊ້າຕ່າງ, ຖ້າຜູ້ທຸກບໍ່ໄດ້ສ່ວນແບ່ງ ກໍ່ແມ່ນວ່າອິດຢາກຫົວຕາຍໃດ
ເອີ... ຄົນທຸກນັ້ນ ເຂົາເປັນໜ້າສົງສານແທ້ໆ ແຕ່ໃດແຕ່ໃດມາ ຕະຫຼອດ
ປະຫວັດສາດ. ເປັນຫຍັງເນາະ ເກີດມາທຸກມາຍາກ ແລ້ວເຂົາກໍ່ມີຊີວິດ
ຊະນິດກິນບໍ່ອົ່ມບໍ່ເຕັມ...”

ເມື່ອຜູ້ນີ້ ເວົ້າຖ້ອຍຄໍາທີ່ເຄື່ອງຫູຜູ້ອື່ນສິ້ນສຸດລົງ ຕາເວັນກໍ່ພໍດີ
ເລີ່ມຕົກລັບລົງທີ່ຂອບພ້າໂກພຸ້ນ. ເງົາຂອງພວກພໍ່ຄ້າທີ່ນັ້ງເປັນວົງ ທາບ

ລົງເທິງດິນຊາຍ ທີ່ເຢັນລົງຢ່າງໄວວາ, ແລະ ຄົນເຫຼົ່ານີ້ ກໍ່ຮູ້ແຈ້ງໃນໃຈວ່າ
ມັນຊ່າງເມື່ອຍລ້າອີ່ຫຼີ.

“ ດຽງກັນແບບນີ້... ” ຜູ້ທີ່ທ້າດອດຂຶ້ນ ທັງລູບໝວດເຄົາສີດອກ
ເລົາຢ່າງຖະໜອມ “ ເຫັນບໍ່ລະວ່າຫາບ່ອນສຸດບໍ່ໄດ້? ປະກົດວ່າ ພວກ
ເຈົ້າທັງໝົດຍັງຕ້ອຍສະຕິບັນຍາຢູ່ແດ່. ດ້ອຍບັນຍານຳໄປສູ່ຄວາມສູນ
ເສຍຫຼາຍຢ່າງໃນຊີວິດ. ພັງເນີເພື່ອໃຫ້ພໍໃຈໝົດທຸກຄົນ, ເງິນທີ່ໄດ້ມາ
ຈາກເທື່ອແຮງຂອງພວກເຮົາ ຕ້ອງແບ່ງເທົ່າໆກັນ ລະຫວ່າງພວກເຮົາທັງ
ໝົດ - ອັນນີ້ ແມ່ນວິທີສະຫຼາດທີ່ສຸດ ເພື່ອແກ້ບັນຫາ. ຄວາມໂງ່ຈ້ານັ້ນ
ທຳລາຍໝົດທຸກຢ່າງ ”. ເມື່ອເວົ້າສິ້ນໆ ສຸດລົງຢ່າງພໍອົກພໍໃຈແລ້ວເຂົາ
ກໍ່ນັ່ງລົງບຸ່ບບັບ.

ທັນໃດນັ້ນ ຊາຍໝວດດຳຜູດລຸກຂຶ້ນ, ເຂົາເປັນຜູ້ໃຫຍ່ກວ່າໝູ່
ເຂັ້ມແຂງກວ່າໝູ່ໃນກຸ່ມພໍ່ຄ້ານີ້, ເຂົາຖອດງ້າວອອກຢ່າງວ່ອງໄວ : “ ຜູ້ມີ
ອຳນາດ ບັນຊາ! ” ເຂົາເວົ້າສຽງດັງຂ້ຽວຂາດ ງວາກໄປອ້ອມຕົວ, ແນມ
ເບິ່ງໜ້າໝູ່ໝົດທຸກຄົນ ທີ່ພວມແຕກຕື່ນຕົກໃຈ, ຕາເວັນຄ້ອຍຄ່ຳສ່ອງ
ແສງສີແດງອາບໃບໜ້າ ເຮັດໃຫ້ເຂົາຊົງເປັນຕາຍ້ານເປັນພິເສດ.

“ ເຂົ້າໃຈຕວ່າ? ຜູ້ທີ່ມີແຂນແຂງແຮງທີ່ສຸດ, ມີງ້າວທີ່ແຂງ ແລະ
ຄົມທີ່ສຸດຢູ່ກາງທະເລຊາຍ ຫຼື ໃນຕົວເມືອງ, ຜູ້ນັ້ນ ເປັນເຈົ້າຊີວິດ. ມັນ
ເລື່ອງງ່າຍດາຍ ທີ່ຈະຕັດສິນວ່າ ໃຜຈະບັນຊາ. ທັງໝົດຖອດງ້າວອອກ!”
ເວົ້າສຸດ ນັກເລງໝວດດຳໂຍກຕົວຄ່ອຍໆ ແລ້ວໃຊ້ງ້າວແທງຄົນທີ່ຢູ່ຕໍ່
ໜ້າ ຊົ່ງພວມຈະຖອດງ້າວຂອງຕົນອອກ.

ບັດນີ້, ການໂຕ້ຖຽງກັນບໍ່ແມ່ນການປະທະຄາລົມທໍາມະດາອີກຕໍ່
ໄປ. ທັງຜູ້ແຂງແຮງ ແລະ ຜູ້ອ່ອນແອຖອດງ້າວອອກ ແລ້ວເລີ່ມຕົ້ນ
ຟາດພັນແທງກັນ ແລະ ກັນຍ້າງປ່າເຖື່ອນ.

ເລື່ອງມັນກໍ່ເລີຍກາຍເປັນການອາລະວາດ ຟາດພັນກັນ ! ສຽງ
ດັງເປັນອີກກະທົກ, ເຫດການສັບສົນອົນລະໝ່ານ ເມື່ອຄົນພວກນີ້ຂ້າ
ກັນ ແລະ ກັນ ໂດຍບໍ່ຄິດບໍ່ເຄືອງ, ຂ້າທຸກຄົນ ບໍ່ວ່າຜູ້ໃດ ກໍ່ຕາມ ທີ່
ບັງເອີນຕົກເຂົ້າມາໃກ້. ຜູ້ຄົນລື້ມລົງຄົນຕິດຄົນຕໍ່, ຜູ້ອ່ອນແອລື້ມລົງ
ກ່ອນ, ບວກເລືອດຄ່ອຍໆ ແຜ່ຊົມໄປໃນດິນຊາຍ.

ສຽງຮ້ອງຂອງຜູ້ຄົນ ຂະນະທີ່ບຸກຕີກັນ ແລະ ປະກາຍມາບແມບ
ຂອງງ້າວ ທີ່ຕ້ອງກັບແສງຕາເວັນຍາມຄ່ອຍຄ່າ ເຮັດໃຫ້ອູດທີ່ລ່າມຕິດ
ຕົ້ນພ້າວໄວ້ນັ້ນກະວົນກະວາຍ ແລະ ສັກຕົນລົງພື້ນເປັນກົກກັກຢູ່ບໍ່ເຊົາ.
ໄຫນ້າມັນຫອມຢູ່ຫຼັງອູດກຶ້ງຕົກລົງແຕກກັບພື້ນ ແລະ ນ້ຳມັນລາຄາແພງ
ໄຫຼຊົມລົງດິນຊາຍ. ແຕ່ເຖິງປານນັ້ນກໍ່ຍັງບໍ່ມີຜູ້ໃດສັງເກດເຫັນ. ເມື່ອ
ມົວນໍາແຕ່ປະທັດປະຫານຊຶ່ງກັນ ແລະ ກັນ ພວກເຂົາກໍ່ລືມນ້ຳມັນຫອມ
ໄປເລີຍ.

ພວກເຂົາບຸກຕີກັນດິນປານໃດນັ້ນ ບໍ່ມີຜູ້ໃດເວົ້າໄດ້ຄັກແນ່. ໃນ
ທີ່ສຸດ ພາຍຫຼັງທີ່ພວກເຂົາຫຼາຍຄົນໄດ້ລື້ມຕາຍລົງລຽນຕິດລຽນຕໍ່ ຈຶ່ງ
ເຫຼືອພຽງແຕ່ຊາຍໜວດດໍາ ກັບ ຊາຍໜຸ່ມຜູ້ມີຜ້າຄຽນຫົວເທົ່ານັ້ນ ຍັງ
ຍື່ນຈັງຢູ່.

ເມື່ອຄວາມມືດຕອນຄ່ຳແລງບໍ່ກຄຸມ ໄປທົ່ວທະເລຊາຍ ປະກາຍ
ແສງມາບແມບຍັງປະກົດໃຫ້ເຫັນຢູ່ກາງອາກາດ ທຸກຄັ້ງທີ່ງ້າວກະທົບກັນ
ແນວໃດກໍ່ຕາມ, ບໍ່ດົນ ສຽງດັງທີ່ພວກເຂົາເລວກັນກໍ່ສະຫງົບລົງ
ຄົນທັງສອງເຕັມໄປດ້ວຍຮອຍບາດ ຈາກຄົມງ້າວຫຼາຍດວງ ແລະ ແລ້ວ
ຕ່າງກໍ່ລົ້ມລົງ ຍ້ອນເມື່ອຍຈົນປາກບໍ່ໄດ້.

ມາຮອດເວລານີ້ ດວງເດືອນລອຍຂຶ້ນເທິງພ້າຍາມລາຕີ ຊຶ່ງປະ
ດັບດ້ວຍດາວ ທີ່ພວມສ່ອງແສງເປັນຍົບຍັບຈຳນວນນັບບໍ່ຖ້ວນ. ທີ່ກາງ
ທະເລຊາຍ ຊຶ່ງບັດນີ້ ງຽບສະຫງົບລົງອີກເທື່ອໜຶ່ງ ຂອນຜີຂອງພໍ່ຄ້າຢັ້ງ
ຢາຍໄປທົ່ວ, ໜັ້ນ້ຳມັນແຕກຊະຊາຍ, ສ່ວນອູດຍັງຄົງລ່າມຕິດກັບຕົ້ນ
ພ້າວ ແລະ ຍື່ນຢູ່ຢ່າງສະຫງົບງຽບ - ພາບທັງໝົດນີ້ ເບິ່ງເກົາສະຫຼົວ
ພາຍໃຕ້ແສງເດືອນສີຂາວນວນ ເປັນພຸ່ມພູ.

ມັນແມ່ນເວລານີ້ ທີ່ມີອັນໃດອັນໜຶ່ງເກີດຂຶ້ນ, ຄືດິນຊາຍເລີ່ມ
ຄ່ອຍໆ ສວດຂຶ້ນ, ແລະ ບໍ່ດົນ ກໍ່ກາຍເປັນພູດິນຊາຍຂະໜາດໃຫຍ່
ແລ້ວພ້ອມກັບສຽງດິນຊາຍ ນັບເປັນໂຕນໆ ຫຼັງໄຫຼເທລົງນັ້ນ, ໄດໂນເສົາ
ຂະໜາດນະຫົມາ ກໍ່ປະກົດຕົວຂຶ້ນມາຈາກໃຕ້ພູດິນຊາຍນັ້ນ.

ໄດໂນເສົາ ໂຕນີ້ ນອນຫຼັບຢູ່ໃຕ້ດິນຊາຍເລິກໆ ມາໄດ້ຫຼາຍພັນປີ
ແລ້ວ, ແຕ່ບໍ່ເຄີຍຫົວເຂົ້າຫົວນ້ຳຈັກເທື່ອ, ເພາະຢູ່ກະໂຕເທິງຫົວມັນນັ້ນ
ແມ່ນໂອເອຊິສຂະໜາດໃຫຍ່. ຢູ່ກາງໂອເອຊິສ ນີ້ ມີນ້ຳພຸທຳມະຊາດ,

ແລະ ທຸກໆ ມື້ມີນ້ຳໃສເຢັນພຸ່ງອອກມາ ແລ້ວໄຫຼລົງເຂົ້າປາກໄດໂນເສົາ.

ເທິງຫຼັງສັດມະຫິມານີ້ ມີໝາມສັນຫຼັງຍາວໆ ປະກົດຄືຈະສຽບແທງທ້ອງພ້ຳ ແລະ ຕ້ອງກັບແສງເດືອນເປັນມົບແມ້ບໆ ຊົງເປັນຕາຍ້ານ. ຕາສອງເບື້ອງໃຫຍ່ໂລ້ ແລະ ເປັນສີແດງໄຟຮຸ່ງ, ໃນປາກມີແຂ້ວ ເປັນແຖວຊົບລົບ ເຫຼັ້ມໃຫຍ່ໆ ແຂງໆ ສາມາດຊົບກ້ອນຫີນໃຫຍ່ໃຫ້ມຸ່ນໄດ້.

ໄດໂນເສົາ ຍື່ນຢູ່ຄາວໜຶ່ງ, ແລ້ວຄ່ອຍໆ ງວາກມາເບິ່ງຄົນທີ່ລົ້ມເດຍລະດາດຢູ່ເທິງດິນຊາຍ. ຕໍ່ມາມັນຍ່າງຊ້າໆ ເຂົ້າໄປຫາ ອ້າປາກອອກກວ້າງໆ ແລ້ວສວາບກິນໄປເທື່ອລະຄົນ. ໃນຈຳນວນນີ້ ມີບາງຄົນພວມຮ້ອງຄາງ ແລະ ຫາຍໃຈເປັນເທື່ອສຸດທ້າຍ, ຄົນອື່ນໆ ນັ້ນ ເຖິງແມ່ນວ່າ ໄດ້ຮັບບາດເຈັບສາຫັດ ແຕ່ກໍຍັງເໝັງຕົງຢູ່ ແຕ່ວ່າ ໄດໂນເສົາບໍ່ເອົາຫົວຊາ, ມັນກິນໝົດທຸກຄົນ ທັງຄ້ຽວທັງທັນເປັນຕາອະເຫຍືອງ ແລະ ພາຍຫຼັງກິນຜູ້ສຸດທ້າຍແລ້ວ ມັນກໍທັງດັງກະພິດກະຟາດແຮງໆ ແລ້ວກໍເວົ້າກັບຕົນເອງວ່າ :

“ໂຢ! ຈັ່ງແມ່ນອີກກະທົກເວັ້ຍ! ມະນຸດນີ້ ເປັນພວກສັດໂລກທີ່ຟິດຟື້ນີ້ນັ້ນອີ່ຫຼີ. ຂ້າແປກໃຈວ່າ ເປັນຫຍັງພວກເຂົາຕ້ອງໂຕ້ຖຽງກັນດັງແຮງປານນັ້ນ! ແລະ ຕໍ່ມາ ພວກເຂົາກໍມ້ວນທ້າຍ ດ້ວຍການບຸກຕີຊຶ່ງກັນ ແລະ ກັນ. ຂ້າຕັ້ງໃຈຈະຫຼັບຕໍ່ຢູ່ກ້ອງດິນຊາຍຕື້ມອີກ ໕0.000 ປີ, ທັງນີ້ ເພາະຂ້າຄິດວ່າ ເມື່ອຮອດຕອນນັ້ນ ໂລກຈະງຽບສະຫງົບລົງແດ່”.

ໄດໂນເສົາ ເຮັດສຽງພູ່ ໆ ແຮງ ໆ.

“ ເອີ... ມັນເປັນໄປຈັ່ງຊື່ໃດ ມະນຸດພວກນີ້ ຕັ້ງຕົ້ນຖຽງກັນສຽງ
ພຶດສະນັ້ນຢູ່ເທິງຫົວຂ້າ ແລະ ບຸກໃຫ້ຂ້າຕົ້ນຂຶ້ນ. ແລ້ວບໍ່ທັນດົນ ປະ
ກົດວ່າມີສຽງແລ່ນໄປແລ່ນມາເປັນສິນລະວິນ ແລະ ມີສຽງງ່າວປະທະກັນ,
ຈັກໜ່ອຍນ້ຳມັນທີ່ມີກິ່ນຫອມສົດຊື່ນ ກໍ່ມາຕ້ອງດັງຂ້າ. ເຫດການທັງ
ໝົດນັ້ນ ດຳເນີນໄປ ຈົນຂ້າຫຼັບບໍ່ໄດ້, ດັ່ງນີ້ ຂ້າຈັ່ງຂຶ້ນມາ ແລ້ວກໍ່ພົບອາ
ຫານພໍດີ”.

ແລ້ວໄດໂນເສົາ ກໍ່ກົງຫຼັງ ແລະ ຄ່ອຍໆນັ່ງລົງເທິງດິນຊາຍ, ງ່າງ
ຂຶ້ນຢ່າງລະມັດລະວັງ ເພື່ອບໍ່ໃຫ້ນັ່ງຖືກໝາມແຫຼມ, ຕາຫຼຽວເບິ່ງໝູ່ດາວ
ທີ່ສ່ອງແສງຍິບຍັບຢູ່ທ້ອງຟ້າອັນສົດໃສຍາມລາຕີ.

“ ໂອ ດວງດາວຢູ່ເທິງພຸ້ນ ບໍ່ປ່ຽນແປງຈັກໜ່ອຍເລີຍ ຕັ້ງແຕ່ເທິງ
ແຕ່ນານມາແລ້ວ ເວລາທີ່ພວກຂ້າໄດໂນເສົາ ບົກຄອງໂລກຢູ່... ໃນສະ
ໄໝພວກຂ້ານັ້ນ ການຕົບຕີກັນບໍ່ປະກົດວ່າຈະຍຸດຕິໄດ້ຈັກເທື່ອ ເຊັ່ນ
ດຽວກັນ, ແລະ ໝູ່ເພື່ອນຂອງຂ້າຈຳນວນຫຼວງຫຼາຍ ກໍ່ລົ້ມຕາຍລົງ ເທື່ອ
ລະໂຕສອງໂຕ” ໄດໂນເສົາ ເວົ້າດ້ວຍຄວາມໂສກເສົ້າຢ່າງສຸດຊຶ້ງ “ ທຸກໆ
ໂຕ, ທັງໝົດພວກເຂົາທັນລະ ຕາຍແລະດັບສູນໄປ... ທັງອ້າຍທັງເອື້ອຍ
ແລະ ນ້ອງ, ທັງໝູ່ເພື່ອນ... ຕາຍ ໝົດເລີຍ ”.

“ ພາຍຫຼັງໄດ້ຕົບຕີ ແລະ ສັງຫານມິດສະຫາຍທັງຫຼາຍ ທີ່ຂ້າບໍ່ຖື
ວ່າເປັນເພື່ອນອີກຕໍ່ໄປແລ້ວນັ້ນ ຂ້າກໍ່ຕັດສິນໃຈນອນຫຼັບ ຢູ່ກ້ອງທະເລ

ຊາຍອ້ນງຽບສະຫງົບ ຈົນກວ່າການຕົບຕີກັນທັງໝົດຈະໄດ້ຍຸດຕິລົງ. ແຕ່
ວ່າ ບາດນີ້ ມັນແມ່ນມະນຸດ, ພວກສັດສອງຂາໂຕນ້ອຍໆ ທີ່ໜ້າສັງເກດ.
ພວກເຂົາເພີ່ມຂຶ້ນເລື້ອຍໆ ຈົນວ່າຈະບໍ່ກຄຸມໄປທົ່ວດາວໂລກ, ແລະ ບາດ
ນີ້ ພວກເຂົາຕັ້ງຕໍ່ຕີກັນຢູ່ບ່ອນນີ້ບ່ອນນັ້ນ. ຂ້າສາມາດບອກໂລດວ່າ ຈະ
ເກີດຫຍັງຂຶ້ນ, ຖ້າພວກເຂົາເຮັດແນວນີ້ ຕໍ່ໄປຈັກໜ່ວຍມະນຸດຈະສູນພັນ.
ໂທ ໜ້າສັງສານ ! ”

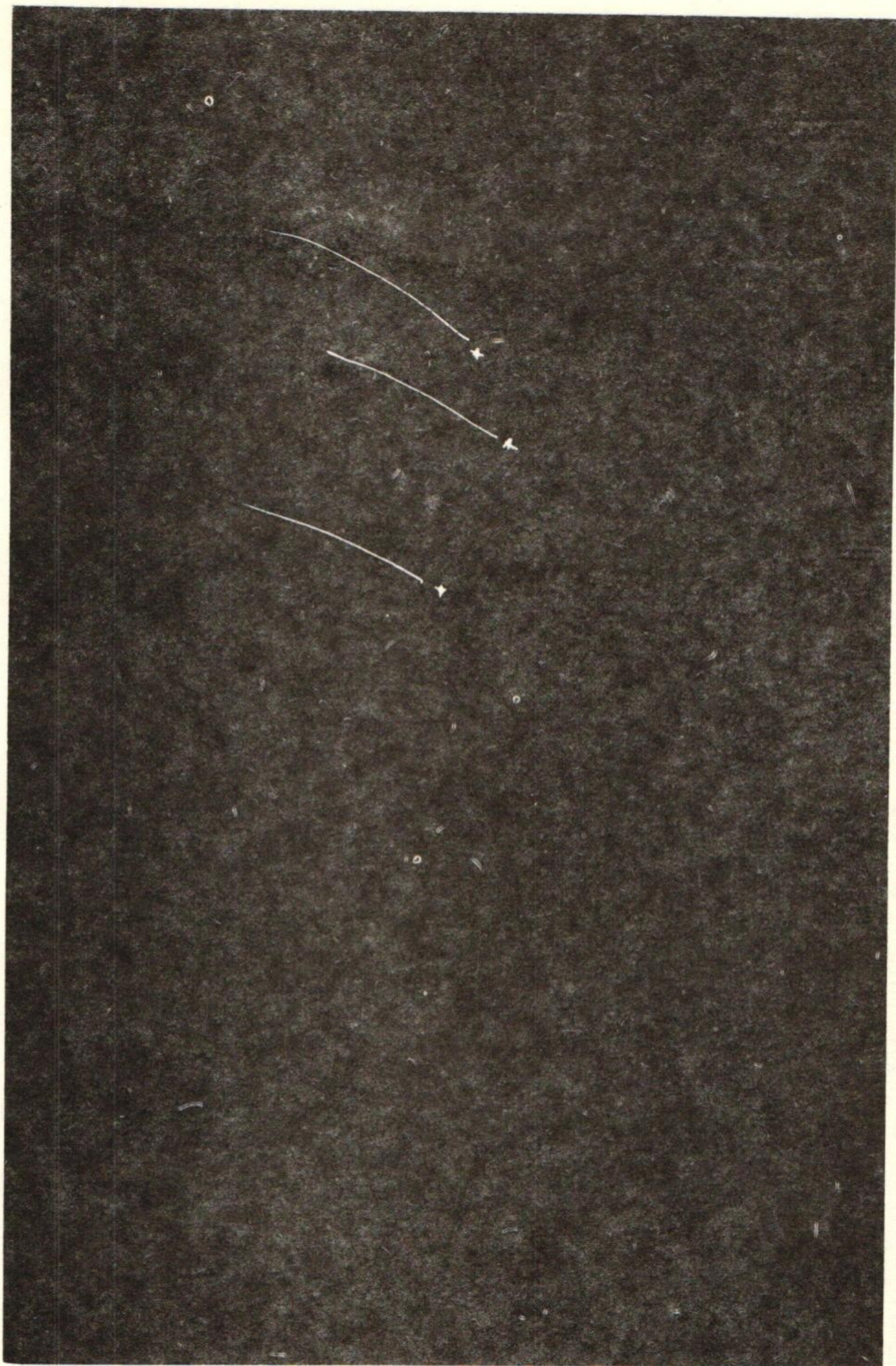
ໄດໂນເສົາ ຫຼັບຕາລົງຊ້າໆ ແລະ ກັ້ນລົມໃນທ້ອງໄວ້ ຊຶ່ງອອກມາ
ຈາກສ່ວນເລິກໆ ຂອງກະເພາະອາຫານຂະໜາດໃຫຍ່, ຕໍ່ມາ ມັນມືນຕາ
ໂລ້ໆ ສີແດງໆ ເຫຼືອດໄປເຫຼືອດມາ ແລະ ປະກົດຄືຄິດຫວນຄືນຫຼັງເຖິງ
ບາງສິ່ງບາງຢ່າງໃນອະດີດຕະການ.

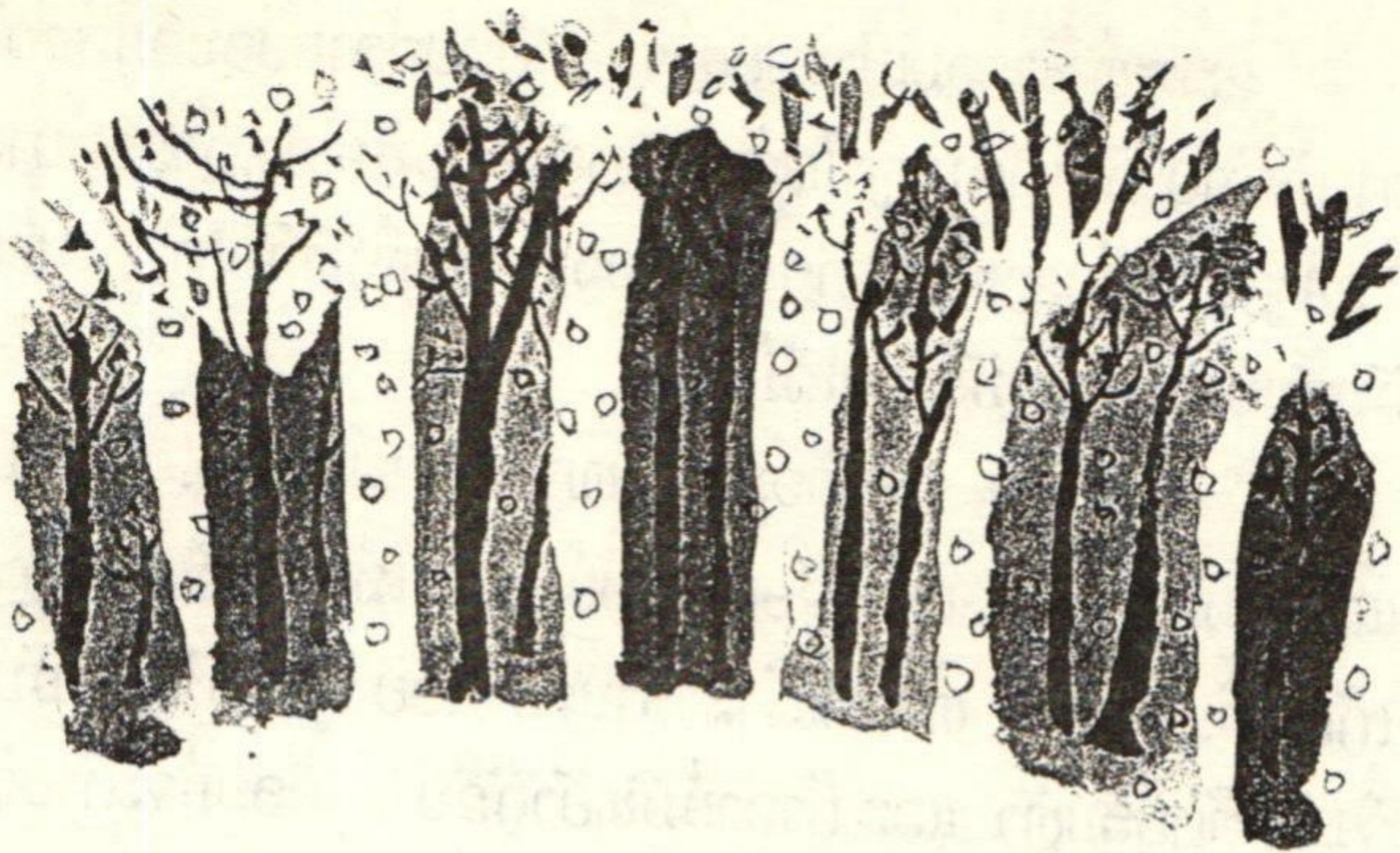
ນ້ຳຕາເມັດໃສໆ ໂຕ່ໆໆ ໄຫຼອອກຈາກຕາ, ແລ້ວໄດໂນເສົາໃຫຍ່
ໂຕນີ້ ກໍ່ຫາຍໃຈເລິກໆ, ແລະ ໃນທັນໃດນັ້ນ ມັນກໍ່ລົ້ມລົງ ຂ້າງຟາດໃສ່
ດິນຊາຍ ສຽງດັງບິ້ມກ້ອງສະນັ້ນ. ພາຍໃນບໍ່ຫຼາຍນາທີ ມັນກັບກາຍເປັນ
ຊາກຫິນຂະໜາດພູເຂົາ.

ເວລານັ້ນ ທ້ອງພ້າຍາມອະລຸນເໜືອທະເລຊາຍ ປະກົດມີຮຸ່ງກິນ
ນ້ຳມະຫັດສະຈັນ, ມັນໃຫຍ່ຫຼາຍ ຈົນປະກົດວ່າຈະກິນກິນແຜ່ນພ້າ ແລະ
ດວງດາວທັງໝົດ.

“ນີ້ເປັນພາບລວງຕາບໍ່ ?” ສຽງພິມພໍ່ແຜ່ລາມໄປທົ່ວທ້ອງພໍ່
ເໝືອທະເລຊາຍ ອັນກວ້າງໃຫຍ່, ຫອບເອົາລົມໄປຍັງປາຍສຸດຂອງດາວ
ໂລກ ແລະ ໄກອອກໄປພຸ້ນ.

(ຮູບປະກອບ ໂດຍ ກາງວູ - ຍຸ່ນ)





ລະດູບານໃໝ່ມາແຕ່ໃສ ?

ປີນີ້, ຍູ່ພູລົງ ໄກຈາກບ້ານອ້ອມແອ້ມນີ້ ມີຫົມະຕິກຍ່າງໜັກຕະຫຼອດເວລາຄືກັບວ່າຈະບໍ່ມີຍາມເຊົາຈັກເທື່ອ.

ດານກິຈິ ຫົວໜ້າພູລົງສັ່ນດິດໆ ເມື່ອມັນໂປໂລຫົວອອກຈາກປາກຖ້ຳ ແລະ ຫຼຽວເບິ່ງພ້ຳອັນກວ້າງໃຫຍ່. ໄກອອກໄປພຸ້ນ ຫົມະພວມພົມລົງ ເບິ່ງຄ້າຍຄືປະກາຍໄຟສີຂາວຈາກບັງໄຟດອກທີ່ແຕກຢູ່ກາງເວຫາສູງໆ, ມັນບໍ່ກຄຸມໂນນພູ ແລະ ທົ່ງພຽງ ຊຶ່ງຕົ້ນໄມ້ບໍ່ມີໃບ ແລະ ຫຍ້າກໍ່ແຫ້ງກະແດ້ງ.

ຂະນະທີ່ ສິ່ງຊອມເບິ່ງພາບເຫຼົ່ານີ້ ດ້ວຍຄວາມອ່ອນອົກອ່ອນໃຈ
ດານກິຈິກໍ່ປະກົດໄດ້ຍິນສຽງໃຜຜູ້ໜຶ່ງພາຍໃນຕົວມັນເອງເວົ້າອອກມາວ່າ
“ ຂໍພຽງແຕ່ໃຫ້ຍອງຫິມະທຸກໆ ອັນເປັນສິ່ງໃດສິ່ງໜຶ່ງທີ່ກິນໄດ້...” ພ້ອມ
ກັນນັ້ນມັນກໍ່ຕັ້ງຕົ້ນນັບໂດຍໄລ່ນີ້ວມີ.

“ ໝາກໂປ້ມ, ໝາກອະງຸ່ນ, ໝາກກໍ່, ໝາກເດື່ອ... ແມ່ນລະ,
ແລ້ວ ກໍ່ມັນດ້າງ... ບະ, ຂ້ອຍເກືອບບໍ່ມີຫຍັງໃສ່ທ້ອງເລີຍ ຕະຫຼອດ
ເດືອນທີ່ຜ່ານມາ. ທ້ອງທີ່ໜ້າສົງສານຂອງຂ້ອຍ ຮູ້ສຶກຄືກັບວ່າມັນແປ
ຈົນໄປ ຕິດຢູ່ສັນຫຼັງ ແລະ ຖ້າວ່າບໍ່ມີຫຍັງດີຂຶ້ນ ຂ້ອຍກໍ່ຈະຕາຍລ້າໆ
ເພາະຫົວ”

ຫົວໜ້າຜູ້ລົງສັນບິນໆ, ແຂ້ວກະທົບກັນດັງກັບໆ ແລ້ວມັນກໍ່
ງວາກຄືນໄປເບິ່ງພາຍໃນຖ້ຳ.

ທ່າມກາງແສງສະຫຼົວພາຍໃນຖ້ຳນັ້ນ ຈຸ່ມເຈື້ອຂອງດານກິຈິແຫ່ງ
ພູລົງທັງໝົດ, ທຸກຄອບຄົວຫຼືໝູ່ພວກ ຕ່າງກໍ່ບຽດກັນເພື່ອໃຫ້ອົບອຸ່ນ.
ພວກລົງນ້ອຍກອດເອິກແມ່ອ້ອນຕ້ອນບໍ່ຍອມວາງ, ພວກລົງໝູ່ມັກດ
ແຂ້ວກອດໆ ຍ້າງອາລົມເສຍ, ສ່ວນພວກລົງເຖົ້າເບິ່ງໄປຍັງທີ່ວ່າເປົ່າທັງ
ແກວ່ງຫົວໄປທາງຂ້າງ. ໃນໝູ່ລົງທີ່ຈ່ອຍ ແລະ ເມື່ອຍອ່ອນເຫຼົ່ານີ້ ມີ
ແຕ່ຕາເທົ່ານັ້ນທີ່ສຸກໃສມີປະກາຍແຫ່ງຊີວິດ ແລະ ຕາເຫຼົ່ານີ້ທັງໝົດເບິ່ງ
ໄປຍັງຫົວໜ້າ ຄືດານກິຈິ ຍ້າງມິດງຽບ ເພື່ອຮ້ອງຂໍສິ່ງໃດສິ່ງໜຶ່ງກິນ.

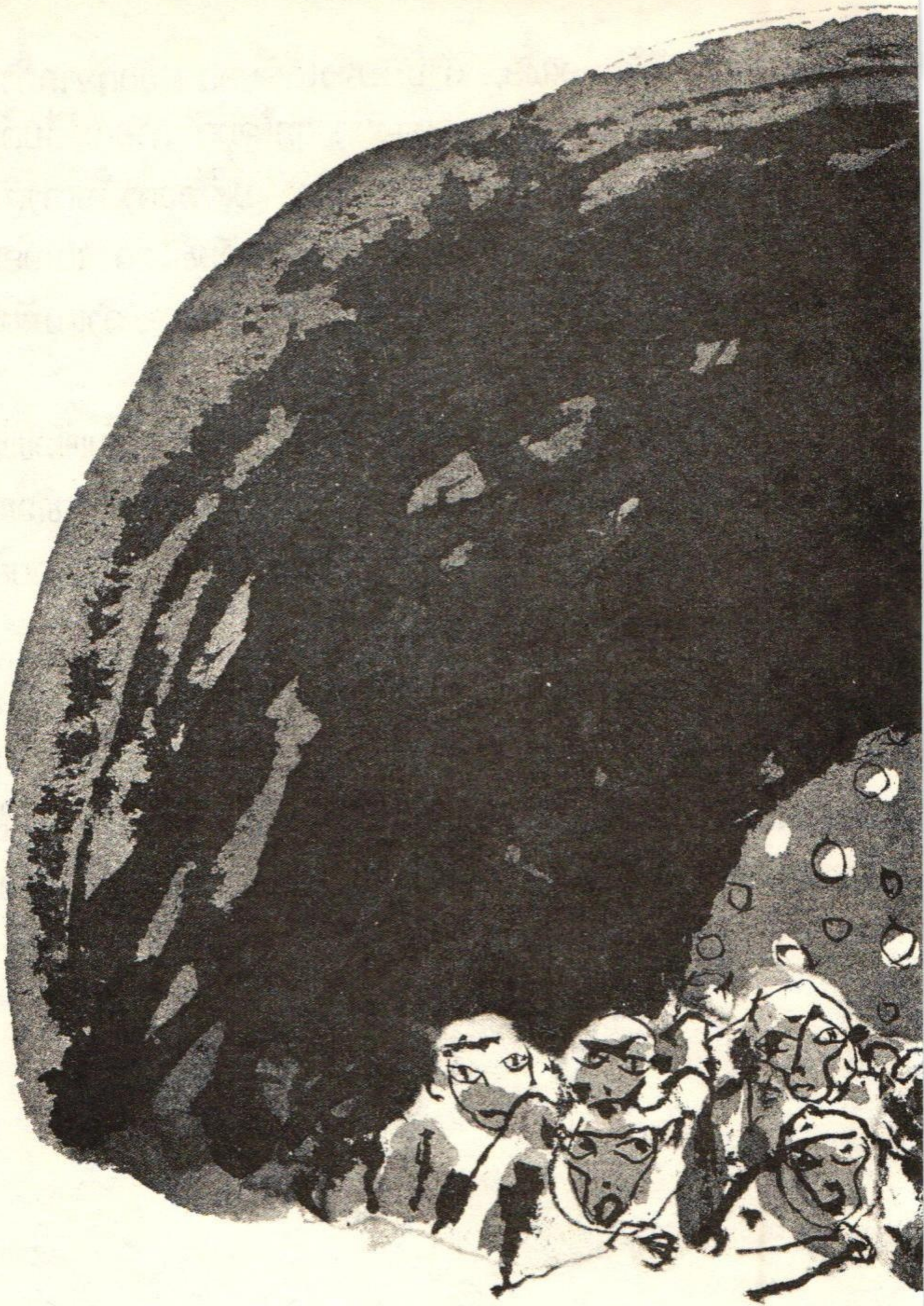
ດານກິຈິເປັນຫົວໜ້າພູລົງມາຫຼາຍປີແລ້ວ, ບໍ່ພຽງແຕ່ມັນເປັນຜູ້
ເກັ່ງທີ່ສຸດໃນຈຸ່ມເຈື້ອຂອງມັນເທົ່ານັ້ນ ແຕ່ມັນຍັງມີປັນຍາ, ມີຄວາມກ້າ

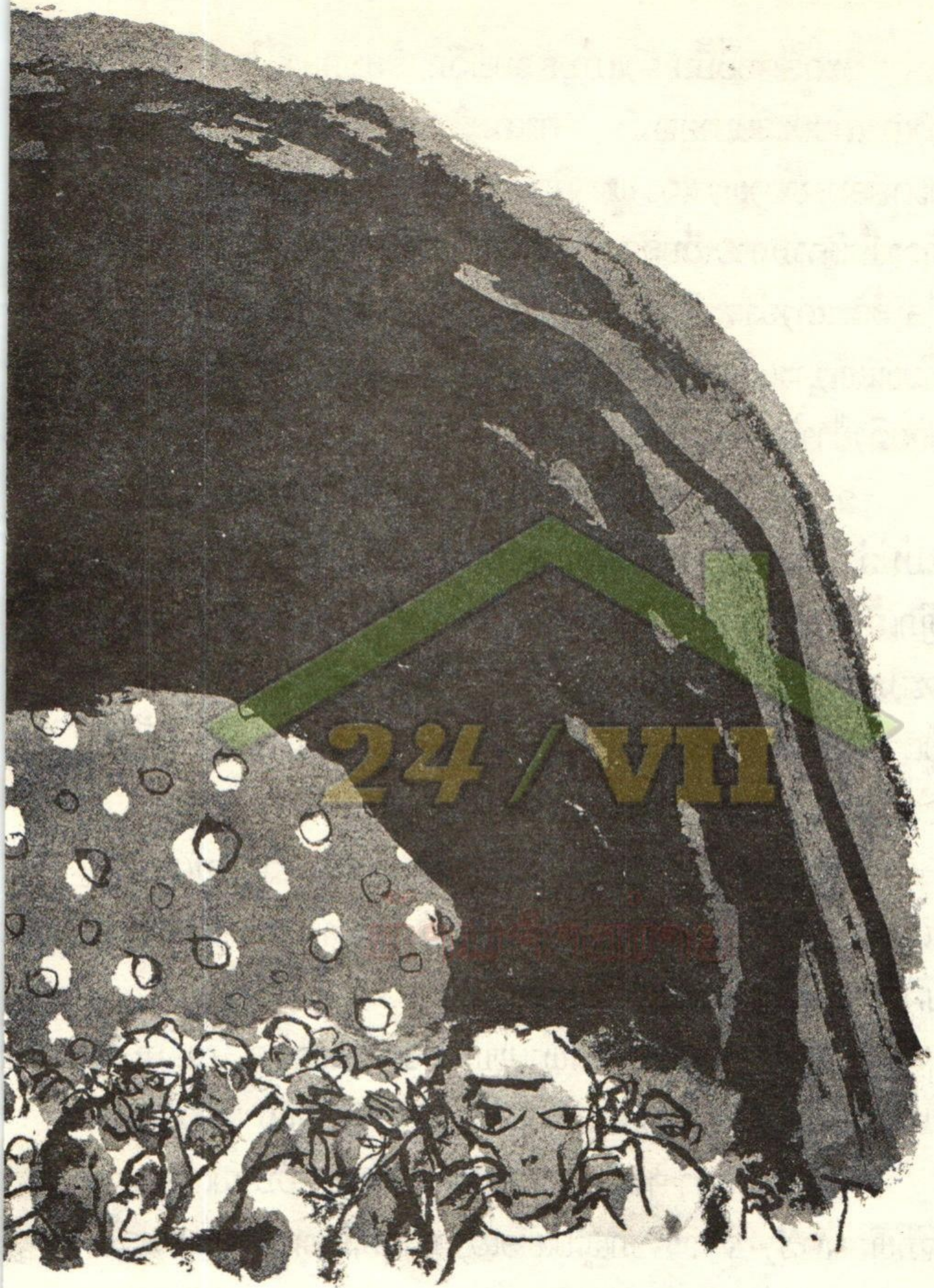
ຫານ ແລະ ມີໃຈເອື້ອເພື່ອ, ດັ່ງນັ້ນຈຶ່ງໄດ້ຮັບຄວາມນັບຖືຈາກລົງທັງ
ໝົດ ທີ່ມັນບໍ່ກຄອງ. ເວລາໃດລົງສັດຕູ ບຸກໂຈມຕີ ດານກິຈິຍື່ນຕໍ່ສູ້ຢູ່
ແຖວໜ້າສະເໝີ ແລະ ເມື່ອໃດກໍ່ຕາມທີ່ລົງຈຸ່ມເຈື້ອຂອງມັນເອງຕີກັນ
ມັນກໍ່ພ້າວເຂົ້າໄປຈັດການ ໃຫ້ມີຄວາມສະຫງົບທັນທີໂລດ. ແນ່ນອນ,
ພ້ອມດຽວກັນນັ້ນມັນກໍ່ເອົາໃຈໃສ່ເບິ່ງແຍງລົງເຖົ້າລົງແກ່, ລົງແມ່ກັບລົງ
ນ້ອຍ.

ດັ່ງນີ້ ລົງທັງໝົດຈຶ່ງຝາກຄວາມຫວັງໄວ້ເປັນພາລະອັນໜັກໜ່ວງ
ເຕັງລົງທີ່ບ່າຂອງດານກິຈິ. ດ້ວຍຄວາມຮູ້ສຶກຮັບຜິດຊອບສູງ ຫົວໜ້າ
ກັດແຂ້ວຢ່າງບໍ່ຮູ້ສຶກຕົວ ແລະ ຫຼັບຕາໄວ້ ຂະນະທີ່ຕົນເອງພະຍາຍາມຄົ້ນ
ຄິດຫາຄວາມຄິດບັນຍາອັນດີເລີດ.

ເຖິງແມ່ນວ່າຫຼັບຕາໄວ້ ແລະ ມີຄວາມຍາກສັບສົນປານໃດກໍ່ຕາມ
ໃນການພະຍາຍາມຄົ້ນຄິດ ແຕ່ເຫດການບາງຢ່າງ ກໍ່ຍັງຄົງເຄື່ອນໄຫວ
ເຕັ້ນໄປເຕັ້ນມາຢູ່ຕໍ່ໜ້າຕໍ່ຕາຂອງມັນໃນມະໂນພາບ. ມັນແມ່ນເລື່ອງໃດ
ເລື່ອງໜຶ່ງ ທີ່ເກີດຂຶ້ນໃນວັນໜຶ່ງຕອນທ້າຍຂອງລະດູຮ້ອນທີ່ແສນຮ້ອນ
ເມື່ອປີທີ່ແລ້ວ.







ລະດູຮ້ອນປີນັ້ນ ຈຶ່ງແມ່ນຮ້ອນພິລິກ, ຮ້ອນກວ່າປີໃດໆ ທີ່ພວກ
ລົງເຖົ້າເຄີຍປະສົບມາຢູ່ພູລົງ. ຕາເວັນສິ່ງແສງກ້າເຜົາໄໝ້ທ້ອງພ້າຍາມ
ລະດູຮ້ອນ, ທ້ອງທົ່ງ ແລະ ພູຜາຖືກແດດຈົນແຫ້ມເປັນສີຕອງແຫ້ງ. ເທິງ
ທ້ອງພ້າສີຄາມກາຍເປັນສີຈາງໆ ເກືອບກາຍເປັນສີຂາວ, ກ້ອນເຜື້ອລອຍ
ລ່ອງສ່ຽວແດງວ່າຈະມີຜົນ, ແຕ່ແລ້ວຢາດນ້ຳເມັດໜຶ່ງກໍ່ບໍ່ຕົກລົງໃສ່ແຜ່ນ
ດິນທີ່ແຫ້ງກະແດ້ງເລີຍ, ໃຕ້ແສງແດດອັນຮ້ອນເອົ້າ ຮວງເຂົ້າຕາມທົ່ງ
ງອບລົງຢ່າງໄວວາ ແລະ ທັງລົບທັງແຫ້ວ.

ຊາວບ້ານພາກັນຕົກໃຈຢ່າງໃຫຍ່. ຖ້າບໍ່ມີຫຍັງເກີດຂຶ້ນໃນບໍ່ດົນ
ແມ່ນວ່າໄພອິດທົວ ຢ່າງບໍ່ເຄີຍໄດ້ຍິນມາກ່ອນຈັກເທື່ອ ຈະເກີດຂຶ້ນຢ່າງ
ຫຼີກເວັ້ນບໍ່ໄດ້. ທຸກໆມື້ ຊາວນາພາກັນໄປຕັກນ້ຳໂກໆ ຈາກຫ້ວຍທີ່ພວມ
ຈະບົກແຫ້ງເພື່ອເອົາໄປໃສ່ນາທີ່ແຫ້ງກະແດ້ງ ທັງພະຍາຍາມຄວັດຫານ້ຳ
ຢູ່ຕາມໝອງບຶງ ທີ່ແຫ້ງແລ້ວ. ເຂົາເຈົ້າອອກແຮງເຮັດວຽກ ເພື່ອໃຫ້ມີຊີ
ວິດຢູ່ລອດ, ແຕ່ພະຍາຍາມປານໃດກໍ່ຍັງບໍ່ເປັນຜົນ.

ເມື່ອຮອດລະດູໃບໄມ້ຫຼົ່ນ ຕົ້ນເຂົ້າກໍ່ລົ້ມລົງດິນ ແລະ ບໍ່ມີເມັດເຂົ້າ
ແມ່ນແຕ່ເມັດດຽວ. ສວນບູກຜັກກໍ່ເປົ່າແປນ, ຫຍ້າ, ແລະ ຕົ້ນໄມ້ຕາມ
ທົ່ງ, ຕາມພູກໍ່ແຫ້ວແຫ້ງຕາຍເຊັ່ນດຽວກັນ.

ປະກົດວ່າ ນ້ຳທັງໝົດໄດ້ພ່າຍໜີໄປບ່ອນອື່ນເອົາຊື່ໆ, ມັນແມ່ນສະ
ພາບເງື່ອນໄຂອັນໃດນໍ ທີ່ນຳເອົາສັດມີຊີວິດທັງໝົດໃຫ້ມາຕົກຢູ່ເຊັ່ນນີ້!

ເມື່ອປະກົດວ່າ ຄວາມຮ້ອນອຸບາດ ຈະບໍ່ສິ້ນສຸດເປັນຈັກເທື່ອ, ດານ
ຈິກິທົວໜ້າລົງ ຈຶ່ງລົງຈາກພູໄປເພື່ອເບິ່ງວ່າ ທຸກສິ່ງທຸກຢ່າງເປັນແນວໃດ

ຍູ່ບ່ອນທີ່ປະຊາຊົນອາໄສຢູ່. ຍູ່ພູລົງນີ້ຕົ້ນໝາກກໍ່ ແລະ ຕົ້ນໝາກເດືອນ
ບໍ່ເປັນໜ່ວຍເລີຍປີນີ້ ແລະ ດານກິຈິ ຮູ້ວ່າຈຸ່ມເຈື້ອຂອງມັນຈະບໍ່ມີອາ
ຫານກິນພຽງພໍໃນລະດູໜາວທີ່ຈະມາເຖິງນີ້. ດັ່ງນີ້ ມັນຈຶ່ງລົງໄປເພື່ອ
ເບິ່ງວ່າ ພໍຈະລັກເອົາອາຫານໄດ້ແດ່ບໍ່ຈາກທັງໃກ້ໆ ຕົວເມືອງ.

ແລ້ວດານກິຈິກໍ່ພົບວ່າບໍ່ເປັນຕາເຊື້ອເລີຍ ທີ່ອ້ອມແອ້ມບ້ານນັ້ນ
ທຸກສິ່ງທຸກຢ່າງຕົກຢູ່ໃນສະພາບໜ້າຍິນທຸກ. ພື້ນດິນຕາມທັງນາແຫ້ງ
ກະແດ້ງ ແລະ ແຕກແຫງ, ບໍ່ວ່າຍູ່ບ່ອນໃດ ບໍ່ມີຮ່ອງຮອຍບອກວ່າມີເມັດ
ເຂົ້າເລີຍ, ມີແຕ່ຂີ້ຜຸ່ນປົວໄປຕາມລົມ.

ດານກິຈິ ເຫັນພາບສິ່ງອື່ນພຸ້ນ, ນັ້ນຄືຊາວບ້ານທີ່ສິ້ນສະຕິ ຍ້ອນ
ຄວາມຮ້ອນ ແລະ ຄວາມຫົວ ນອນສະຫງົບບໍ່ເໝັງບໍ່ຕົງ ຢູ່ຕາມແຄມທົນ
ທາງ, ຕາຈ້ອງເບິ່ງໄປຢ່າງບໍ່ມີຄວາມໝາຍ. ປະກົດວ່າຍູ່ບ່ອນຮ້ອນອົບ
ເອົາ ແລະ ແຫ້ງແລ້ງນີ້ບໍ່ມີໃຜຈັກຄົນ ທີ່ມີເຫື່ອມີແຮງພຽງພໍເພື່ອເຄື່ອນ
ຍ້າຍສົບ ອອກຈາກບ່ອນທີ່ນອນຕາກແສງຕາເວັນ ອັນໄຮ້ຄວາມປານີນັ້ນ.
ກະທັ່ງດຽວນີ້ ມີຜູ້ຄົນກະພຸ່ບກະຟາບໄປທີ່ພູເຂົາ ແຕ່ບໍ່ປະກົດວ່າເຂົາເຈົ້າ
ຈະໄປໄດ້ໄກເລີຍ.

ດານກິຈິຈ້ອງເບິ່ງສິ່ງທີ່ປະກົດຕໍ່ສາຍຕາຢ່າງບໍ່ໜ້າເຊື່ອ. ມັນສິ້ນ
ເຊັນ ທັງເຫື່ອກໍ່ອອກທົ່ວຮ່າງກາຍ, ມັນຮ້ອງອອກມາດັງໆ ຈາກຫົວໃຈ:
“ ບະ, ມັນໂພດໄປແລ້ວ. ປະຊາຊົນເຫຼົ່ານີ້ ໜ້າສົງສານທີ່ມາປະສົບ
ກັບໄພອິດຫົວຢ່າງທາລຸນ! ຍ່າງໂຊເຊສັບສົນປົ່ນເປແບບນີ້ ພວກເຂົາ

ອາດຖືກພີ່ນ້ອງໄທດຽວກັນເອງຈັບກິນເປັນອາຫານພຸ້ນກໍ່ເປັນໄດ້, ອຸ້ຍ !
ຈັງແມ່ນອະເຫຍືອງ !”

ມັນໝອບລົງຕ່າງ ເພື່ອໃຫ້ພຸ້ມໄມ້ປິດບັງ ແລ້ວມັນກໍ່ແລ່ນໄປໄວໆ
ເທົ່າທີ່ຈະໄວໄດ້ ແລ່ນກັບຄືນໄປຍັງພູລົງ. ມັນຈະຕ້ອງໄປບອກຈຸ່ມເຈື້ອ
ລົງກ່ຽວກັບໄພອິດທົວທັນທີໂລດ ໂດຍບໍ່ໃຫ້ເສຍເວລາ.

ຖ້າເລື່ອງມັນຮ້າຍແຮງສຳລັບປະຊາຊົນຄືແນວນີ້ ອີກບໍ່ດົນຍູ່ພູລົງ
ກໍ່ຈະປະເຊີນກັບຄວາມທຸກຍາກ ທໍລະມານ ແລະ ສັບສົນເຊັ່ນດຽວກັນ.
ດານກິຈິກັດແຂ້ວກອດໆ ແລ້ວແລ່ນສີ່ຂາໄປໄວໆ ທັງຮູ້ສຶກວ່າຄວາມທຸກ
ຮ້ອນເຂັນໃຈມັນອັ່ງແໜ້ນຍູ່ໃນຫົວໃຈ.

“ ຕາຍລະ, ຫາກຍັງຍູ່ໃນລະດູໃບໄມ້ຫຼົ່ນໃດນີ້. ເມື່ອລົມໜາວ
ກະດ້າງພັດມາ ພວກເຮົາຊິເອົາຊິວິດລອດລະດູໜາວອັນດົນນານຈັ່ງໃດ,
ພວກເຮົາຊ້າຖືກຕັດຂາດຈາກໂລກພາຍນອກຍ້ອນຫົມະໜາໆ ອີກ... ປີ
ທີ່ຜ່ານໆມາ ພວກເຮົາມັກລົງຈາກພູລົງໄປ ຕອນສິ້ນລະດູໃບໄມ້ຫຼົ່ນ
ເພື່ອລັກເອົາອາຫານການກິນ ຈາກຊາວບ້ານ, ແຕ່ປີນີ້ ບໍ່ມີຫຍັງພໍຊິໄປລັກ
ນີ້ມັນແມ່ນພາວະຮ້ອນຮົນແລ້ວຕວ່າ !”

ທັງແກວ່ງຫົວດ້ວຍຄວາມອຸກອັ່ງ ທັງພະຍາຍາມຄົ້ນຄິດວ່າຈະເຮັດ
ຢ່າງໃດ ດານກິຈິບິນຂຶ້ນພູລົງໄປເທື່ອລະຂຶ້ນ, ແລ້ວໃນທັນໃດ ມັນກໍ່
ຍຸ່ດຊະງັກກາງຂຶ້ນ. ມີສຽງຄ່ອຍໆ ດັງມາ ຄ້າຍໆ ຄືສຽງໃຜຜູ້ໜຶ່ງພວມ
ເຮັດວຽກ, ສຽງນີ້ມາຈາກປ່າຫຍ້າແຄມທ້ວຍ. ດານກິຈິໝູບຄານໄປຫາ
ສຽງນັ້ນຢ່າງງຽບໆ.

ສິ່ງທີ່ມັນເຫັນກໍຄືພໍ່ນາຄົນໜຶ່ງ ພວມຕື່ນເຕັ້ນເກັບເອົາສິ່ງໜຶ່ງຈາກ
ພື້ນດິນ ແລ້ວເອົາໃສ່ກະຕ່າທີ່ໜົບໄວ້ຢູ່ກ້ອງຂີ້ແຮ້.

“ ໂທ ໆ , ແມ່ນແນວກິນຕວ່າ ! ? ” ດານກິຈິຄິດຂະນະທີ່ມັນ
ຈອບເຂົ້າໄປທາງຫຼັງພໍ່ນາ ເພື່ອສ່ອງເບິ່ງຂ້າງໃນກະຕ່າ ມີເຫັດຄັນຮົ່ມ
ດອກໃຫຍ່ ສີແດງສົດໃສເກືອບເຕັມກະຕ່າເລີຍ.

“ ນີ້, ຖ້າບຶດດຽວ... ” ດານກິຈິເວົ້າກັບຕົນເອງແລ້ວເບິ່ງໜ້າ
ພໍ່ນາດ້ວຍຄວາມປະຫຼາດໃຈ “ ເຫັດຄັນຮົ່ມໃຫຍ່ສີແດງເຫຼົ່ານີ້ເປັນເຫັດ
ເບື້ອ ກິນແລ້ວຫົວບໍ່ເຊົາແທ້ໆໃດ. ເຫັດຄັນຮົ່ມເບື້ອເປັນອັນຕະລາຍເຖິງ
ຕາຍໄດ້. ຜູ້ໃດກໍຕາມທີ່ກິນເຫັດເຫຼົ່ານີ້ ຕອນທຳອິດຈະເລີ່ມຕົ້ນຫົວ ແລະ
ເມື່ອອາການຫົວເປັນໄປຢ່າງຄວບຄຸມບໍ່ໄດ້ກໍຈະປ້ວງບ້າໜັກຂຶ້ນ ແລ້ວກໍ
ຈະເສຍຈິດເລີຍ ແລ້ວກໍຕາຍ. ລົງເຖົ້າຜູ້ຊຶ້ງເຄີຍເປັນຫົວໜ້າພູລົງ ເມື່ອ
ຄາວຂ້ອຍຍັງນ້ອຍໆ ໄດ້ເຕືອນວ່າຢ່າກິນເຫັດອັນນີ້ແມ່ນແຕ່ດອກດຽວ.
ອີ່ຫຼີໃດ, ມັນແມ່ນເຫັດປະເພດດຽວກັນແທ້ໆ. ”

ດານກິຈິເຊັດເຫື່ອອອກຈາກໃບໜ້າ ແລະ ຈົ່ມພຸມພໍ່ກັບຕົນເອງ:
“ ແປກປະຫຼາດເວັ້ຍ ຖ້າພໍ່ນາຜູ້ນີ້ຢູ່ອ້ອມແອ້ມໜີ້ ແນ່ນອນລາວຕ້ອງຮູ້ວ່າ
ເຫັດສີແດງສົດໃສເຫຼົ່ານີ້ເປັນເຫັດເບື້ອທີ່ເປັນອັນຕະລາຍເຖິງຕາຍ. ຂ້ອຍ
ງົງທົບເລີຍ, ມັນເປັນຈັ່ງໃດຫວະ... ”

ພໍ່ນາຄົນນັ້ນບໍ່ສັງເກດເຫັນເລີຍວ່າ ມີລົງພວມຈອບເບິ່ງລາວຢູ່ພຸ່ມ
ໄມ້, ລາວມົວແຕ່ເກັບເຫັດເບື້ອແລ້ວເອົາໃສ່ກະຕ່າ.

ຕໍ່ມາພໍ່ນາຍ່າງກັບຄືນ ມຸ່ງໜ້າສູ່ບ້ານ ພ້ອມກະຕ່າເຕັມແຕ່ເຫັດ, ດານກິຈີຍ່າງນ່າຫຼັງໄປຢ່າງມິດໆ. ບາງທີ ພໍ່ນາຜູ້ນີ້ອາດຮູ້ວິທີຖອນພິດ ເບື້ອອອກຈາກເຫັດເພື່ອໃຫ້ກິນໄດ້.

ບໍ່ເທິງບໍ່ນານ ພໍ່ນາກໍ່ມາຮອດເຮືອນຕູບນ້ອຍໆ ຢູ່ແຄມບ້ານແລ້ວ ເຂົ້າໄປຂ້າງໃນ. ດານກິຈີໝອບໄປຫາບ້ອງຍ້ຽມນ້ອຍໆ ແລ້ວສ່ອງເບິ່ງ.

ມັນເປັນເຮືອນນ້ອຍໆ ທີ່ໜ້າຢູ່, ທຸກຢ່າງຈັດເປັນລະບຽບຮຽບ ຮ້ອຍ, ຢູ່ກາງຫ້ອງມີເດັກນ້ອຍຫຼາຍຄົນ. ດານກິຈີເລີ່ມນັບນີ້ວມີ “ໜຶ່ງ ສອງ, ສາມ, ສີ່, ຫ້າ, ທົກ, ເຈັດ... ໂທ, ມີອ້າຍເອື້ອຍນ້ອງເຈັດຄົນ”. ເດັກນ້ອຍເວົ້າສຽງເສາະໃສ ຕ້ອນຮັບຜູ້ເປັນພໍ່ທີ່ກັບມາຮອດເຮືອນ. ພວກ ເຂົາເດີມີໄປຮັບເອົາກະຕ່າ, ດານກິຈີອ້າປາກຄ້າງເມື່ອເຫັນແຂນເຫັນມືທີ່ ເດີໄປນັ້ນຈ່ອຍໆ ບາງໆ ແລະ ອ່ອນນ້ອຍ.

ຜູ້ເປັນພໍ່ຮ້ອງແລ້ວແມ່ກໍ່ອອກມາຈາກເຮືອນຄົວ, ພໍ່ເວົ້າຊຶມໃສ່ຫູ ຂອງແມ່ກ່ຽວກັບເລື່ອງໃດເລື່ອງໜຶ່ງ. ຢູ່ນອກບ້ອງຍ້ຽມ ດານກິຈີບໍ່ໄດ້ ຍິນດອກວ່າ ລາວເວົ້າຫຍັງ, ແຕ່ເຫັນແມ່ເດັກນ້ອຍງົກທົວຮັບຊ້າໆ ແລະ ປະກົດວ່າແມ່ພັງຄວາມພໍ້ດ້ວຍໃບໜ້າເສົ້າໆ.

ແມ່ຈັບເອົາກະຕ່ານ່າພວກເດັກນ້ອຍ ແລະ ເວົ້າອັນໃດອັນໜຶ່ງ ຂະ ນະທີ່ຢ່າງກັບຄືນໄປເຮືອນຄົວ.

ເມື່ອເດັກນ້ອຍໄດ້ຍິນວ່າແມ່ເວົ້າຫຍັງແລ້ວ ພວກເຂົາກໍ່ຕື່ນເຕັ້ນ ດີໃຈຂຶ້ນທັນທີທັນໃດ ຈົນວ່າດານກິຈີບໍ່ເຊື່ອສາຍຕາຕົນເອງ. ພວກເຂົາ

ທັງຮ້ອງທັງສັ່ນມືສັ່ນຕີນທີ່ບອບບາງ ແລະ ກັ້ງຕີລັງກາ ໄປມາຢູ່ໃນຫ້ອງ
ຢ່າງມີພະລັງທີ່ໜ້າຕື່ນເຕັ້ນ.

ຢູ່ເຮືອນຄົວ, ເຫັດເຕັມໝ້ຂະໜາດໃຫຍ່ ແລະ ມີສຽງດັງເປັນຕາ
ແຊບເມື່ອໝ້ຟັດຢູ່ເທິງໄຟລຸກວີບວາບ.

“ຂ້ອຍຄິດບໍ່ອອກເລີຍວ່າ ລາວເຮັດຫຍັງເປັນພິເສດ ເພື່ອເອົາ
ພິດເບື້ອອອກຈາກເຫັດເຫຼົ່ານີ້... ມັນເປັນຈັ່ງໃດກັນຫວະ ຢູ່ໃນເຮືອນນີ້?”
ດານກິຈິ ຄິດຂະນະທີ່ເຜົ້າເບິ່ງຢ່າງມິດໆ ຢູ່ນອກປ້ອງຢ້ຽມ.

ບໍ່ດົນ ດ້ວຍນ້ອຍໆ ມີເຫັດເຕັມກໍ່ຖືກນຳໄປໃຫ້ເດັກນ້ອຍເຈັດຄົນ
ນັ້ນ. ອາຍຮ້ອນລອຍຂຶ້ນຈາກຖ້ວຍ ແລະ ແຜ່ກະຈາຍໄປທົ່ວຫ້ອງ ຂະນະ
ທີ່ໝົດຄອບຄົວ ພວມພາກັນກິນເຂົ້າແລງຢ່າງແຊບນົວ. ພວກເດັກນ້ອຍ
ເລີ່ມຕື່ນກິນ, ຕາຜູ້ໃດກໍ່ມີປະກາຍສົດໃສ ທີ່ໄດ້ກິນອາຫານແຊບ. ພໍ່ນາ
ແລະ ແມ່ເບິ່ງລູກໆ ດ້ວຍຄວາມຮັກໄຄ່ ແລະ ຍິບອາຫານດ້ວຍໄມ້ທູ່ເຂົ້າ
ປາກຊ້າໆ.

“ພໍ່ ອັນນີ້ແຊບຫຼາຍ !”

“ຊັ້ນຫວະ ? ມີຫຼາຍເດີ, ກິນຫຼາຍໆ ເທົ່າທີ່ລູກໆ ຈະກິນໄດ້”

“ຄາບເຂົ້າກິນແຊບທີ່ສຸດເທົ່າທີ່ລູກເຄີຍກິນມາ !”

“ແມ່ ຕັກໃຫ້ລູກອີກແດ່”

“ພໍ່ພວກເຈົ້າເມື່ອຍຫຼາຍເດີທີ່ເອົາເຫັດນີ້ມາຮອດບ້ານໄດ້ ຈັ່ງຊັ້ນ
ຕ້ອງກິນແກງໃຫ້ໝົດ.” ແມ່ວ່າ.

ໝົດຄອບຄົວພາກັນກິນແກງເຫັດໝົດໄປຫຼາຍຖ້ວຍ ທັງຫົວຍື້ມ
ທັງເວົ້າລົມກັນໄປ. ແລ້ວລູກທັງເຈັດກໍ່ນອນຢຽດລົງເທິງສາດທີ່ພື້ນເຮືອນ
ພ້ອມດ້ວຍຮອຍຍື້ມດີອົກດີໃຈປະກົດທີ່ໃບໜ້າ.

ດານກິຈິຍື່ນສະຫງົບງຽບ ແປກປະຫຼາດໃຈ ແລະ ບໍ່ແນ່ໃຈວ່າຈະ
ເກີດຫຍັງຂຶ້ນຕໍ່ໄປ ແລະ ສິ່ງຊອມເບິ່ງໃບໜ້າຂອງພໍ່ນາຍ້າງຕັ້ງອົກຕັ້ງໃຈ.
ແມ່ນແຕ່ເວລາທີ່ພໍ່ນາແນມເບິ່ງພວກລູກໆ ດ້ວຍໃບໜ້າຍື້ມແຍ້ມ ນ້ຳຕາ
ເມັດໃຫຍ່ກໍ່ປະກົດທີ່ຮົມຕາແລ້ວໄຫຼລົງຕາມແກ້ມ ແລະ ຕົກລົງໃສ່ຖ້ວຍ
ແກງເປົ້າຂອງລາວ.

ແລ້ວໃນທັນໃດ

“ ຮະຮາ ຮະຮາຮາ ! ຮະຮາຮາ ! ”

“ ຮະຮາ ! ຮະຮາຮາຮາ ... ! ”

ໝົດທ້ອງເຕັມໄປດ້ວຍສຽງຫົວຍ້າງໄວວາ, ແຕ່ປະກົດວ່າຄືບໍ່ແມ່ນ
ສຽງມະນຸດ. ພໍ່ເອົາມືລູບທ້ອງຂະນະທີ່ຫົວອອກມາດັງໆ, ບິດໜຶ່ງຕໍ່ມາ
ສຽງຫົວຂອງຜູ້ເປັນແມຍ ແລະ ເດັກນ້ອຍທັງເຈັດກໍ່ລະເບີດຂຶ້ນດັງຄັບທົບ
ຍ້າງບໍ່ເປັນຕາເຊື້ອ.



“ຮະຮາ ໆ... ຮະຮາ ໆ... ຮາຮາຮາ !”

“ຮະຮາຮາ, ເອີ ຮະຮາ, ເອີຮະຮາ !”

ທັງໝົດພາກັນໂຈມທ້ອງ ແລະ ອ້າປາກກວ້າງໆ ທັງກຶ້ງເກືອກໄປ ຕາມພື້ນ, ຫົວກັນຍ້າງຄວບຄຸມບໍ່ຢູ່, ເຊໄປຕໍ່າອັນນີ້ອັນນັ້ນ, ກະເດັນອອກ ມາຈາກຝາ ແລ້ວກໍ່ພາກັນຫົວແຮງຂຶ້ນ ແຮງຂຶ້ນຈົນໜ້າຕາບິດບັ່ງວ ແລະ ເຄັ່ງຕຶງເປັນຮູບແປກປະຫຼາດ.

ພາບທີ່ຕິດຕາມມານັ້ນ ເປັນໜ້າສະຫຍິດສະຫຍອງຫຼາຍຈົນວ່າ
ພາຍຫຼັງມາພຽງແຕ່ນຶກເຫັນພາບດັ່ງກ່າວນັ້ນ ກໍ່ເຮັດໃຫ້ດານກິຈິ ຂົນ
ໜາວລຸກຊັນໄປທົ່ວຮ່າງຄົງ ແລະ ຮູ້ສຶກເຢັນວາຍໃນສ່ວນເລິກຂອງຫົວໃຈ.

ຂະນະທີ່ສຽງຫົວປ່ຽນເປັນສຽງໂອຍຄາງທີ່ປະຫຼາດ ແລະ ບາດໃຈ
ນັ້ນ ໃບໜ້າທີ່ມີແວວສະຫຼາດ ແລະ ໜ້າຮັກໜ້າແພງຂອງເດັກເຫຼົ່ານັ້ນ ກໍ່
ເລີ່ມຕົ້ນປ່ຽນເປັນສີແດງຊ້າ. ຕໍ່ມາ ມີເລືອດໄຫຼອອກຈາກປາກພວກເຂົາ
ເປັນຝອດ ແລ້ວພວກເຂົາກໍ່ລົ້ມຕົງລົງພື້ນ, ແຂນຂາສັ່ນແງ້ກາງ. ພວກເຂົາ
ຕາຍເດຍລະດາດ, ແລະ ສຽງຫົວກໍ່ດັບໄປພ້ອມ.

ດານກິຈິຢືນຈ້ອງເບິ່ງຢູ່ຫັ້ນ, ມືນຕາອອກກວ້າງໆ ຈົນເທົ່າກັບ
ຈານນ້ອຍ, ໃບໜ້າປ່ຽນເປັນສີຂຽວຊ້າ ແລະ ຕົນຕົວມັນເລີ່ມສັ່ນຍຶກໆ.
ເມື່ອມັນຕົງຕົວເໜັງໄດ້ອີກ ມັນກໍ່ຖອຍຫ່າງອອກຈາກປ້ອງຢ້ຽມແລ້ວກໍ່
ແລ່ນໄປໄວໆ ເທົ່າທີ່ຈະໄວໄດ້ ເບັດໜ້າໃສ່ພູລົງ.

“ ໂທ, ໃຜຊິຄາດຄິດເຖິງປານນັ້ນ. . . ຂ້ອຍບໍ່ເຊື່ອເລີຍ! ພວກເຂົາ
ຕາຍທັງໝົດ, ແມ່ນແຕ່ພວກເດັກນ້ອຍໜ້າຮັກເຫຼົ່ານັ້ນ. . . ເອີ, ແຕ່ວ່າ
ແທນທີ່ຈະຄ່ອຍໆຕາຍຢ່າງທໍລະມານ ໃນເວລາເກີດໄພອິດຫົວຄັ້ງຮ້າຍ
ກາດນີ້, ບາງທີຕາຍໄວໆ ແລະ ຕາຍພ້ອມໆກັນພາບດຽວ ຄືດັ່ງຄອບຄົວ
ຂອງພໍ່ນາຜູ້ນີ້ ແນວໃດກໍ່ຊິດີກວ່າໃດນໍ. ຢ່າງໜ້ອຍໃນຕອນທ້າຍຂອງຊີ
ວິດ ພວກເຂົາຍັງມີອາຫານກິນເຕັມທ້ອງ. . . ແມ່ນ, ແມ່ນລະ, ນັ້ນແມ່ນ
ວິທີ. . . ບໍ່, ນັ້ນເປັນໄປບໍ່ໄດ້ ການເຮັດໃຫ້ເດັກນ້ອຍຜູ້ບໍລິສຸດມ່ວນຊື່ນ
ແລ້ວກໍ່ຂ້າພວກເຂົາ – ອັນນັ້ນມັນບາບ, ເປັນສິ່ງທີ່ຜິດປອບມັກເຮັດ . . .

ເອີ, ແຕ່ວ່າຢ່າງນັ້ນມັນກໍ່ດີກວ່າ ການທີ່ໃຫ້ພໍ່ແມ່ເບິ່ງລູກຕາຍໄປເທື່ອລະ
ຄົນ ຫຼືຖ້າວ່າພໍ່ແມ່ຕ້ອງຕາຍ ແລະ ປະເດັກນ້ອຍຜູ້ໜ້າສົງສານໃຫ້ຫົວຕາຍ
ຕາມລ່າພັງທີ່ຫຼັງ ? ເມື່ອຄິດໄປຫາໂສກນາດຕະກຳຈັ່ງຊັ້ນ ຂ້ອຍນີ້ທົນບໍ່
ໄດ້. ຂ້ອຍບໍ່ເຄີຍຄິດມາກ່ອນຈັກເທື່ອກ່ຽວກັບເລື່ອງເປັນຕາຍຢ້ານຂົນຫົວ
ລູກເຊັ່ນການດັບຊີວິດຕົນເອງ ຫຼືຮ້າຍໄປກວ່ານັ້ນ ແມ່ນຂ້າລູກຕົນເອງ...
ໂທ ຜູ້ຄົນນີ້ເຮັດແນວສະຫຍິດສະຫຍອງນ່ !”

ດານກິຈິ ແລ່ນລົ້ວໄປຍັງພູ ພ້ອມດ້ວຍອາການໜ້າຫຼ່າຕາຕາຍ.
ຫັນໃດ ມັນຍຸດກັບທີ່ ແລະ ເບິ່ງໄປທາງຊ້າຍ ແລະ ຂວາ ແລະ ແລ້ວກໍ່ລ້ຽວ
ເຂົ້າທາງນ້ອຍໆ ຢ່າງໄວວາ. ມັນລົງໄປແຄມທ້ວຍ ແລະ ເກັບເອົາເຫັດ
ເບື້ອສີແດງສົດໃສ ແລ້ວເຊື່ອງໄວ້ຊຸມທີ່ຕົນຕົ້ນໄມ້ໃກ້ໆ.

24 ❀ VII

“ ຂ້ອຍເກັບເຫັດເບື້ອໄດ້ກອງໜຶ່ງ ແລ້ວເອົາເຊື່ອງໄວ້ຊຸມທີ່ຕົນຕົ້ນໄມ້
ຕົ້ນນັ້ນ ແມ່ນຊັ້ນຕວ່າ... ” ດານກິຈິຫົວໜ້າລົງ ຖອນຫາຍໃຈຂະນະທີ່
ແນມເບິ່ງຫິມະຕົກລົງສູ່ພູຜາ ແລະ ທົ່ງພຽງເບື້ອງລຸ່ມພູນ.

ດານກິຈິລະມັດລະວັງຕົວເພື່ອບໍ່ໃຫ້ລົງທັງຫຼາຍຮູ້ສຶກ ແລະ ສັງເກດ
ວ່າຜູ້ເປັນຫົວໜ້າມີຄວາມສັບສົນວຸ່ນວາຍຍູ່ພາຍໃນເລິກໆ ຂະນະທີ່ມັນ
ນັ່ງຢ່າງຜູ້ມີກຽດຕາມບົກກະຕິຍູ່ປາກປະຕູເຂົ້າໄປຫາຖ້ຳ.

“ຫົວໜ້າ !” ໃຜຜູ້ໜຶ່ງຮ້ອງມາໃສ່. ດານກິຈິວາກໄປຫາ ແລະ ເຫັນ ກົງຕະ ຜູ້ເກັ່ງທີ່ສຸດໃນບັນດາລົງໝຸ່ມຊຶ່ງນັ້ນຖັດຫຼັງມັນໄປທາງໃນຖ້ຳ.

“ແມ່ນຫຍັງ ກົງຕະ ? ໂຕຄືປະກົດວ່າມີສິ່ງຂັດຂ້ອງໝອງໃຈ. ມາພີ້ ມານັ້ງຢູ່ໜີ້ມີຫຍັງຢູ່ໃນໃຈກໍ່ເວົ້າສູ່ພັງດູ”. ໂດຍສັງເກດວ່າຕາຂອງ ລົງໝຸ່ມເປັນສີແດງໆ ແລະ ສີໜ້າບູດບັ້ງດານກິຈິຮູ້ສຶກເຍັນວາບໄປທົ່ວຮ່າງ ກາຍ ແຕ່ກໍ່ພະຍາຍາມເວົ້າດ້ວຍນ້ຳສຽງທີ່ເຊື່ອໝັ້ນ ແລະ ເປັນທຳມະດາ.

ກົງຕະ ເວົ້າໂດຍທີ່ຍັງຢືນຢູ່, ສຽງຂອງມັນອ່າວຮຸນແຮງ “ຫົວໜ້າ, ພວກເຮົາທົນອົກຕໍ່ໄປບໍ່ໄດ້ແລ້ວ... ພວກເຮົາຢາກໃຫ້ຫົວໜ້າຮຽກ ໂຮມກັນມາຊຸມນຸມ ເພື່ອຈະໄດ້ພ້ອມກັນປຶກສາຫາລືບັນຫາວ່າຈະເຮັດ ຍ້າງໃດ”.

“ເອົາລະ ມັນເຖິງເວລາແລ້ວ” ດານກິຈິຄິດໃນໃຈ ໃນຂະນະທີ່ ຕອບໄປວ່າ “ ດີລະ, ບໍ່ພຽງແຕ່ໂຕເທົ່ານັ້ນ ທີ່ແວວຕາເຕັມໄປດ້ວຍຄວາມ ອຸກອັ່ງ, ເຮົາເອງກໍ່ເຫັນເປັນຄືກັນໝົດ ໃນໝູ່ລົງໝຸ່ມນ້ອຍຢູ່ຖ້ຳພວກ ເຮົານີ້. ມັນແມ່ນເວລາທີ່ຈະຕອບຄຳຖາມ ທີ່ສະແດງອອກຢູ່ໃນຕາພວກ ເຈົ້າແລ້ວ. ຈັດປະຊຸມພວກຜູ້ອາວຸໂສ ແລະ ພວກຜູ້ນຳເທາະ. ສະມາຊິກ ໝູ່ມ້ອຍຂອງຈຸ່ມເຈື້ອ ຈະບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ເວົ້າ, ແຕ່ພວກເຂົາເຂົ້າ ຮ່ວມ ແລະ ພັງໄດ້”

ຂະນະທີ່ ດານກິຈິເວົ້າຄຳສັບເຫຼົ່ານີ້ດ້ວຍສຽງທຸ່ມໆ ໜັກແໜ້ນ ອອກໄປ ບັນຍາກາດອັນເຄັ່ງຕຶງແຜ່ລາມໄປທົ່ວຖ້ຳຍ້າງມິດໆ.

ພວກແມ່ລົງກອດລູກນ້ອຍຈ່ອຍໆ ຕິດແໜ້ນກັບເອິກ ແລະ ຊຸກ
ພວກລົງໝູ່ມອອກໄປທາງໜ້າ. ແລ້ວ ພວກລົງ ເຖົ້າກໍ່ຢຽດແຄ່ງຢຽດຂາ
ແລະ ຄ່ອຍໆ ລຸກອອກຈາກບ່ອນ ທີ່ພວກມັນນອນຢູ່ໜັງແຈຖ້າ, ສ່ວນ
ພວກຜູ້ນຳ ຈຸ່ມເຈື້ອລົງກໍ່ພາກັນລຸກອອກຫ່າງຈາກ ພວກລົງໝູ່ທີ່ພວມ
ຫາເຫົາຢູ່ນຳຂົນໃຫ້ກັນ ແລະ ກັນ. ຕົນທີ່ຍ້າຍຍ່າງອີ່ລາກອີ່ເລືອພາເອົາ
ຮ່າງກາຍທີ່ອ່ອນເພຍໄປຢ່າງຊ້າໆ ມຸ່ງໜ້າໄປທີ່ປາກທາງເຂົ້າຖ້າ, ໃບໜ້າ
ຂອງລົງແຕ່ລະໂຕ ສະທ້ອນໃຫ້ເຫັນວ່າ ການສົນທະນາຈະເປັນໄປຢ່າງເຄັ່ງ
ຂົມເອົາຈິງເອົາຈັງ. ມີແຕ່ຕາເທົ່ານັ້ນເປັນປະກາຍແວວວາວ ຢູ່ກາງໃບ
ໜ້າອັນໝົນໝອງເຫຼົ່ານັ້ນ.

“ ນີ້ນຳ ເຮົາຄິດວ່າພວກເຈົ້າທັງໝົດ ຮູ້ແລ້ວວ່າເປັນຫຍັງພວກ
ເຮົາຈຶ່ງມາໂຮມກັນຢູ່ໜີ້. ພາຍຫຼັງລະດູຮ້ອນ ແລະ ລະດູໃບໄມ້ຫຼົ່ນທີ່ຮ້ອນ
ເອົາ ແລະ ແຫ້ງແລ້ງ ພວກເຮົາກໍ່ເລີຍບໍ່ມີຫຍັງຊີກິນໃນລະດູໜາວນີ້.
ຄືດັ່ງທີ່ພວກເຈົ້າຮູ້ຕົ້ນເດື່ອ ແລະ ຕົ້ນກໍ່ນັ້ນໃບຫຼົ່ນຖິ້ມໝົດ ແລະ ບໍ່ອອກ
ໝາກອອກໜ່ວຍເລີຍ. ຢູ່ທົ່ງພຽງລຸ່ມພຸ້ນ ທົ່ງນາ ແລະ ສວນແຫ້ງກະ
ແດ້ງໝົດ, ສ່ວນຜູ້ຄົນທີ່ອາໄສຢູ່ແຖວນັ້ນ ກໍ່ພາກັນຕາຍແລ້ວແຕ່ດົນ.
ອັນນີ້ມັນເປັນເລື່ອງທີ່ພວກເຮົາບໍ່ເຄີຍປະສົບມາກ່ອນຈັກເທື່ອ. ແນວໃດ
ກໍ່ຕາມ ພວກເຮົາໄດ້ພະຍາຍາມຊ່ອຍກັນຊອກເກັບເອົາອາຫານຈົນພຽງພໍ
ລ້ຽງຊີບສືບຕໍ່ມາຮອດສູ່ມື້ນີ້, ແຕ່ວ່າ ເບິ່ງຊົງແລ້ວຫິມະນີ້ຈະຕົກຕໍ່ໄປຕະ
ຫຼອດການພຸ້ນໃດ ! ເອົາລະ, ຈົ່ງຊັນໃນໝູ່ພວກເຮົານີ້ມີໃຜແດ່ ມີຫົວ
ຄິດບັນຍາທີ່ສາມາດບອກວ່າ ຕ້ອງເຮັດສິ່ງໃດສິ່ງໜຶ່ງລົງໄປ ”.

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..





ກ່ອນທີ່ຄຳເວົ້າຄຳສຸດທ້າຍຂອງດານກິຈິຈະງຽບລົງ ບ່າວກົງຕະ
ກໍ່ຍື່ນຂຶ້ນສູງໆ, ມັນແອນບ່າໄຫຼ່ໄປທາງຫຼັງເພື່ອຫາຍໃຈເລິກໆ ແລະ ເໝັງ
ຄ້ວຍກັບກື່ນໆ ລົງໆ ວັບໆ ແລ້ວກໍ່ຕັ້ງຕົນເວົ້າ :

“ ພວກເຮົາສະມາຊິກໝູ່ມນ້ອຍ ຂອງຈຸມເຈື້ອລົງໄດ້ຕົກລົງໃຈ
ແລ້ວວ່າ ການປັບປັກຮັກສາສາຍເລືອດ ຂອງລົງພູເຊົາເປັນເລື່ອງສຳຄັນທີ່
ສຸດ ເພື່ອເຫັນແກ່ຮຸ່ນລົງໃນອະນາຄົດ ພວກທີ່ແຂງແຮງຕ້ອງເອົາຊີວິດ
ລອດສ່ວນພວກອ່ອນແອຕ້ອງຕາຍ. ນັ້ນເປັນສິ່ງຈະແຈ້ງ, ບໍ່ແມ່ນຫວະ ?
ຖ້າພວກເຮົາເຊົາສິ້ນເບື້ອງ ໂດຍບໍ່ເອົາອາຫານໃຫ້ຜູ້ເຖົ້າ ແລະ ເດັກນ້ອຍ
ກິນ , ຜູ້ທີ່ແຂງແຮງກໍ່ອາດມີຊີວິດຍືນຍາວຕໍ່ໄປ ” .

“ ຈືກກກ !... ” ສຽງຮ້ອງບໍ່ພໍໃຈດັງມາຈາກລົງເຖົ້າໂຕໜຶ່ງ ທີ່
ໂບກມີໂບກຕົນໄວໆ, ເບິ່ງແລ້ວຕົນມີຈ່ອຍໆ ນັ້ນຄ້າຍຄືກິ່ງໄມ້ແຫ້ງໆ.

“ ມິດ ! ບັກນ້ອຍ, ພວກສູບໍ່ມີສິດເວົ້າຢູ່ໜີ້ ! ”

“ ແມ່ນຫຍັງ ? ! ” ລົງໝູ່ມດິດໂດ່ງ ແລະ ທຳໜ້າຕາບັ້ງຕົງເພື່ອ
ຂົ່ມຂູ່, ມັນຍ່າງເຂົ້າໄປຫາລົງອາວຸໂສ.

“ ເຊົາ ເຊົາ ! ພໍແລ້ວ ” ດານກິຈິສ້າງ “ ສິ່ງທີ່ພວກເຮົາຕ້ອງການ
ດຽວນີ້ແມ່ນຫົວຄິດ, ບໍ່ແມ່ນຄວາມຮຸນແຮງ ພວກເຮົາຊືອະນຸຍາດໃຫ້ສະ
ມາຊິກໝູ່ມນ້ອຍປາກເວົ້າໄດ້. ແມ່ນຕວ່າກົງຕະ, ອະທິບາຍຄວາມຄິດ
ຂອງໂຕເບິ່ງຕໍ່ໜ້າພວກເຮົາທັງໝົດນີ້ ” .

“ ມັນຄືຈັ່ງຊື້, ເອ... ແທນທີ່ຊື້ໃຫ້ພວກເຮົາທັງໝົດຫົວຕາຍ,
ອີ... ເຫັນຕວ່າ... ຈັ່ງຊື້ພວກທີ່ໝູ່ມ ແລະ ແຂງແຮງທີ່ຖືກຄັດເລືອກ

ໄວ້ແລ້ວນັ້ນ ຊຶ່ງເປັນຜູ້ມີປະໂຫຍດຫຼາຍທີ່ສຸດຕໍ່ຈຸ່ມເຈື້ອລົງພວກເຮົາຕ້ອງ
ມີຊີວິດຕໍ່ໄປ ແມ່ນແຕ່ວັນດຽວກໍ່ຕາມ, ພວກເຮົາຈະຕ້ອງປະຖົມອັນພວກ
ອ່ອນແອນັ້ນນ່າ. . . ”

“ ບັກຜີບ້າ, ກູວ່າມືງຕື້ນເຕັ້ນແນວໃດແນວໜຶ່ງ ຈຶ່ງເວົ້າຈຶ່ງຊັ້ນ
ອອກມາ ! ” ລົງອາວຸໂສຮ້ອງທັງໃສ່ທັງຍໍກໍາປັ້ນສັ່ນຢ່າງໂມໂຫ.

ດານກິຈິພະຍາຍາມລະງັບອາລົມຮ້ອນຂອງໝູ່ລົງ ແລະ ເວົ້າວ່າ
“ ຈຶ່ງຊັ້ນໂຕກໍ່ເວົ້າແມ່ນບໍ່ວ່າ ຖ້າພວກເຮົາໄດ້ອາຫານການກິນ ພວກເຮົາ
ຈະບໍ່ເອົາໃຫ້ພວກລົງອ່ອນແອກິນຈັກໜ່ອຍເລີຍ, ກົງກັນຂ້າມມີແຕ່ຊິເບິ່ງ
ພວກເຂົາຕາຍໄປຕໍ່ໜ້າຕໍ່ຕາຊັ້ນຫວະ ? ”

“ ອີ . . . ຊັ້ນລະ . . . ”

“ ນັ້ນມັນຂັດກັບກົດເກນຂອງພູລົງ ! ແທ້ໃດ, ມັນຜິດກົດໝາຍ ! ”
ລົງອາວຸໂສອີກໂຕໜຶ່ງສິ່ງສຽງດັງແຫບໆ.

ອີກເທື່ອໜຶ່ງ ດານກິຈິ ຕ້ອງເວົ້າເພື່ອລະງັບສຽງຂົ່ມຂູ່ຂອງຜູ້ປະ
ທ້ວງ “ ບໍ່ແມ່ນເວລາທີ່ຈະມາເວົ້າເລື່ອງກົດໝາຍ, ກົດລະບຽບໃດເນີ, ເຖິງ
ແມ່ນວ່າພວກເຮົາ ຕ້ອງກິນພວກອ່ອນແອ ມັນກໍ່ຈໍາເປັນເພື່ອວ່າ ພວກ
ລົງທີ່ເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຂັ້ນຫົວໜ້າຈະໄດ້ມີຊີວິດຕໍ່ໄປ, ຖ້າບໍ່ດັ່ງນັ້ນ ສາຍ
ເລືອດຂອງພູລົງຈະສ້ຽງສຸດລົງພ້ອມກັບຮຸ່ນພວກເຮົານີ້ໝົດ. ”

“ ເວົ້າເຮັດຫຍັງຫວະ ເລື່ອງສາຍເລືອດນີ້ ? ເປັນຫຍັງຈຶ່ງຕ້ອງບັກ
ບັກຮັກສາພວກເຂົາໄວ້ ເຖິງຂັ້ນວ່າເປັນຫຍັງກໍ່ເປັນກັນ ? ຮະ ! ອັນພວກ

ໝູ່ມຈອງທອງເວົ້າກໍ່ແມ່ນວ່າພວກມັນຕ້ອງມີຊີວິດຕໍ່ໄປ ພວກອື່ນຕາຍກໍ່
ຊ່າງ ! ຮູ້ຍຍຍ !!”

ບັນຍາກາດອັນສັບສົນວຸ່ນວາຍເລີ່ມແຜ່ລາມໄປທົ່ວຖ້ຳ. ດວງຕາທີ່
ໄຮ້ແວວຍ້ອນຄວາມຫົວ ແລະ ຄວາມສິ້ນຫວັງຈ້ອງເບິ່ງຕາກັນເອງ ຂະນະ
ທີ່ລົງເຫຼົ້ານີ້ເຜົາເບິ່ງການຕໍ່ສູ້ທີ່ຈະເລີ່ມຂຶ້ນ ອັນເປັນການຕໍ່ສູ້ທີ່ຈະຕັດສິນ
ບັນຫາຊຶ່ງຜູ້ໄດ້ປຽບກໍ່ແມ່ນຜູ້ເຂັ້ມແຂງ.

ດານກິຈິນັ່ງໂດຍຫຼັບຕາໄວ້ເຄິ່ງໜຶ່ງ ເບິ່ງອອກໄປນອກຖ້ຳ ແລະ ເວົ້າ
ກັບຕົນເອງສຽງໃຫຍ່ໆ ວ່າ “ ຖ້າການຕໍ່ສູ້ກັນລະເບີດຂຶ້ນຢູ່ບ່ອນນີ້ ຜູ້ອ່ອນ
ແອຈະຖືກຂ້າຕາຍ ແລະ ຊັ້ນຂອງເຂົາຈະແຫ້ງ ກະແດ້ງ. ມັນກໍ່ຄືຢູ່ໃນນິ
ທານເກົ່າແກ່ເລື່ອງ “ ຊັ້ນລົງແຫ້ງ. ” ຄັ້ງໜຶ່ງພວກລົງຫົວພາກັນຊົມຊື່ນ
ນັ້ນ ພວກມັນເລີຍບໍ່ລືມລືດຊາດນັ້ນຈັກເທື່ອ. ເຊັ່ນດຽວກັນ ຄອບຄົວ
ລົງຊຶ່ງຖືກເຂົາກິນນັ້ນຈະອາຄາດບາດໝາງ ຄອບຄົວອື່ນຕະຫຼອດໄປ ແລະ
ການຕໍ່ສູ້ກັນກໍ່ຈະບໍ່ມີບ່ອນສ້ຽງສຸດ ແລ້ວການຂ້າພັນກັນຈະດຳເນີນຕໍ່ໄປ
ຈົນເທົ່າມີລົງເຫຼືອພຽງໂຕດຽວ ແລະ ນັ້ນຈະເປັນຈຸດອະວະສານຂອງຈຸ່ມ
ເຈື້ອລົງພວກເຮົາ. ໂອ ຂ້ອຍຈະບໍ່ປະໃຫ້ພູລົງ ແລະ ຈຸ່ມເຈື້ອຂອງຂ້ອຍ
ພົບຈຸດຈົບແບບນັ້ນ. ຂ້ອຍຂໍຕາຍດີກວ່າ ທີ່ຈະເຫັນມັນເກີດຂຶ້ນຈັ່ງ
ຊັ້ນ ”.

ຫິມະ ຕົກຕໍ່ໄປ ຫຼິ້ນລົງໄວຂຶ້ນໄວຂຶ້ນ, ບໍ່ກຄຸມທົ່ວໜ່ວຍພູ ທີ່ດານ
ກິຈິໄດ້ບໍ່ກຄອງມາຫຼາຍພ້າຫຼາຍປີແລ້ວ.

“ເຫັດເບື້ອກິນແລ້ວຫົວ. ແມ່ນລະ, ຂ້ອຍຈະໃຊ້ອັນນັ້ນລະ ຂ້ອຍ
ຈະໄປເອົາເຫັດດັ່ງກ່າວ ທີ່ເຊື່ອງໄວ້ຂຸມກ້ອງຕົ້ນໄມ້ພຸ່ນມາ ແລ້ວບໍ່ວ່າຜູ້ໃດ
ກໍ່ຈະກິນເຕັມອີ່ມແລ້ວກໍ່ຈະຫົວຈິນຕາຍ. ແບບນີ້ດີກວ່າໃຫ້ເຂົາຂ້າກັນ
ເອງຕາຍ”.

ຂະນະທີ່ດານກິຈິຄິດເລື່ອງນີ້ຢູ່ໃນໃຈຜູ້ດຽວ, ພາບຂອງເດັກນ້ອຍ
ເຈັດຄົນ ທີ່ຕາຍໂດຍບໍ່ຮູ້ສຶກຕົວໂດຍໃບໜ້າເປັນສີແດງຊ້າ ແລະ ແກ້ມກໍ່
ໂຕ້ນໆ ກໍ່ປະກົດຕໍ່ສາຍຕາອີກ.

“ ໂທ, ຈັ່ງຊັ້ນບໍ່ເປັນເດັດຂາດບໍ່ເປັນຈັ່ງຊັ້ນ ! ຂ້າເຂົາທັງໝົດ, ແມ່ນ
ແຕ່ ລົງນ້ອຍຜູ້ບໍລິສຸດ, ມັນໂຫດຫ່ຽມໂພດ, ເປັນສິ່ງທີ່ຂ້ອຍເຮັດບໍ່ລົງ,
ພວກເຮົາບໍ່ຄືມະນຸດໃດ”.

ດານກິຈິຜູ້ໜ້າສົງສານ ຮູ້ສຶກເສົ້າໝອງໃນຫົວໃຈ ຈິນບໍ່ອຍສຽງ
ໂອຍຄາງດ້ວຍຄວາມເຈັບປວດດັ່ງລອດອອກຈາກຮູຄໍ.

“ ເປັນຫຍັງປີ້ນີ້ ລະດູບານໃໝ່ຈິ່ງບໍ່ມາ? ! ”

ພາຍໃນຖ້ຳ ທຸກສິ່ງທຸກຢ່າງຍຸ່ດໂຫວຕົງ ແລະ ງຽບສະຫງົບ.

“ ແມ່ເຮີຍ ລະດູບານໃໝ່ມາແຕ່ໃສ? ” ສຽງເສາະໃສຂອງລົງນ້ອຍ
ທີ່ກອດອ້ອນຕ້ອນຢູ່ເອິກແມ່ ດັ່ງມາຈາກຂ້າງຫຼັງຖ້ຳ.

ບັນຍາກາດອັນເຄັ່ງຕຶງສຸດຂີດພາຍໃນຖ້ຳ ຜ່ອນເບົາລົງທັນໃດ,
ແລ້ວລົງທັງໝົດກໍ່ເລີ່ມຕົ້ນປາກເວົ້າລົມກັນສຽງຂັ້ນສຽງລົງ.

“ ລະດູບານໃໝ່ມາຈາກແຫ່ງໃດ ແຫ່ງໜຶ່ງໂກໆ ພຸ່ນ, ໂກຈາກ
ບ່ອນນີ້ຫຼາຍ ” ລົງແມ່ຕອບລູກນ້ອຍ.

“ແຫ່ງໄກໆ ນັ້ນຢູ່ໃສ ?”

“ຢູ່ຟາກເບື້ອງນັ້ນ ຂອງພູຂາວໆ ທີ່ບໍ່ກຄຸມດ້ວຍຫິມະພຸ້ນ. ແນ່ນອນ ລະດູບານໃໝ່ມາຮອດຟາກພູເບື້ອງນັ້ນແລ້ວ, ຢູ່ພຸ້ນ ຫິມະເບື້ອຍແລ້ວ ແລະ ບາງທິດອກໄມ້ອາດບານແລ້ວກໍ່ເປັນໄດ້”

ດານກິຈິ ຮູ້ສຶກວ່າໃນອີກຂອງຕົນເຕັມໄປດ້ວຍຄວາມອົບອຸ່ນຍິນດີ “ເລື່ອງມັນຈະຊົ່ວຮ້າຍແນວໃດບໍ່ສໍາຄັນ ແຕ່ລົງນ້ອຍໜ້າຮັກເຫຼົ່ານີ້ ມີຄວາມປາຖະໜາທີ່ຈະມີຊີວິດຕໍ່ໄປຢູ່ສະເໝີ, ກໍ່ຄືກັບດອກໄມ້ເດີໄປຫາຕາເວັນທັນລະ, ຂ້ອຍບໍ່ອາດທໍາລາຍ ຊີວິດຂອງສັດໂລກພວກນີ້ ທີ່ພະຍາຍາມບິນຕົວເພື່ອມີຊີວິດຕໍ່ໄປ. ຕ້ອງປ່ອຍໃຫ້ເຂົາມີຊີວິດ, ພວກເຂົາຕ້ອງມີຊີວິດ...”

“ລະດູບານໃໝ່ ຈະມາຮອດເວລາໃດເວລາໜຶ່ງໃນປີນີ້, ແມ່ນຫວະ ? ແຕ່ວ່າ ແມ່ເອີຍ, ລູກຖ້າບໍ່ໄດ້. ຖ້າລະດູບານໃໝ່ບໍ່ມາຫາພວກເຮົາເດີ້, ພວກເຮົາທັງໝົດກໍ່ໄປຊອກຫາມັນລະບໍ່ !”

“ເດັກນ້ອຍປາກກ້ຽງບັກນີ້ເວົ້າມະລໍາມະລອຍ !” ລົງເຖົ້າໂຕໜຶ່ງເວົ້າຂຶ້ນດ້ວຍຄວາມບໍ່ພໍໃຈ “ຂ້າບໍ່ເຄີຍໄດ້ຍິນຈັກເທື່ອ ອັນເລື່ອງອອກໄປຫາລະດູບານໃໝ່. ນັບແຕ່ບູຮານນານມາແລ້ວ ພວກເຮົາຄອງຖ້າຢູ່ພູລົງນີ້ໃຫ້ລະດູບານໃໝ່ມາຮອດ ແລະ ມັນກໍ່ມາຮອດສະເໝີໆ. ເຂົ້າໃຈບໍ່ບັກຫຼ້າ ? ພວກເຮົາມີແຕ່ຖ້າທໍ່ນັ້ນ”.

“ ເປັນຫຍັງ ? ຖ້າລະດູບານໃໝ່ ບໍ່ມາຫາພວກເຮົາ ພວກເຮົາ
ກໍ່ຕ້ອງໄປຊອກຫາມັນ. ຂ້ອຍຊິໄປກ່ອນໃດ. ຂ້ອຍຈະລົງຈາກພູນີ້ ແລະ
ໄປທັກທາຍກັບລະດູບານໃໝ່ ”

“ ລົງຈາກພູໜ່ວຍນີ້ໄປຫວະ ? ! ດານກິຈິເຕັ້ນໂດ່ງດ້ວຍຄວາມ
ປະຫຼາດໃຈ “ ຖ້າພວກເຮົາໜີຈາກພູລົງໄປ, ພວກເຮົາຊິບໍ່ສູນເສຍທຸກສິ່ງ
ທຸກຢ່າງທີ່ມີຢູ່ນີ້ບໍ່ ? ຈະປະລະພູງິດງາມແຫ່ງນີ້ຖ້ືມ ບ່ອນທີ່ຂ້າປັກຄອງ
ມາຕັ້ງດົນນານຊັ້ນຫວະ ? ! ບໍ່ມີທາງ ! ”



ຫ້າມຈໍາໜ່າຍ



R.T

ແລ້ວຕໍ່ໜ້າຕໍ່ຕາທີ່ໄມໂຫຮ້ອນແຮງຂອງດານກິຈິ, ລົງນ້ອຍໂຕທີ່
ເວົ້າຈ້ອຍໆ ນັ້ນກໍ່ຫຼຸດຈາກມືແມ່ແລ່ນລົ້ວໄປທີ່ປາກຖ້າ. ຕໍ່ໄປພວກລົງ
ນ້ອຍໂຕອື່ນໆ ກໍ່ແທ່ກັນມັນໄປຕິດໆ ຕ່ຳ ກັນ. ພວກມັນແລ່ນອອກໄປ
ຂ້າງນອກ ແລະ ເບັດໜ້າສູ່ພູໝ່ວຍໄກໆ ທີ່ແມ່ລົງໄດ້ຊີ້ບອກ, ແຄ່ງຂາ
ນ້ອຍໆ ຍ່າລົງເທິງຫິມະທີ່ບໍ່ກຄຸມຕາມເປັນພູ, ຢູ່ຂ້າງຫຼັງນັ້ນ ພວກແມ່ລົງ
ຕິດຕາມພວກລົງນ້ອຍໄປຕິດໆ.

ດານກິຈິແນມເບິ່ງດ້ວຍສີໜ້າງົງທົບ, ແລ້ວທັນໃດກໍ່ວາກໄປອ້ອມ
ໂຕ ແລະ ຮ້ອງໃສ່ລົງທັງໝົດທີ່ຢູ່ໃນຖ້າ.

“ ຕົກລົງ, ທັງໝົດລົງຈາກພູ! ພວກເຮົາຈະໄປຫາລະດູບານໃໝ່
ກັນ! ກ່ອນອື່ນໝົດພວກເຮົາຕ້ອງຂ້າມພູທີ່ຢູ່ຕໍ່ໜ້ານັ້ນ ”

ບໍ່ດົນ ລົງທັງໝົດກໍ່ເຕົ້າໂຮມກັນຢູ່ປາກຖ້າ ພວກລົງໝຸ່ມຍື່ນເປັນ
ແຖວຢູ່ທາງຫຼັງພວກແມ່ລົງ, ຕໍ່ມາກໍ່ແມ່ນຜູ້ນຳຈັມເຈ້ອລົງ ແລະ ແມ່ນ
ກະທັ່ງພວກລົງເຖົ້າແກ່ອາວຸໂສ ກໍ່ມາສົມທົບກັບຂະບວນນີ້.

ທັນທີ ທີ່ໄດ້ກວດເບິ່ງຈົນແນ່ໃຈວ່າ ລົງໂຕສຸດທ້າຍໄດ້ອອກຈາກ
ຖ້າແລ້ວ ດານກິຈິກໍ່ແລ່ນຜ່ານກາຍພວກລົງທັງໝົດ ເພື່ອໄປປະຈຳທີ່ຢູ່
ຫົວຂະບວນ ແລ້ວເລີ່ມແຜ່ວທາງລຸຍຫິມະເລິກໆ ໄປແບບຕະລຸມບອນ.

ດານກິຈິກັບຈັມເຈ້ອລົງຜ່ານທົ່ງພຽງ, ຂ້າມຫ້ວຍທີ່ນ້ຳແຂງກ້າມ
ຍ່າງອີລາກອີເລືອຜ່າບ້ຳອັນໜາວເຍື່ອກເຍື່ນ.

ບໍ່ດົນ ຖັນແຖວຂອງລົງກໍ່ຈະຈັດກະຈາຍອອກ, ແຕ່ແລ້ວ ພວກ
ລົງໝຸ່ມທີ່ແຂງແຮງກວ່ານັ້ນກໍ່ຮັບເອົາລົງນ້ອຍໆ ຈາກອ້ອມແຂນຂອງແມ່





ລົງແລ້ວເອົາເຈ້ຍໃສ່ຫຼັງ ທັງຈູງແຂນລົງເຖົ້າທີ່ຍ່າງໂຊເຊເພື່ອຊ່ອຍໃຫ້ໄປ
ຖືກທາງ.

ເຖິງປານນັ້ນກໍ່ຕາມ, ບໍ່ອາດນຶກວາດພາບໄດ້ເລີຍວ່າ ຄວາມລ່າ
ບາກກາກກຳມີສຳໃດທີ່ຈຸ່ມເຈື້ອລົງ ຕ້ອງໄດ້ປະເຊີນໜ້າ ໃນການເດີນທາງ
ຄັ້ງນີ້ ແລະ ມີລົງຈຳນວນເທົ່າໃດທີ່ລ້ຽມລົງຍ້ອນໝົດເຫືອໝົດແຮງຢູ່ກາງ
ຫົນນະ. ແນວໃດກໍ່ຕາມ ຂະບວນກໍ່ດຳເນີນຕໍ່ໄປໂດຍບໍ່ຍຸ່ດ, ບໍ່ມີແມ່ນ
ແຕ່ການຫຼຽວຫຼັງພຽງຄັ້ງດຽວ, ໄປໜ້າເລີຍໆ ສູ່ລະດູບານໃໝ່, ສູ່ການ
ເລີ່ມຕົ້ນໃໝ່...



ຈະໃຊ້ເວລາດົນປານໃດນ່ ? ສຳລັບພວກໜຶ່ງມັນປະກົດຄືວ່າຕະ
ຫຼອດການ, ສຳລັບອີກພວກໜຶ່ງ ເວລາບໍ່ມີຄວາມໝາຍໃດໆ.

ວັນໜຶ່ງລົງນ້ອຍຮ້ອງຂຶ້ນດັງໆ ວ່າ “ ເຮັຍ ! ຂ້ອຍເຫັນບ່ອນ
ແປນໆ ຢູ່ເທິງພູຕໍ່ໜ້າພຸ່ນ ປະກົດວ່າບໍ່ມີຫົນນະ ຢູ່ພຸ່ນນະ ແລະ ...
ໂທ ! ຈັ່ງແມ່ນກິ່ນຫອມສົດຊື່ນລອຍມາກັບສາຍລົມເຢັນແທ້ ໆ ! ”

ເມື່ອໄດ້ຍິນແນວນັ້ນ ດານກິຈິຮູ້ສຶກທັນທີວ່າ ຮ່າງກາຍອ່ອນເບ້ຍ
ໝົດແຮງ “ ໂທ ນີ້ແມ່ນສາຍລົມລະດູບານໃໝ່ອີ່ຫຼີ ”

ເມື່ອສາຍລົມອຸ່ນໆ ພັດຕ້ອງຕາມແກ້ມເບົາໆ ດານກິຈິ ຜູ້ຊື່ງນຳ
ພາຈຸ່ມເຈື້ອລົງໄປທັງເວັນ ທັງຄືນໂດຍລຸຍຜ່າທິມະເລິກໆ ກໍຮູ້ສຶກວ່າ
ໝົດກຳລັງວັງຊາ, ຫົວເຂົ້າກໍອ່ອນພັບຈຶ່ງລົ້ມພຸ່ບລົງທ່າມກາງທິມະ.

“ ລະດູບານໃໝ່ ! ລະດູບານໃໝ່ ! ”

“ ເຮັຍ ! ພວກເຮົາມາຮອດລະດູບານໃໝ່ແລ້ວ ! ”

ສຽງພວກລົງນ້ອຍດັງກ້ອງສະນັ້ນຍ້າງເບີກບານມ່ວນຊື່ນ ຂະນະ
ທີ່ພວກເຂົາພາກັນປິ່ນປ້າຍຂຶ້ນຫຼັງດານກິຈິທີ່ລົ້ມພຸ່ບຢູ່. ທັງລົງໝູ່ມລົງ
ເຖົ້າຕ່າງກໍໂດດຂ້າມຜູ້ນຳຂອງເຂົາ ແລ້ວກໍແລ່ນໄປໄວໆ ເທົ່າທີ່ຂ້າອັນ
ເມື່ອຍລ້າຈະພາໄປໄດ້.

ດານກິຈິຊຶ່ງຖືກປະໃຫ້ຢູ່ຜູ້ດຽວກາງທິມະນັ້ນ ຮ້ອງຂຶ້ນດັງໆດ້ວຍ
ຄວາມມ່ວນຊື່ນ. ເມື່ອໄດ້ຍິນສຽງທີ່ເຕັມໄປດ້ວຍຄວາມສະໝຸກສະໝານ
ຂອງພວກລົງນ້ອຍ ດານກິຈິກໍວາດມະໂນພາບເຫັນ ພວກລົງນ້ອຍຫຼິ້ນ
ຢອກໃຍກັນຍ້າງມ່ວນຊື່ນ ທັງແລ່ນທັງເຕັ້ນຢູ່ກາງທົ່ງ ທີ່ດອກໄມ້ພວມ
ບານເຮືອງເຮືອຕອນລະດູບານໃໝ່.

“ ຢູ່ຍິນເດີ ພວກເຈົ້າລົງນ້ອຍຜູ້ແຂງແຮງ ແລະ ສົມບູນ. . . ”

ເມື່ອປ້ອຍຄຳເວົ້າເຫຼົ່ານີ້ອອກມາຄ່ອຍໆ ເບົາໆ ດານກິຈິກໍຫາຍ
ໃຈຄັ້ງສຸດທ້າຍ ແລ້ວກໍມິດຊ້ອຍມ້ອຍ.

“ ຖ້າລະດູບານໃໝ່ບໍ່ມາຫາພວກເຮົາ ພວກເຮົາຕ້ອງໄປຫາມັນ ”

(ແຕ້ມຮູບປະກອບໂດຍ ຊຸດາ ໂຣໂຕ)

ພິມທີ່ ວິສາຫະກິດການພິມຈຳຫວ່າຍສຶກສາ.